

# हरियाणा विधान सभा

## की

## कार्यवाही

1 दिसम्बर, 2004

खण्ड 4, अंक 1

अधिकृत विवरण



विषय सूची

बुधवार, 1 दिसम्बर, 2004

पृष्ठ संख्या

शोक प्रस्ताव	( 1 ) 1
तारांकित प्रश्न एवं उत्तर	( 1 ) 6
नियम 45 ( 1 ) के अधीन सदन की मेज पर रखे गए तारांकित प्रश्नों के लिखित उत्तर	( 1 ) 22
ध्यानाकर्षण प्रस्ताव/अविश्वास प्रस्ताव की सूचनाएं	( 1 ) 32
वाक आउट	( 1 ) 40
घोषणाएं—	( 1 ) 40
(क) अध्यक्ष दारा—	
(i) चेयरपर्सन्ज के नामों की सूची	( 1 ) 40
(ii) याचिका समिति	( 1 ) 40
(iii) सदस्यों की निरहंता	( 1 ) 41
(iv) हरियाणा के राज्यपाल से संदेश भारे	( 1 ) 41

*WJW-5*

हरियाणा विधान सभा

बुधवार, 1 दिसम्बर, 2004

विधान सभा की बैठक, हरियाणा विधान सभा छाल, विधान भवन, सेक्टर-1, चण्डीगढ़ में 14.00 बजे हुई। अध्यक्ष (श्री सलवीर सिंह कादियान) ने अध्यक्षता की।

### शोक प्रस्ताव

**Mr. Speaker :** Now, the Chief Minister will make obituary references.

**मुख्यमंत्री (श्री ओम प्रकाश चौटाला) :** अध्यक्ष महोदय, पिछले अधिवेशन और इस अधिवेशन के थीच के अर्से में इस प्रदेश के कुछ सम्मानित व्यक्तित्व और कुछ सम्मानित सदस्य, एक्स-सर्विसमैन लथा कुछ वीर सैनिक इस दुनिया से चले गए हैं। मैं आपके साम्मान से उनके प्रति संवेदन प्रकट करने के लिए इस सदन में शोक प्रस्ताव प्रस्तुत करता हूँ।

#### श्री अमर सिंह धानक, हरियाणा के भूतपूर्व मंत्री

यह सदन हरियाणा के भूतपूर्व मंत्री श्री अमर सिंह धानक के 27 नवम्बर, 2004 को हुए दुःखद निधन पर गहरा शोक प्रकट करता है।

उनका जन्म 7 अप्रैल, 1930 को हुआ। वे वर्ष 1962 में संयुक्त पंजाब विधान सभा और वर्ष 1972, 1982 तथा 1991 में हरियाणा विधान सभा के सदस्य चुने गये। वे वर्ष 1982-83 के दौरान मुख्य संसदीय सचिव रहे। वे सितम्बर 1984 से जून 1986, दिसम्बर 1986 से जून 1987 तथा सितम्बर 1994 से मई 1996 तक मंत्री रहे। उन्होंने गरीबों और समाज के कमज़ोर वर्गों के उत्थान के कार्य किया।

उनके निधन से राज्य एक अनुमती विधायक एवं योग्य प्रशासक की सेवाओं से धूमित हो गया है। यह सदन दिवंगत के शोक-संलग्न परिवार के सदस्यों के प्रति अपनी हार्दिक संवेदना प्रकट करता है।

#### श्री सुरजीत कुमार धीमान, हरियाणा विधान सभा के भूतपूर्व सदस्य

यह सदन हरियाणा विधान सभा के भूतपूर्व सदस्य श्री सुरजीत कुमार धीमान के 20 अक्टूबर, 2004 को हुए दुःखद निधन पर गहरा शोक प्रकट करता है।

उनका जन्म 5 मई, 1949 को हुआ। वे वर्ष 1991 में हरियाणा विधान सभा के सदस्य चुने गये। वे एक निष्ठावान सामाजिक कार्यकर्ता थे।

उनके निधन से राज्य एक योग्य विधायक की सेवाओं से धूमित हो गया है। यह सदन दिवंगत के शोक-संलग्न परिवार के सदस्यों के प्रति अपनी हार्दिक संवेदना प्रकट करता है।

### श्री हंस राज शर्मा, पंजाब के भूतपूर्व मंत्री

यह सदन पंजाब के भूतपूर्व मंत्री श्री हंस राज शर्मा के 30 नवम्बर, 2004 को हुए दुःखद निधन पर गहरा शोक प्रकट करता है।

उनका जन्म 23 फरवरी, 1924 को हुआ। उन्होंने स्वतन्त्रता आन्दोलन में सक्रिय भाग लिया। वह दो बार लक्कालीन पैष्ठु विधान सभा के सदस्य रहे। वह वर्ष 1957 में संयुक्त पंजाब विधान सभा के सदस्य चुने गये तथा वर्ष 1958-1962 के द्वौरान मुख्य संसदीय सचिव रहे। वह वर्ष 1972 और 1977 में पंजाब विधान सभा के लिये चुने गये। वह वर्ष 1972-1977 के द्वौरान मंत्री रहे।

उनके निधन से देश एक अनुभवी विधायक एवं योग्य प्रशासक की सेवाओं से वंचित हो गया है। यह सदन दिवंगत के शोक-संतप्त परिवार के सदस्यों के प्रति अपनी हार्दिक संवेदना प्रकट करता है।

### हरियाणा के स्वतन्त्रता सेनानी

यह सदन उन श्रद्धेय स्वतन्त्रता सेनानियों के निधन पर गहरा शोक प्रकट करता है, जिन्होंने हमारे देश की आजादी के संघर्ष में अपना बहुमूल्य योगदान दिया।

इन भवान् स्वतन्त्रता सेनानियों के नाम इस प्रकार हैं :

1. श्री विलायती राम छिल्कर, अम्बाला।
2. श्री भूरा सिंह, गांव चांगराड, जिला भिवानी।
3. श्री आदराम, गांव मतानी, जिला भिवानी।
4. श्री इन्द्र सेन रियी, जगाघरी, जिला यमुनानगर।
5. श्री बीरबल दास, गांव जै-जैरंती, जिला जीरंद।
6. श्री होराम खटाना, गांव लौहटकी, जिला गुडगांव।
7. श्री कर्ण सिंह, गांव फिरोजपुर बांगर जिला सोनीपत।
8. श्री रत्नी राम गोदारा, गांव ओझां जिला सिरसा।

यह सदन इन भवान् स्वतन्त्रता सेनानियों को शत-शत नमन करता है और इनके शोक-संतप्त परिवारों के सदस्यों के प्रति अपनी हार्दिक संवेदना प्रकट करता है।

### हरियाणा के शहीद

यह सदन उन बीर सैनिकों को अपना अशुरूर्ण नमन करता है, जिन्होंने हमारी मातृभूमि की एकता और अखण्डता की रक्षा के लिए अदम्य साड़स और बीरता से लड़ते हुए अपने जीवन का सर्वोच्च बलिदान दिया।

इन महान् दीर्घ सैनिकों के नाम इस प्रकार हैं :

1. निरीक्षक साधुराम, गांव खेड़ी शास्त्रीयों, जिला कुरुक्षेत्र।
2. नायव सूदेदार सुरेन्द्र सिंह, गांव परेडी, जिला गुडगांव।
3. इमलदार सत्यानंद, रायपुरराजी, जिला पंचकुला।
4. सिपाही कृष्ण कुमार, गांव धोलेडी, जिला महेन्द्रगढ़।
5. सिपाही राजकुमार, गांव कोथलकलां, जिला महेन्द्रगढ़।
6. सिपाही रामनिवास, गांव नावदा की ढाणी, जिला महेन्द्रगढ़।
7. सिपाही मनीष यादव, गांव मुरारीपुर, जिला महेन्द्रगढ़।
8. सिपाही श्यामलाल, गांव भौर सैदां, जिला कुरुक्षेत्र।
9. सिपाही मनीष, गांव रामगढ़, जिला जीन्द।
10. सिपाही प्रीत सिंह, गांव छिल्लर, जिला भिवानी।
11. सिपाही कुलदीप सिंह, गांव महमूदपुर माजरा, जिला झज्जर।

यह सदन इन महान् दीर्घों की शाहादत पर इन्हें शास्त्र-नात नमन करता है और इनके शोक-संतप्त परिवारों के सदस्यों के प्रति अपनी हार्दिक संवेदना प्रकट करता है।

यह सदन हरियाणा विधान सभा के विधायक श्री रमेश खटक की माता श्रीमती ज्ञानों देवी के दुःखद निधन पर गहरा शोक प्रकट करता है।

यह सदन दिवंगत के शोक-संतप्त परिवार के सदस्यों के प्रति अपनी हार्दिक संवेदना प्रकट करता है।

**कैप्टन अजय सिंह यादव (रेवाड़ी) :** अध्यक्ष महोदय, पिछले सत्र और आज के सत्र के बीच में बहुत सारे महानुभाव इस संसार को छोड़कर चले गये हैं। यहले भी इनका उल्लेख परिषाटी के अनुसार सदन में होता रहा है। आज भी मुख्यमंत्री जी ने इस बारे में जो शोक प्रस्ताव सदन में रखा है मैं उसका अनुमोदन करता हूँ।

श्री अमर सिंह धानक जोकि हरियाणा के भूतपूर्व मंत्री रहे हैं, मैं उनके 27 नवम्बर, 2004 को हुए दुःखद निधन पर गहरा शोक प्रकट करता हूँ।

उनका जन्म 7 अप्रैल 1930 को हुआ। वे वर्ष 1962 में संयुक्त पंजाब विधान सभा और वर्ष 1972, 1982 तथा 1991 में हरियाणा विधान सभा के सदस्य चुने गये। वे वर्ष 1982-83 के दौरान मुख्य संसदीय सचिव रहे। वे सितम्बर 1984 से जून 1986, दिसम्बर 1986 से जून 1987 तथा सितम्बर 1994 से मई 1996 तक मंत्री रहे। वे एक बहुत ही सुलझे हुए इसान थे और वे मेरे पिता खर्गीय राव अमर सिंह के साथी भी रहे। उन्होंने हमेशा गरीबों और समाज के कमज़ोर वर्गों के उत्थान के लिए कार्य किया।

उनके निधन से राज्य एक अनुभवी विधायक एवं योग्य प्रशासक की भेदाओं से वंचित हो गया है। मैं अपनी और अपनी पार्टी की तरफ से दिवंगत के शोक-संतप्त परिवार के सदस्यों के प्रति अपनी हार्दिक संवेदना प्रकट करता हूँ।

## [ कैप्टन अजय सिंह यादव ]

इसी तरह से मैं अपनी और अपनी पार्टी की तरफ से श्री सुरजील कुमार धीमान जोकि हरियाणा विधान सभा के भूतपूर्व सदस्य थे, के 20 अक्टूबर, 2004 को हुए दुःखद निधन पर गहरा शोक प्रकट करता हूँ।

उनका जन्म 5 मई, 1949 को हुआ। वे वर्ष 1991 में हरियाणा विधान सभा के सदस्य चुने गये। वे एक निष्ठवान सामाजिक कार्यकर्ता थे।

उनके निधन से राज्य एक सोगर विधायक की सेवाओं से बंचित हो गया है। मैं अपनी और अपनी पार्टी की तरफ से दिवंगत के शोक-संतप्त परिवार के सदस्यों के प्रति अपनी हार्दिक संवेदना प्रकट करता हूँ।

इसी प्रकार से मैं अपनी और अपनी पार्टी की तरफ से पंजाब के भूतपूर्व मंत्री श्री हंस राज शर्मा के 30 नवम्बर, 2004 को हुए दुःखद निधन पर गहरा शोक प्रकट करता हूँ।

उनका जन्म 23 फरवरी, 1924 को हुआ। उन्होंने स्वतंत्रता आन्दोलन में सक्रिय भाग लिया। वह दो बार तत्कालीन पैष्ठु विधान सभा के सदस्य रहे। वह वर्ष 1957 में संयुक्त पंजाब विधान सभा के सदस्य चुने गये तथा वर्ष 1958-1962 के दौरान मुख्य संसदीय सचिव रहे। वह वर्ष 1972 और 1977 में पंजाब विधान सभा के लिये चुने गये। वह वर्ष 1972-77 के दौरान मंत्री रहे।

उनके निधन से देश एक अनुभवी विधायक एवं योग्य प्रशासक की सेवाओं से बंचित हो गया है। मैं अपनी और अपनी पार्टी की तरफ से दिवंगत के शोक-संतप्त परिवार के सदस्यों के प्रति अपनी हार्दिक संवेदना प्रकट करता हूँ। अध्यक्ष महोदय, मैं अपनी और से तथा अपनी पार्टी की और से उन अद्वेय स्वतंत्रता सेनानियों के निधन पर गहरा शोक प्रकट करता हूँ जिन्होंने हमारे देश की आजादी के संघर्ष में अपना बहुमूल्य योगदान दिया। इन महान स्वतंत्रता सेनानियों के नाम इस प्रकार हैं:- श्री विलायती राम छिब्बर, अम्बाला, श्री भूरा सिंह गांव चांग रोड जिला भिवानी, श्री आदराम, गांव मतानी जिला भिवानी, श्री इन्द्र सैन रिपी, जगाधरी, जिला यमुनानगर, श्री बीरबल दास गांव जै-जैवती, जिला जींद, श्री होराम, खटाना, गांव लौहटकी, जिला गुडगांव श्री कर्ण सिंह गांव फिरोजपुर बांगर, जिला सोनीपत, श्री रत्नी शाम गोदारा, गांव ओढ़ा, जिला सिरसा। इन महान स्वतंत्रता सेनानियों को मैं अपनी ओर से तथा अपनी पार्टी की ओर से शत-शत नमन करता हूँ। इनके शोक संतप्त परिवारों के सदस्यों के प्रति अपनी हार्दिक संवेदना प्रकट करता हूँ।

इसी तरह से उन वीर सैनिकों को अपना अशुपूर्ण नमन करता हूँ जिन्होंने हमारी मातृभूमि की एकता और अखण्डता की रक्षा के लिए अदम्य साहस और वीरता से लड़ते हुए अपने जीवन का सर्वोच्च बलिदान दिया। इन महान वीर सैनिकों के नाम इस प्रकार हैं- निरीक्षक साधुराम, गांधी खेड़ी शहीद, जिला कुरुक्षेत्र, नायब सूरेन्द्र सिंह, गांधी पथरेड़ी, जिला गुडगांव, छथलदार सतपाल, रायपुररानी जिला धन्थकुला, सिपाही कृष्ण कुमार, गांव धोकेड़ा, जिला महेन्द्रगढ़, सिपाही राजकुमार, गांव कोथलकला, जिला महेन्द्रगढ़, सिपाही रामनिवास, गांव नावदा की ढाणी, जिला महेन्द्रगढ़, सिपाही मनीष यादव गांव सुरारीपुर जिला भहेन्द्रगढ़, सिपाही श्यामलाल गांव भोर सैदां, जिला कुरुक्षेत्र, सिपाही मनीष गांव रामगढ़, जिला जींद, सिपाही प्रीत सिंह, गांव छिल्लर, जिला भिवानी, सिपाही कुलदीप सिंह गांव भहमूदपुर माजरा, जिला झज्जर। इन महान वीरों की शहादत

पर मैं अपनी ओर से व अपनी पार्टी की ओर से हमें ज्ञात-ज्ञात नम्बन करता हूँ और इनके शोक संतान परिवारों के सदस्यों के प्रति अपनी हार्दिक संवेदना प्रकट करता हूँ।

इसी तरह हरियाणा विधान सभा के विधायक श्री रमेश खटक की माता श्रीमती ज्ञानो देवी के दुखद निधन पर गहरा शोक प्रकट करता हूँ। मैं अपनी ओर से तथा अपनी पार्टी की ओर से दिवंगत के शोक संतान परिवार के सदस्यों के प्रति अपनी हार्दिक संवेदना प्रकट करता हूँ।

**श्री अध्यक्ष :** भारतीय सदस्यवगण, सदन के नेता श्री ओम प्रकाश चौटाला जी ने जो शोक प्रस्ताव हाउस में रखा है और दिवंगत आत्माओं के प्रति विषयक की ओर से जो विथार प्रकट किए हैं मैं भी अपने आप को उनकी भावनाओं के साथ जोड़ता हूँ। पिछले सैशन और इस सैशन के बीच मैं हमारे बीच में से बहुत सी महान विभूतियां चली भई हैं। सबसे पहले मैं इसी सदन के भूतपूर्व सदस्य तथा मंत्री श्री अमर सिंह धानक के दुखद निधन पर गहरा शोक प्रकट करता हूँ। वे संयुक्त पंजाब विधान सभा में पहली बार 1962 में सदस्य बने थे। उसके बाद हरियाणा विधान सभा में भी वे तीन बार सदस्य चुनकर आये। 1982-83 में वे मुख्य संसदीय सचिव रहे तथा 1986-87 और सितंबर, 1994 से मई, 1996 तक मंत्री रहे। वे एक बहुत ही अनुभवी विधायक थे और हमेशा गरीबों और समाज के कमजोर वर्गों की उन्नति के लिए कार्यरत रहते थे। उनके निधन से प्रदेश ने एक अनुभवी विधायक एवं योग्य प्रशासक को खो दिया है।

श्री सुरजीत कुमार धीमान 1991 में हरियाणा विधान सभा के सदस्य चुनकर आये थे। वे एक योग्य विधायक थे जो समाज सेवा के लिए निष्ठावान थे।

पंजाब के भूतपूर्व मंत्री श्री हंस राज शर्मा जी के कल हुए दुखद निधन पर मुझे गहरा शोक है। उन्होंने स्वतंत्रता आंदोलन में भाग लिया और पैषु विधान सभा के सदस्य रहे। वे पंजाब विधान सभा के सदस्य भी रहे और 1958-62 में मुख्य संसदीय सचिव रहे तथा 1972-77 में मंत्री रहे।

इनके असिरिक्त हरियाणा के स्वतंत्रता सेनानियों और वीर शहीदों के बारे में मुख्यमंत्री जी ने जो नाम लिए हैं इन सभी स्वतंत्रता सेनानियों और वीर शहीदों के हुए दुखद निधन पर मुझे गहरा शोक है। कोई भी देश स्वतंत्रता सेनानियों की सेवाओं को भूल नहीं सकता क्योंकि इन्हीं लोगों की वजह से हमें आजादी मिली थी और न ही हम अपने वीर शहीदों को भूला सकते जो देश की रक्षा के लिए अपनी जान देते हैं। इन लोगों को श्रद्धांजलि देने का यही एक तरीका है कि हम देश की सेवा पूरे तन में से करें। इनके निधन से देश सच्चे देश भवतों, स्वतंत्रता सेनानियों और वीर शहीदों की सेवाओं से वंचित हो गया है। ऐसे वीर शहीदों के अलिदान से देश की अखण्डता बनी हुई है और हरियाणा के वीर किसी भी तरीके से दूसरे प्रदेशों के वीरों से कम नहीं है।

हरियाणा विधान सभा के सदस्य श्री रमेश खटक की माता श्रीमती ज्ञानो देवी के दुखद निधन पर मैं गहरा शोक प्रकट करता हूँ।

मैं परभिता परमात्मा से दिवंगत आत्माओं को शांति प्रदान करने की प्रार्थना करता हूँ और उन शोक संतान परिवारों तक इस सदन की संवेदना पहुँचा दी जायेगी। अब मैं दिवंगत आत्माओं के सम्मान में उन्हें श्रद्धांजलि देने के लिए दो मिनट का मौन धारण करने के लिए इस सदन के सभी सदस्यों को खड़ा होने के लिए अनुरोध करता हूँ। (इस समय सदन में सभी दिवंगत आत्माओं के सम्मान में खड़े होकर दो मिनट का मौन धारण किया)

### तारांकित प्रश्न संच उत्तर

**श्री अध्यक्ष :** मेम्बर साहेबजन, अब खबाल होंगे।

#### Reduction of Stamp Duty

\*1856. **Sh. Padam Singh Dahiya :** Will the Minister of State for Revenue be pleased to State whether it is a fact that the State Government has reduced the stamp duty in the Urban and Rural Areas; if so, the effect thereof on the State Exchequer?

**नगर एवं ग्राम आयोजना मंत्री (श्री धीर पाल सिंह) :** जी हाँ। दिनांक 25-2-2004 से स्टाम्प शुल्क, शाहरी क्षेत्रों में  $15\frac{1}{2}$  प्रतिशत से कम करके 8 प्रतिशत तथा ग्रामीण क्षेत्रों में इसे  $12\frac{1}{2}$  प्रतिशत से कम करके 6 प्रतिशत कर दिया गया है। जहां तक राज्य के कोष पर प्रभाव का सम्बन्ध है, आभी तक राज्य सरकार द्वारा उठाये गये इस कदम से सकारात्मक परिणाम प्राप्त हुए हैं। मास मार्च 2004 से सितम्बर 2004 तक गत वर्ष की लुलना में इससे 50.88 करोड़ रु० की अधिक आय हुई है।

**श्री रणधीर सिंह मन्दौला :** अध्यक्ष महोदय, मैं प्रतिपूरक प्रश्न के माध्यम से राजस्व मंत्री महोदय से पूछना चाहता हूं कि क्या ट्रैक्टर और ट्रॉबॉल्ज के इलाया भी किसानों के लोन की स्टाम्प ड्यूटी भाफ की गई है ?

**श्री धीरपाल सिंह :** स्पीकर सर, माननीय मुख्यमंत्री जी ने इस बात को महसूस किया है कि समय-समय पर कीमतें बढ़ रही हैं और ट्रॉबॉल्ज, ट्रैक्टर और दूसरी चीजें जो खेती से जुड़ी हुई हैं उनकी स्टैम्प ड्यूटी पीछे से ही अदा की जाती रही है उसको अब समाप्त कर दिया गया है। इसके अलावा स्पीकर सर, हरियाणा सरकार की तरफ से समय-समय पर पिछले 20 साल पुराने बाढ़ के रूप में या सूखे के रूप में कुदरत की तरफ से प्रकोप आता रहा है उनका ऐन सरकार के कोष से सहायता के रूप में तकादी के ऋण के रूप में दिया जाता रहा है ऐसे हालात हो गये थे कि किसान तकादी के ऋण को अदा करने में असमर्थ हो गये हैं उनकी भावना को समझते हुए माननीय मुख्यमंत्री जी ने एक कदम आगे चलकर तकादी के ऋण को भाफ करने का काम किया गया है।

### तारांकित प्रश्न संख्या 1854

(इस समय माननीय सदस्य श्री भगवान सहाय रावत सदन में उपस्थित नहीं थे, इसलिए यह प्रश्न पूछा नहीं गया)

#### Construction of Over Bridge

\*1853. **Sh. Nishan Singh :** Will the Chief Minister be pleased to state whether there is any proposal under consideration of the Government to Construct over bridge on the Railway Crossing on Hissar-Patiala road at Tohana; if so, the details thereof?

**मुख्यमंत्री (श्री ओम प्रकाश चौटाला) :** नहीं, श्रीमान जी।

**श्री निशान सिंह :** अध्यक्ष महोदय, मेरा प्रश्न हिसार से पटियाला जाने वाली सड़क के बारे में है जिसके ऊपर टोहाना रेलवे क्रासिंग है, उस सड़क के ऊपर हैवी ट्रैकिंग है और रेलवे ट्रैकिंग

भी उस पर बहुत ज्यादा है, फार्स्ट ड्रैक होने की बजह से वहाँ काफी ट्रेनें आती जाती हैं। मेरा प्रश्न है कि उस पर ऑदर फलाई बनाया जाए। इसलिए मेरा मुख्यमंत्री महोदय, से अनुरोध है कि इस ओदर फलाई को बनाने पर पुनर्विचार किया जाए।

**श्री रामपाल माजरा :** अध्यक्ष महोदय, मेरे माननीय साथी ने फलाई ओवर बनाने के लिए जो सबाल किया है उसका जवाब तो नहीं मैं हूँ किर भी मैं इनकी जानकारी के लिए इनको बताना चाहता हूँ कि 17 पुलों की प्रशासनिक स्वीकृति दी गई है जिनमें से 8 के फार्स्टडिंग स्टोन रखे गए हैं और बाकी के सभी फलाई ऑदर प्रोसेस में हैं। किसी का एफटीमेट बन गया है तो किसी के लिए ऐलवे विभाग भी समर्पक किया गया है ताकि ऐलवे विभाग की तरफ से भी इसमें 50 प्रतिशत पैसा दिया जाता है और 50 प्रतिशत स्टेट गवर्नर्मेंट का शेयर होता है। इसलिए पुलों पर इस सरकार की तरफ से विशेष ध्यान दिया गया है और यह पहली बार हुआ है कि 17 पुलों की प्रशासनिक स्वीकृति दी गई है जिस पर 182 करोड़ रुपये खर्च होंगे, इसी प्रकार से अन्य 42 बड़े पुल और भी बने हैं जिन पर 36 करोड़ 98 लाख रुपये खर्च हुए हैं इसी प्रकार से 25 पुल और बनाए गए हैं जिनमें कुरुक्षेत्र का दूलेन उपरी मार्ग है जो बो०ओ०टी० आधार पर बनाया गया है और करनाल से अम्बाला का राष्ट्रीय उत्थ मार्ग भी है। 25 पुलों पर 27 करोड़ 44 लाख रुपये खर्च होंगे। इस प्रकार पुलों पर इस सरकार की तरफ से विशेष ध्यान दिया जा रहा है और उसका सर्वे किया जाता है। जिस सङ्कक पर ज्यादा आवागमन है उसको पहले टेक अथ करके गवर्नर्मेट विचार करती है इसलिए मेरे माननीय साथी का जो प्रश्न है उसके जवाब में लो चा है। वैसे पूरे प्रदेश में पहली बार ओवर फलाई बनाने के लिए फार्स्टेशन स्टोन रखे गए हैं, काम किए गए हैं और प्रशासनिक स्वीकृति दी गई है।

#### Strengthening of Transmission System

\*1855. Sh. Ramesh Kumar Khatak : Will the Chief Minister be pleased to state the steps taken or likely to be taken to strengthen the transmission system in the State ?

**मुख्य संसदीय सचिव (श्री रामपाल माजरा) :** राज्य में प्रसार प्रणाली को एक विस्तृत प्रणाली सुदृढ़ीकरण कार्यक्रम के अन्तर्गत सुदृढ़ किया जा रहा है। इस कार्यक्रम के अन्तर्गत जुलाई 1999 से 25-11-2004 के दौरान 766.49 करोड़ रुपये के निवेश के साथ 111 नये ग्रिड उपक्रेन्डों को चालू किया जा चुका है, 302 वर्तमान उपक्रेन्डों की क्षमता में वृद्धि की गई है तथा 1777 किलोमीटर लम्बी प्रसार लाइनों का निर्माण किया गया है। इसके अतिरिक्त 75 नये उपक्रेन्डों पर निर्माण तथा 75 वर्तमान उपक्रेन्डों की क्षमता वृद्धि का कार्य प्रगति पर है।

**श्री रमेश कुमार खटक :** अध्यक्ष महोदय, मैं आपके माध्यम से सी०पी०एस० महोदय से जानभा चाहूँगा कि जिन उप-केन्द्रों की क्षमता बढ़ाई गई है या नए उप-केन्द्रों का निर्माण किया गया है उसमें 33 के०वी०ए० के उप-केन्द्र कितने हैं और 66 के०वी०ए० के उप-केन्द्र कितने हैं और 132 के०वी०ए० के कितने हैं।

**श्री रामपाल माजरा :** अध्यक्ष महोदय, मैं आपके माध्यम से माननीय साथी को बताना चाहूँगा कि 1999 से लेकर अब तक के जो उप-केन्द्र बनाए गए हैं या जिनकी क्षमता बढ़ाई गई है अगर मैं सनके बारे में बताऊँगा तो बहुत समय लग जाएगा क्योंकि इसको बहुत लम्बी लिस्ट है इसलिए संक्षेप में मैं बताना चाहूँगा कि टौटल 111 नए उप-केन्द्र बनाए गए हैं और 302 उप-केन्द्रों की

[ श्री रामपाल नाजरा ]

क्षमता बढ़ाई गई है तथा 1777 किलोमीटर नई प्रसार लाइनें जोड़ी गई हैं जिन पर 766.49 करोड़ रुपये का खर्च हुआ।

#### Providing of Electricity Relief

\*1852. Sh. Puran Singh Dabri : Will the Chief Minister be pleased to state the electricity relief if any, given to the consumers in the State during the current financial year; if so, the number of beneficiaries thereof?

**मुख्य संसदीय सचिव (श्री रामपाल नाजरा) :** हाँ श्रीमान। कृषि नलकूपों के लिये नलकूप की गहराई पर अधिकारित वर्तमान विजली दरें संशोधित कर दी गई हैं तथा 15 अगस्त, 2004 से इसे कम करके समान दर नलकूपों के लिए 35/- रुपये प्रति दीपचार्पी० प्रतिशत सभा सभा भीटर वाले नलकूपों के लिए 25 पैसे प्रति यूनिट किया जा रहा है जिससे लगभग 3.85 लाख उपभोक्ता लाभान्वित होंगे।

**श्री पूर्ण सिंह डाबड़ा :** अध्यक्ष महोदय, माजरा साहब से मैं यह जानना चाहूँगा कि किसने किसने कितने उपभोक्ताओं को इससे फायदा हुआ है ?

**श्री रणबीर सिंह मंदीला :** अध्यक्ष महोदय, मैं आपके माध्यम से अनुपूरक प्रश्न के द्वारा चीफ पार्लियर्मेंट स्क्रेटरी महोदय से जानना चाहूँगा कि पिछली सारकारें जो 104 रुपये थीं टर्मोवैल्ज के प्रति हार्स पावर के हिसाब से विल लिया करती थी उसको अब कम करके 35 रुपये किया गया है। इसी प्रकार से मीटर्ड टर्मोवैल्ज के प्रति यूनिट 25 पैसे किया गया है। इससे पूरे प्रदेश के किसानों को कितना लाभ मिलने थाला है ?

**श्री रामपाल नाजरा :** स्पीकर सर, जिस प्रकार से इसारे साथी पूर्ण सिंह डाबड़ा ने जिलेवार जानकारी चाही है तो इस बारे में मैं इनको बताना चाहूँगा कि अम्बाला में 17308, पंचकुला में 2425, युनानगर में 23404, कुरुक्षेत्र में 36732, कैथल में 32569, करनाल में 56066, यानीपत में 24680, झोनीपत में 17087, जीद में 17221, रोहतक में 2102, झज्जर में 5710, फरीदाबाद में 13162, गुडगांव 26727, महेन्द्रगढ़ में 24810, रिवाड़ी में 23849, भिवानी में 18504, हिसार में 5531, कतेहाबाद 18196, सिरसा में 19260 उपभोक्ताओं को फायदा हुआ है। अध्यक्ष महोदय, कुल भिलाकर 384343 उपभोक्ताओं को फायदा हुआ है और मेरे माननीय साथी मंदीला साहब ने जो प्रश्न किया है उसके बारे में मैं बताना चाहूँगा कि इससे 138 करोड़ रुपये का सीधा फायदा पूरे प्रदेश के उपभोक्ताओं को हुआ है।

**श्री कृष्ण लाल घंवार :** अध्यक्ष महोदय, मैं इसी प्रश्न से रिलेटिड प्रश्न पूछना चाहता हूँ कि हरियाणा प्रदेश में 24 जुलाई, 1999 से अब तक कितने नलकूपों को कनैक्शन दिए गए हैं और कितने नलकूपों के कनैक्शन के लिए टैस्ट चैक और डिमांड नोटिस जारी हो चुके हैं तथा उनको कब तक कनैक्शन दे दिए जायेंगे क्या इस बारे में सरकार ने कोई समय सीमा निर्धारित की है ?

**मुख्यमंत्री (श्री आम प्रकाश चौटाला) :** अध्यक्ष महोदय, मैं आपके माध्यम से सारे सदस्यों को अवगत करना चाहूँगा कि सरकारी तौर पर इस बात की घोषणा कर दी गई कि दीनबन्धु स्वर्गीय श्री छोटू राम जी की 124वीं जयन्ती के अवसर पर पूरे प्रदेश के किसानों को राहत मिल सके। क्योंकि हरियाणा प्रदेश पूर्ण रूप से कृषि प्रधान प्रदेश है और इस प्रदेश की आमदनी का एक

मात्र साधन खेती ही है। किसानों को राहत देने का काम दीनबन्धु श्री छोटू राम जी हासा किया गया था और उनके अधूरे काम को मूरा करने में स्वर्गीय चौधरी देवी लाल जी का दिलोप योगदान रहा था। दृढ़किञ्चन्ती से श्रीच-श्रीच मैरेसे महात्माव भजा में आजे रहे जी रामेन से आज इकट्ठे हैं। अध्यक्ष महोदय, मैं आपका भी आमार व्यक्त करूँगा कि आपने इनको इकट्ठा बैठाया। (शोर एवं व्यवधान) इन दोनों को एक-एक कान से सुनता है, दोनों को आपने इकट्ठा कर दिया अब एक दूसरे से नहीं पूछेंगे। कानों-कान इच्छाने देश को बरबाद करने का कान किया और अब ये लोग इकट्ठे हैं। (शोर एवं व्यवधान)

श्री बंसी लाल : अध्यक्ष महोदय, \* \* \*

श्री अध्यक्ष : चौधरी बंसी लाल जी मेरी इजाजत के बगैर जो कुछ बोल रहे हैं वह रिकार्ड न किया जाये।

श्री ओम प्रकाश चौटाला : हमारी सरकार बनने के बाद हमने 47 हजार नलकूपों के नए कनैक्शंज दिए हैं। जब ये दोनों मुख्यमंत्री थे तो इनके एक के बक्त में तो 10 हजार और दूसरे के बक्त में 8 हजार नलकूपों के कनैक्शंज दिए गए थे। अब हमने फैसला लिया है कि 1 जनवरी 2005 से हरियाणा प्रदेश का कोई भी कृषक अगर अपनी टैस्ट स्पोर्ट मुकम्मल करा देगा और सिक्योरिटी जमा करवा देगा तो उसको तुरन्त कनैक्शंज दे दिया जायेगा। कहने का मतलब यह है कि जो व्यक्ति अपनी सारी कार्मनितीज पूरी कर देगा तो 1 जनवरी 2005 के बाद किसी को कोई कनैक्शंज पैलिंग नहीं रहेगा।

### Repair of School Buildings

\*1857. Sh. Lila Ram : Will the Minister of State for Education be pleased to state whether there is any proposal under consideration of the Government to repair the school buildings in the State, if so, the details thereof.

शिक्षा राज्य मन्त्री (चौल बहादुर सिंह) : श्री, हाँ। 2665 प्राथमिक विद्यालयों, 507 माध्यमिक विद्यालयों, 1050 उच्च विद्यालयों तथा 556 वरिष्ठ माध्यमिक विद्यालयों (कुल 4778 विद्यालयों) के मध्यमें की चालू वित वर्ष 2004-2005 में 59.13 करोड़ रुपये की अनुमानित लागत से मरम्मत करने का भागला प्रस्तावित है।

श्री लीला राम : अध्यक्ष महोदय, मैं आपके माध्यम से कहना चाहूँगा कि हरियाणा सरकार ने शिक्षा के क्षेत्र में बहुत तरक्की की है। मौजूदा हरियाणा सरकार ने स्कूलों में कम्प्यूटर की शिक्षा प्रणाली लागू की है। और जो स्कूल बकाया रह गए हैं उनमें भी कम्प्यूटर की शिक्षा को लागू किया जायेगा। इसी प्रकार से पहली कक्षा से बच्चों को बैच्चों पर बैठाने की व्यवस्था की गई है। सरकार द्वारा हर जिले में इन्जीनियरिंग कालेज खोला गया है या खोले जाने की व्यवस्था की गई है। अध्यक्ष महोदय, यह कोई छोटी बात नहीं है कि इस वर्ष 4778 स्कूलों की श्वभारतों की मुरम्मत की जायेगी। इसी सम्बन्ध में मंत्री जी के ध्यान में लाना चाहूँगा कि कैथल मिले में मेरे हाल्के के गांव सीला खेड़ा, डेरा गुरजर सिंह, करतारपुर, नीमवाला, गुहना, व देवला आदि स्कूलों की बिलिंग की हालत बहुत खराब है। मेरा आपके माध्यम से मंत्री जी से अनुरोध है कि उन स्कूलों की बिलिंगों की मुरम्मत तुरन्त की जाये।

\* चेयर के आदेशानुसार रिकार्ड नहीं किया गया।

**मुख्यमंत्री (श्री ओम प्रकाश चौटाला) :** अध्यक्ष महोदय, मैं आपके माध्यम से पूरे सदन को अधिगत करना चाहूँगा कि नौजुदा सरकार नीतिगत निर्णय लेती है। हमारी सरकार ने पुरानी रिवायत को समाप्त कर दिया है। पहले जाति के आधार पर, ग्राम के आधार पर, या और किसी आधार पर या ऐसे देकर स्कूल अपग्रेड किए जाते थे। जबकि हमने स्कूलों को अपग्रेड करने के लिए नाम्बर बनाए हैं। हमारी पॉलिसी यह है कि जो भी स्कूल निर्धारित नाम्बर पूरे कर देगा उसको उसी वक्त अपग्रेड कर दिया जाएगा। इसके अत्यथा यदि कहीं पर कोई बांच खोलने की आवश्यकता होती तो वह भी खोल दी जायेगी और यदि पहले से ही कोई बांच चल रही है तो उसको प्राइमरी स्कूल में कन्वर्ट किया जायेगा। (विच्छ.)

**श्री भगवान सहाय रावत :** अध्यक्ष महोदय, मैं आपके माध्यम से वर्तमान सरकार के मुखिया चौधरी ओम प्रकाश चौटाला तथा हरियाणा गवर्नर्मेंट को बधाई देना चाहता हूँ कि राज्य भर में आजादी के बाद पहली बार शिक्षा के बाजार में विशेष कर पांचों में शिक्षा को बढ़ाया देने का कार्य किया गया है और शहीदों तथा महापुरुषों के नाम पर शिक्षण संस्थान खोलने के प्रयास सरकार द्वारा किए जा रहे हैं। इसी कड़ी के रूप में वित्तवर्ष 2004-05 में 59.13 करोड़ रुपये की अनुमानित लागत से रिपोर्ट के कार्य करवाए जाने प्रस्तावित हैं। अध्यक्ष महोदय, शहीद कन्या महा विद्यालय, बहीन का भवन बनाया जाना है। यह स्कूल एक शहीद के नाम पर है और इस विद्यालय में काफी छात्राएं पढ़ती हैं। मैं आपके माध्यम से माननीय शिक्षा मन्त्री तथा माननीय मुख्य मन्त्री महोदय से यह जानना चाहूँगा कि क्या इस विद्यालय के भवन की मुरम्मत का कार्य प्रस्तावित राशि में से करवाया जाएगा ?

**चौधरी बहादुर सिंह :** अध्यक्ष महोदय, मैं आपके माध्यम से माननीय साथी को यह बताना चाहूँगा कि जिन स्कूलों की मुरम्मत की जानी है इनके द्वारा बताया गया स्कूल इसमें शामिल है या नहीं है इस बारे में मुझे इस समय तो पता नहीं है लेकिन इसको हम देख लेंगे।

**श्रीमती अनीता यादव :** अध्यक्ष महोदय, मैं आपके माध्यम से माननीय शिक्षा मन्त्री महोदय से यह जानना चाहती हूँ कि गवर्नर्मेंट स्कूल, नाहरू के स्कूल की बिलिंग की रिपोर्ट नहीं हुई है। माननीय मुख्य मन्त्री जी के बेटे भी वहां पर गए थे। (विच्छ.)

**श्री अध्यक्ष :** अनीता जी, आप यह बताएं कि नाहरू का स्कूल कब बना था ?

**श्रीमती अनीता यादव :** अध्यक्ष महोदय, यह स्कूल तो जब हम पैदा हुए थे उस वक्त का बना हुआ है। दूसरे कोसली में प्राइमरी स्कूल की बिलिंग का भासला है। (विच्छ.)

(इस प्रश्न का उत्तर नहीं दिया गया)

**श्री नफे सिंह राठी :** अध्यक्ष महोदय, ऐसे तो सरकार ने बड़े ही सराहनीय कार्य किये हैं और लगभग 60 करोड़ रुपये स्कूलों की बिलिंगों की रिपोर्ट के लिए रखे हैं। गांवों और शहरों में कुछ गवर्नर्मेंट स्कूल ऐसे हैं जो प्राइवेट बिलिंगों में या प्राइवेट संस्थाओं की बिलिंगों से चल रहे हैं और उन बिलिंगों की हालत काफी खराब है। पिछले 25-30 साल से इन बिलिंगों की मुरम्मत नहीं हुई है। मैं माननीय मन्त्री महोदय से यह जानना चाहूँगा कि क्या प्राइवेट बिलिंगों में या प्राइवेट

संस्थाओं की स्कूलों की बिलिंगों में जो मर्यादित स्कूल चल रहे हैं क्या उन बिलिंगों की रिपेयर करवाने के बारे में सरकार कोई विचार कर रही है ?

**चौधरी बहादुर सिंह :** अध्यक्ष महोदय, मैं आपके माध्यम से भाजपीय साथी को बताना चाहता हूं कि जो बिलिंगों सरकारी स्कूलों की हैं उन्हीं की मुरम्मत करवाई जाएगी प्राइवेट बिलिंगों की मुरम्मत करवाने का कोई मामला सरकार के विचारधीन नहीं है।

**श्री ओम प्रकाश चौटाला :** अध्यक्ष महोदय, मौजूदा सरकार की नीति यह है कि जिन स्कूलों की बिलिंग नहीं बनती उनके लिए किशोर की बिलिंग लेकर उनमें स्कूल चलाए जाते हैं। मैं यहां पर सदन की जानकारी के लिए यह बताना चाहूँगा कि न केवल स्कूलों की बिलिंग की मुरम्मत करवाई जा रही है बल्कि हरियाणा सरकार का यह फैसला है कि जितने भी स्कूल गांवों में चल रहे हैं उन सब की मुरम्मत हम करवा रहे हैं। गांवों और शहरों में जितनी भी बिलिंगजू हैं चाहे वे सरकारी हैं या लोगों ने पैसे इकहूँ करके बनाई हैं और गांवों और शहरों में हरिजन चौपाले हैं या दूसरी चौपाले हैं उन सब की मुरम्मत करवाई जाएगी। जितनी भी सड़कें दूरी हुई थीं। उनकी मुरम्मत पहले भी करवाई थी और अब भी जहां जरूरत है वहां पर पैरिस जैसी सुन्दर और बढ़िया सड़कें बनाई जाएंगी।

(इस समय चौधरी भजन लाल तथा चौधरी बंसी लाल जी अपनी सीटों पर खड़े होकर बोलने लगे)

**श्री अध्यक्ष :** आप लोग अपनी सीटों पर बैठें और जब भी बोलना हो चेयर की परमिशन लेकर बोलें। बोलने से पहले आप इजाजत लें और यह बताएं कि आप किस विषय पर बोलना चाहते हैं और इजाजत लेकर ही बोलें। (विध्वं)

**श्री ओम प्रकाश चौटाला :** अथ ये कांग्रेस में इकहूँ हुए हैं पहले तो इनको मौका मिला नहीं और पिछली बार ये सैशन में आए ही नहीं। (विध्वं) चौधरी भजन लाल जी तथा चौधरी बंसी लाल जी आज एक साथ बैठ रहे हैं। और यह बड़ी दिक्कत की बात है जब टिकटों के बंटवारे की बात आएगी तो इन्हें बड़ी दिक्कत होगी। वैसे तो यह कांग्रेस का मामला है ये खुद ही निपटें। (विध्वं)

**चौधरी भजन लाल :** अध्यक्ष महोदय, \* \* \* \* \*

**श्री अध्यक्ष :** भजन लाल जी, आप चेयर की परमिशन के बिना बोल रहे हैं इसलिए आपकी कोई भी बात रिकार्ड नहीं होगी इसलिए आप अपनी सीट पर बैठें। (विध्वं)

**श्री ओम प्रकाश चौटाला :** भजन लाल जी, आप फलोर आफ वि हाऊस स यह आश्वासन दो कि अगर आपको टिकट बांटने का जिम्मा मिला तो आप चौधरी बंसी लाल जी को टिकट अवश्य देंगे। आप यह आश्वासन दो। (शोर )

**चौधरी भजन लाल :** \* \* \* \* \*

**श्री अध्यक्ष :** भजन लाल जी बिना इजाजत के बोल रहे हैं इनका कुछ भी रिकार्ड नहीं किया जाए। आप अपनी सीट पर बैठ जाएं। (शोर )

\* चेयर के अदेशानुसार रिकार्ड नहीं किया गया।

### **Opening of Government Girls College at Nilokheri**

\*1863. Sh. Dharam Pal (Nilokheri) : Will the Minister of State for Education be pleased to state —

- whether there is any proposal under consideration of the Government to open a Girls College at Nilokheri; and
- if so, the time by which the aforesaid proposal is likely to be implemented?

श्रीका. राज्य मंत्री, (चौथे बहादुर सिंह) : नहीं श्रीमान् जी।

श्री अध्यक्ष : धर्मपाल जी, आप अपनी सप्लीमेंटरी पूछें। (शोर) यह आप भंती जी के जवाब से सन्तुष्ट हैं।

श्री धर्मपाल : जी हाँ।

श्री राम किशन फौजी : अध्यक्ष महोदय, मैं शिक्षा मंत्री जी से पूछना चाहूँगा कि मेरे हल्के में कुर्गड़ गाप्ते हैं। वहाँ पर धाढ़ आई थी और सारे गांव में पानी भर गया था लेकिन वहाँ पर सरकार ने किसी की कोई सुध नहीं ली।

श्री अध्यक्ष : फौजी जी, आप बैठ जाएं। आपका प्रश्न कंसन्ड प्रश्न से मेल नहीं खाता है। श्री राम किशन फौजी : अध्यक्ष महोदय, मेरी बात तो सुनें। मैं यह कह रहा हूँ कि वहाँ पर जो स्कूल था वहाँ पर भी पानी भर गया था और उस स्कूल की बहुत बुरी हालत है।

श्री अध्यक्ष : फौजी जी, आप बैठ जाएं। पानी भर गया और निकल गया। वहाँ पर बिल्डिंग तो ठीक है।

श्री राम किशन फौजी : अध्यक्ष महोदय में यही तो कहाँ चाह रहा हूँ कि उस बिल्डिंग की हालत बहुत खराब है।

श्री अध्यक्ष : आप अपनी सीट पर बैठ जाएं। (शोर) बैठिए।

कैप्टन अजय सिंह यादव : अध्यक्ष महोदय, हमें भी सप्लीमेंटरी पूछने दें।

श्री अध्यक्ष : कैप्टन साहब, जिस भैम्बर का सवाल है वह सेटिसफाईड हैं। (शोर) भीगी राम जी आप अपना प्रश्न पूछें। (शोर)

### **Old age/Widow pension**

\*1878. Sh. Bhagi Ram : Will the Minister of State for Social Welfare be pleased to state—

- whether there is any proposal under consideration of the Government to increase the amount of old-age pension and widow pension; and
- if so, the details thereof together with the time by which the aforesaid proposal is likely to be implemented?

**समाज कल्याण राज्य मंत्री (श्री रिसाल सिंह) :**

- (क) श्रीमान् जी वृद्धावस्था पैशान तथा विधवा पैशान की राशि में बढ़िये करने का कोई प्रस्ताव सरकार के विचारधीन नहीं है तथोंकि इन योजनाओं के अन्तर्गत 1-11-2004 से पैशान 200/-रु० प्रतिमास से बढ़ाकर 300/-रु० प्रतिमास हाल ही में की गई है।
- (ख) इन योजनाओं के अन्तर्गत 300/-रु० प्रतिमास की 1-11-2004 से संशोधित दरों पर स्वीकृत पैशान की राशि का मुगलान दिसम्बर, 2004 में किया जायेगा।

अध्यक्ष महोदय, माननीय साथी ने जो मेन सद्याल पैशान के बारे में पूछा है कि क्या पैशान में बढ़ौतरी का मामला सरकार के विधाराधीन है या इस बारे में सरकार कोई सर्वे करवाएगी ? इस बारे में मैं सम्मानित सदस्य को बताना चाहूँगा कि 1987 में चौधरी देवी लाल जी ने बुजुगों को सम्मान देने के लिए 100 रुपए प्रतिमास के हिसाब से वृद्धावस्था पैशान शुरू की थी। लेकिन चौधरी भजन लाल जी की जब हकुमत आई तो उस समय कुछ न कुछ नुककते निकाल कर बहुत से लोगों को पैशान लेने से भोगताज़ कर दिया था। उसके बाद जब चौधरी बसी लाल जी की सरकार आई तो उन्होंने भी ऐसा ही काम किया। (शोर) हमने बुजुगों को सम्मान देने के लिए वृद्धावस्था पैशान शुरू की थी चाहे उसमें कोई जर्मीदार हो, व्यापारी हो, सेठ हो और चाहे किसी का बच्चा मुलाजिम हो या न हो, सभी को पैशान देने का काम शुरू किया गया था। लेकिन भजन लाल जी ने पांच एकड़ जर्मीन का बहाना लेकर, चाहे किसी का बच्चा चपराई लगा हुआ हो और हन्कम टैक्स का बहाना लेकर बहुत से लोगों की पैशान बंद करने का काम किया था। अध्यक्ष महोदय, मैं सदन में यह बताना चाहूँगा कि चौधरी ओम प्रकाश चौटाला जी के नेतृत्व में हमारी मौजूदा सरकार के आगे के बाद मैंने दिसम्बर, 1999 में, जनवरी-फरवरी, 2000 में, मई-जून, 2002 में और जुलाई, 2004 में सर्वे करवाया। जो इस बारे में पिछला सर्वे करवाया था उसके बाद 100 रुपये से 200 रुपये पैशान चौटाला साहब ने बढ़ायी। अध्यक्ष महोदय, इसी प्रकार से जो नया सर्वे हुआ है उसके बाद 200 रुपये से 300 रुपये भी पैशान ओम प्रकाश चौटाला साहब ने भी बढ़ायी है। इसके अलावा अब जो सर्वे इस बारे में हुआ है तो इसके आधार पर 151945 लोग इसमें और शामिल हुए हैं। अब जो 1-11-2004 के बाद से दैनीकिशरीज को पैशान की पैमेंट की जाएगी वह 300 रुपये के हिसाब से की जाएगी। अध्यक्ष महोदय, इसी तरह से विधवा पैशान और विकलांग पैशान को भी बढ़ाया गया है। इस तरह से मुख्यमंत्री जी ने हर लिङ्ग से जहां निर्माण के कार्य करवाए हैं वहीं उन्होंने समाज कल्याण के कार्यों को भी करवाकर नयी बुलंदियों को छुआ है।

**मुख्यमंत्री (श्री ओम प्रकाश चौटाला) :** अध्यक्ष महोदय, यह बहुत अहम प्रश्न है और न केवल इस सदन के सम्मानित सदस्यों की उत्सुकता इसकी जानकारी के लिए है बल्कि पूरा प्रदेश और पूरा देश इस इंतजार में है कि आया अंतीत की सरकारों की तरह सिर्फ घोषणाएं भी हो रही हैं या पैशान बढ़ भी रही है। अध्यक्ष महोदय, जैसा कि अभी मंत्री महोदय ने बताया कि सर्व प्रथम चौधरी देवीलाल जी ने वृद्धावस्था पैशान भुकर्रर करने की जब घोषणा की थी तो उस बबत चौधरी बसी लाल जी इस प्रदेश के मुख्यमंत्री थे, ने इसका विरोध किया था।

**श्री बसी लाल :** अध्यक्ष महोदय, चौधरी देवीलाल ने तो बहुत देर बाद इसकी घोषणा की थी उससे पहले ही 60 रुपये पैशान थी।

**श्री अध्यक्ष :** चौधरी बंसी लाल जी, आप बैठिए।

**श्री ओम प्रकाश चौटाला :** बंसी लाल जी, आप बड़े सीनियर पोलिटिशियन हैं और बदकिस्मती से आप बड़े अच्छे-अच्छे पदों पर भी रहे हैं इसलिए सदन में कुछ भी कहने से पहले आप स्पीकर साहब से मूँछ शिखा लारो। अच्छक अच्छोदय, चौधरी बंसीलाल उसके जबाब में कहते थे कि पैशान नहीं बढ़ायी जा सकती और अगर पैशान बढ़ायी जानी होती तो मैं ही न बढ़ा देता। थोथरी देवालाल जी बाद में जब मुख्यमंत्री बने तो इसी सदन में 100 रुपये वृद्धावस्था पैशान, विधवा पैशान और विकलांग पैशान मुकर्रर की गयी थी। उसके बाद हमारी सरकार थली गयी और कांग्रेस की सरकार आयी। चौधरी भजनलाल जी और चौधरी बंसीलाल जी दोनों निलाकर साढ़े आठ वर्ष तक इस प्रदेश के मुख्यमंत्री रहे। उस वक्त तो इन दोनों के दो दो कान थे लेकिन आज एक एक कान है। (विघ्न)

**श्री अध्यक्ष :** उम्र का तकाजा है इसलिए ऐसा हो जाता है। (विघ्न)

**कैप्टन अजय सिंह यादव :** अध्यक्ष महोदय, ये किस तरह से बोल रहे हैं।

**श्री अध्यक्ष :** कैप्टन साहब, आप बैठिए। उम्र का तकाजा है इसलिए ऐसा हो जाता है।

**श्री ओम प्रकाश चौटाला :** कैप्टन साहब, तेरी पार्टी ने तो तुझे यहां बिठाने के लायक भी नहीं समझा था वह तो स्पीकर साहब मेरे तेरे को यह कुसी दे दी तो क्या अब तू सब नहीं कर सकता। तुझे लो स्पीकर साहब का अहसानमंद होना चाहिए कि उन्होंने तेरे को यहां पर बिठा रखा है। (विघ्न) अध्यक्ष महोदय, मैं यह कह रहा था कि साढ़े आठ वर्ष सो कांग्रेस की हुकुमत रही और बजाए पैशान बढ़ाने के इन्होंने तो 101 रुपये भी नहीं किए बल्कि पांच एकड़ धरती धाले मालिक की पैशान काट दी, जो इन्कम टैक्स पेयी था उसकी पैशान काट दी और जिसके घर में एक मुलाजिम या चपड़ासी था उसकी भी पैशान इन्होंने काट दी थी। चूंकि काटावादी तो कांग्रेस की कल्वार में रहा है और बंसीलाल जी जो यहां पर बैठे हैं, उसके सरगना रहे हैं। बंसीलाल जी, मैं 1976-77 की काटावादी की बात कर रहा हूँ।

**श्री बंसीलाल :** अध्यक्ष महोदय, \* \* \*

**श्री अध्यक्ष :** बंसीलाल जी की यह बात रिकार्ड न की जाए।

**श्री ओम प्रकाश चौटाला :** अध्यक्ष महोदय, मैंने शुरू-शुरू में कांग्रेस पार्टी के उम्मीदवार के लौर पर टिकट मांगी थी और चौधरी बंसीलाल जी ने मुझे टिकट दी थी और मैं इस सदन का सदस्य बनकर आया था। मैं वहां बैठता था और चौधरी बंसीलाल जी यहां बैठते थे लेकिन मैं इनकी बोलती बद कर दिया करता था। मैं चुसकण नहीं दिया करता था। मैंने इनकी बोलती बद की थी। (विघ्न)

**कौशिं भजनलाल :** अध्यक्ष महोदय, इस समय मैं प्यारंट ऑफ आर्डर तो नहीं उठा सकता लेकिन जो मुख्यमंत्री जी कह रहे हैं उसका इस प्रश्न से तात्पुर क्या है। उम्में इस बात पर कोई

\* चेयर के आदेशानुसार रिकार्ड नहीं किया गया।

ऐलराज नहीं है कि यह यैशन की बात करें लेकिन जिस तरह से यह बात कर रहे हैं वह कोई तरीका नहीं है।

**श्री अध्यक्ष :** थौंडरी भजनलाल जी, आप बैठिए।

**श्री ओम प्रकाश चौटाला :** अध्यक्ष यहोदया, मैं यह कहूँ चक्का था कि डस्टरी सरकार में दोषात्मक औधरी देवी लाल जी के आते ही 200 रुपये प्रति मास यैशन भुकर्र की थी, हमने ही 300 रुपये की और जब फिर दोब लगा तो हम 400 रुपये भी कर देंगे, 500 रुपये भी कर देंगे। यह काम हम ही कर सकते हैं क्योंकि हमारे दिल में बुजुर्गों के प्रति सम्मान है। हम गरीबों को आर्थिक तीर पर सम्पन्न करने के पक्षधर हैं। कांग्रेस तो गरीबों का शोषण करती है। केन्द्र में कांग्रेस की सरकार बनने के बाद गन्ने के दाम डेढ़ रुपये प्रति विंचेटल की दर से व गेहूँ के दाम 10 रुपये प्रति विंचेटल की दर से बढ़े हैं और दूसरी तरफ ईट, सीमेन्ट, बजरी, डीजल, तेल, पेट्रोल के दाम आजमान को छूटे जाए जा रहे हैं क्योंकि पूंजीपति को पनपाने वाली कांग्रेस इस देश के गरीबों का आर्थिक शोषण करती है।

#### Providing of Un-employment Allowance

\*1858. **Sh. Rambir Singh :** Will the Chief Minister be pleased to state :--

- whether there is any proposal under consideration of the Government to provide Un-employment Allowance to the unemployed persons in the State ; and
- if so, the details thereof ?

**मुख्यमंत्री (श्री ओम प्रकाश चौटाला) :** (क) तथा (ख) श्रीमान् सूचना सदन के पटल पर रखी जाती है।

#### सूचना

- (क) सरकार के विचाराधीन ऐसा कोई प्रस्ताव नहीं है क्योंकि शिक्षित बेरोजगार व्यक्तियों को बेरोजगारी भत्ता प्रदान करने सम्बन्धी स्कीम पूर्व ही 1-11-88 से अस्तित्व में हाल ही में 1-11-2004 से सरकार द्वारा इस स्कीम को संशोधित किया गया है।
- (ख) संशोधित बेरोजगारी भत्ता स्कीम का विवरण निम्न प्रकार से है :--
  - केवल वही प्रार्थी पात्र होंगे जो गैट्रिक पास या उससे अधिक पढ़े लिखे तथा हरियाणा निवासी हैं।
  - प्रार्थी ने मैट्रिक/हायर सेकेण्डरी/सीनियर सेकेण्डरी/इन्टर/डिप्लोमा/स्नातक/स्नातकोत्तर की परीक्षा हरियाणा सरकार से मान्यता प्राप्त बोर्ड अथवा विश्वविद्यालय से पास की हुई हो।
  - जिन प्रार्थियों का नाम राज्य के किसी भी रोजगार कार्यालय में पहली नवम्बर (प्रतिवर्ष) को पंजीकृत/चल रहा होगा, यह ही बेरोजगारी भत्ता के पात्र होंगे।

## [ श्री ओम प्रकाश चौटाला ]

4. प्रार्थी के माता-पिता आयकर दाता न हों अथवा उनके पास रिझायशी या कामर्शिशल सम्पत्ति 20 लाख या इससे अधिक की न हो।
5. प्रार्थी की आयु 21 से 40 वर्ष होनी चाहिए और अनुसूचित जाति /पिछँड़ वर्ग के प्रार्थियों के लिए अधिकतम आयु सीमा में छूट ५ वर्ष होगी।
6. प्रार्थी विद्यार्थी/प्रशिक्षणार्थी/अप्रेटिस न हों।
7. प्रार्थी अपने परिवारिक व्यवसाय से सम्बन्धित न हो, जिससे वह अपनी जीविका चला रहा हो।
8. यदि प्रार्थी का पति/पत्नी नौकरी में है तो वह बेरोजगारी भत्ते का पात्र नहीं होगा।
9. प्रार्थी वकील/डाक्टर/वैटरेनरी डाक्टर नहीं होना चाहिए।
10. स्व-रोजगार चला रहा प्रार्थी पात्र नहीं होगा।
11. प्रार्थी सरकारी सेवा से पदच्युत किया हुआ न हो।
12. जो प्रार्थी किसी मानसे में ६ मास या इससे अधिक सजा मुगल चुके हों वे भत्ते के पात्र नहीं होंगे।
13. बेरोजगारी भत्ता निम्न धरों से दिया जाएगा।
 

(i) मौद्रिक /हाँ सैकेण्डरी/ सीनियर सैकेण्डरी/इन्सर	100/- रुपये प्रतिमास
(ii) डिलोमा होल्डर/स्नातक/ स्नातकोत्तर	200/- रुपये प्रतिमास
14. बेरोजगारी भत्ते का मुगलान मासिक आधार पर किया जाएगा। राज्य में इस योजना का कार्यान्वयन सामाजिक न्याय एवं अधिकारिता विभाग की बुद्धापा यैशन योजना के अनुरूप राजस्थ प्रशासन के माध्यम से किया जाएगा। मास नवम्बर, 2004 का बेरोजगारी भत्ता १ दिसम्बर 2004 को वितरित कर दिया जाएगा।

**श्री राम बीर सिंह :** अध्यक्ष महोदय, मैं आपके माध्यम से माननीय मुख्यमंत्री जी का और मंत्री जी का आभार प्रकट करता हूँ कि आज एक दिसम्बर, 2004 से पूरे हरियाणा प्रदेश में जितने भी बेरोजगार हैं उन सबको भत्ता दिया जा रहा है। मैं इस धात के लिए भी माननीय मुख्यमंत्री जी का पूरे सद्दर की ओर से आभार प्रकट करना चाहूँगा कि इन धाँध ज्ञालों में बेरोजगारों को जितनी नौकरियाँ दी गई हैं उतनी १ नवम्बर, 1966 से लेकर २४ जुलाई १९९९ तक नहीं दी गई हैं। मैं माननीय मंत्री जी से जानना चाहूँगा कि पूरे प्रदेश के कितने बेरोजगार नौजवानों को भत्ता बांटा जा रहा है, उनकी संख्या बताएं।

**मुख्य संसदीय सचिव (श्री राम पाल माजदा)** : अध्यक्ष महोदय, जिस प्रकार से मेरे साथी ने खूब बताया है आज पूरे प्रदेश के बेरोजगार भौजवान सरकार की नीति का लाभ उठा रहे हैं उनको बेरोजगारी भत्ता देना आज के दिन से शुरू किया गया है और इस पर भी मेरे साथी ने खूब रोशनी डाली कि बेरोजगार नौजवानों को नौकरियां देने का काम इस सरकार ने किया है। मैं माननीय साथी को उसके सवाल के जवाब में बताना चाहूँगा कि मैट्रिक, हायर सैकेण्ट्री, सीनियर सैकेण्ट्री जो बेरोजगार नौजवान इनलिस्टेड हैं वह 5 लाख 84 हजार 626 हैं और जो स्नातक और स्नाकोत्तर डिप्लोमा हाल्डर हैं वह 1 लाख 28 हजार 217 हैं कुल मिलाकर 6 लाख 82 हजार 843 नौजवानों को इनलिस्ट किया गया है।

**कैप्टन अजय सिंह यादव** : अध्यक्ष महोदय, मैं आपके माध्यम से माननीय भौत्री जी से जानना चाहूँगा कि इन्होंने अपने जवाब के पाठ वी की स्टेटमेंट के (vii) में लिख रखा है कि—

“(vii) The applicant should not be involved with the family business and consequently earning his bread.”

तो मैं जानना चाहूँगा कि क्या फारमर्स भी व्यवसायी हैं उनको मीडियूल्ट किया है दूसरे मैं जानना चाहूँगा कि आपने बात की अनेम्प्लायमेंट अलाउंस की तो यह भी अलाउंस कि कितने इम्प्लोयीज को रिट्रैंथ किया है। जो सैल्फ एम्प्लायमेंट की बात है जो स्टूडेंट्स हैं, आपने मैट्रिक की बात की है, मैट्रिक के बच्चे जो ग्याहरी कक्षा में पढ़ते हैं और वैसे ही घूम रहे हैं, क्या उनको भी बेरोजगारी भत्ता मिलेगा ? 11वीं के बच्चों को कब से यह अलाउंस मिलना शुरू हो जायेगा ?

**मुख्यमंत्री (श्री ओम प्रकाश चौटाला)** : अध्यक्ष महोदय, सम्मानित सदस्य ने तीन प्रश्न पूछे हैं। एक तो मैं इनको यह बात स्पष्ट कर दूँ कि ये इस तरीके से अनर्गल बात का प्रधार निरन्तर करते रहे हैं। भौजूदा सरकार के समय में कोई सरकारी मुलाजिम रिट्रैन्च नहीं हुआ ! यह जो बात सदन में कह रहे हैं इनको जानकारी होनी चाहिए कि जो बास सदन में कष्टी जाती है अगर वह गलत हो तो उसके खिलाफ एकशन लिया जाता है। दूसरी बात इन्होंने बेरोजगारी भत्ते की की है। (शोर) इन्होंने पूछा है कि इसमें जो व्यापारी वर्ग के लोग हैं जो अपना विजेन्स करते हैं वे बेरोजगारी की श्रेणी में नहीं आते। तीसरा प्रश्न यह कि जो बच्चे अपनी पढ़ाई पूरी करने के बाद नितरले बैठे रहते हैं दुभार्थ से विपक्ष जैसी सरकार हो और उन बच्चों को कोई रोजगार नहीं मिले इसके लिए वर्तमान सरकार एक बिल पास करने जा रही है।

**कैप्टन अजय सिंह यादव** : अध्यक्ष महोदय, मैंने यह कहा है कि सरकार ने मैट्रिक के बाद बेरोजगारी भत्ता देने की बात की है।

**श्री अध्यक्ष** : कैप्टन साहब, जो बच्चे भड़क रहे हैं वे बेरोजगार कहां से हुये क्योंकि उनकी पढ़ाई अभी समाप्त ही नहीं हुई है इसलिए वे तो स्टूडेंट्स की श्रेणी में आते हैं वे बेरोजगारों की श्रेणी में नहीं आते।

**श्री ओमप्रकाश चौटाला** : कैप्टन साहब, आप तो बुद्धिमान हैं।

**श्री राजेन्द्र सिंह बिसला** : अध्यक्ष महोदय, माननीय मुख्यमंत्री जी ने यह प्रयास किया है। यह प्रश्न बहुत महत्वपूर्ण है। यह बात दीक्ष है कि सरकार ने अनेम्प्लायमेंट अलाउंस देने का

[**श्री राजेन्द्र सिंह विसला** ]

निर्णय लिया है। मैं आपके माध्यम से भाननीय मुख्यमंत्री जी से जानना चाहूँगा कि इसमें जो निर्णय लिया है इसमें रॉलिंग पार्टी ने कॉलिटिकली बैनरफिट लेने के लिए यह निर्णय लिया है। हमारा प्रदेश दैलेफेथर रस्टेट है। संविधान में भी यह फॅण्डामेंटल राईट्स हैं और डायरेक्टिव प्रिसीपलज हैं। मैं यह जानना चाहता हूँ कि जब प्रदेश के बजट की इतनी टाईट पोजीशन है कि पिछले पांच सालों में यह सरकार सरकारी स्कूलों में अध्यापकों के पदों को पूरा नहीं कर पाई और आज यह बात कर रही है।

**श्री अध्यक्ष :** विसला जी, आप अपना सवाल पूछें।

**श्री राजेन्द्र सिंह विसला :** अध्यक्ष महोदय, मेरे कहने का मतलब यह है कि यह पोलिसी बनाने से पहले क्या सरकार ने इस तरफ ध्यान नहीं दिया था कि सरकारी स्कूलों में जिनमें निम्न श्रेणी के बच्चे, एस०सी०, बी०सी० के निर्धन बच्चे यढ़ते हैं, हरियाणा के किसी भी सरकारी स्कूल में अध्यापकों के पदों को भरने का काम इस सरकार ने नहीं किया है।

**श्री अध्यक्ष :** यह इससे संबंधित विषय नहीं है।

**श्री राजेन्द्र सिंह विसला :** अध्यक्ष महोदय, मेरे कहने का मतलब यह है कि यह पोलिसी बनाने से पहले क्या सरकार ने इस तरफ ध्यान नहीं दिया था कि सरकार यह पैसा नहीं दे पायेगी। कोई भी सरकार इतना पैसा नहीं दे पायेगी, इसलिए जो पोलिसी ये बना रहे हैं, ये अव्यावहारिक हैं, ऐसी पोलिसी न बनाई जाए बल्कि सरकारी स्कूलों में जो शिक्षकों के पद खाली पड़े हैं उनको भरा जाए।

**श्री अध्यक्ष :** विसला जी, आप बड़े बुद्धिमान हैं, आप एक कॉलेजिकलेशन दें, कैप्टन साथ की एक क्षूरी थी कि स्टूडेंट्स को भी बेरोजगारी भत्ता दिया जाए तो आप बलाएं कि क्या स्टूडेंट्स बेरोजगार हैं या नहीं।

**श्री राजेन्द्र सिंह विसला :** अध्यक्ष महोदय, कैप्टन साहब का अपना नजरिया है। मेरा अपना नजरिया है।

**कैप्टन अजय सिंह यादव :** जो स्टूडेंट्स पढ़ रहे हैं उनको भी बेरोजगारी भत्ता दिया जाए। (सोर एवं व्यवधान)

**श्री राजेन्द्र सिंह विसला :** अध्यक्ष महोदय, मैं चाहूँगा कि मुख्यमंत्री महोदय इस बारे में अपने विचार रखें। (ओर एवं व्यवधान)

**श्री ओम प्रकाश चौटाला :** अध्यक्ष महोदय, समानित सदस्य को स्वयं इस बात का ज्ञान है कि 2 दफा शिक्षकों की भर्ती की गई है और दीसरी दफा शिक्षकों की भर्ती जारी है। हमने बेरोजगारों को रोजगार देने के लिए इंजीनियरिंग कालेज, डैंटल कालेज, पोलीटेक्नीक, आई०टी०आई० लों कालेज खोले हैं, कम्प्यूटर शिक्षा दी जा रही है ताकि बेरोजगारों को रोजगार मिले। हमने बेरोजगारों को रोजगार देने के लिए एक नया निर्णय लिया है कि जितनी भी इंडस्ट्रीज और फैक्ट्रियां हैं उनमें बेरोजगार युवकों को जगह मिले। हम विदेशों में ऐसी व्यवस्था करेंगे ताकि बेरोजगार युवकों को बहां रोजगार मिल सके। (इस समय श्री उपाध्यक्ष पदार्थीन हुए) विसला जी,

शिक्षा नीति के बारे में आपका कोई चुनौत था तो आप अपना लुक्काव देते वर्षोंकि 4 साल तक तो आप शिक्षा नीति की पूरी सराहना करते आए हैं चाहे तो असैम्बली प्रोसीडिंग्ज में गा कर देख लें वैसे तो असैम्बली प्रोसिडिंग की काफी प्रत्येक एम०एल०ए० के घर जाती है। शिक्षा नीति के बारे में आपका भाषण सबसे दृष्टिकार होता था, आपने हलेशा इस सरकार की सराहना की, यह ठीक है कि हमारे साथी कभी गुरुसे में आ जाते हैं। पहले भी आप हमारे साथ थे और आगे भी हमारे साथ रहेंगे वर्षोंकि ये तो आपको अजनाएंगे नहीं। हलें आपसे कोई गिर्ता नहीं है। मैं सदन की जानकारी के लिए बढ़ाना चाहूंगा कि हम कोई योनीटिकल निर्णय नहीं लेते। हमारा सक्सद तो पूरे प्रदेश को ज्यादा से ज्यादा सुविधा देना है और इस प्रकार की योजना और कानून बनाना है ताकि हम लोगों को सुविधा प्रदान कर सकें। आप तो कांग्रेस की तरफ भाग रहे हैं। आप भी निष्काशित मैन्यर्ज का साथ देने वालों में थे फिर भी मैं आपके क्षेत्र में गया और लोगों की गांव पर करोड़ों रुपया देकर आया। हम किसी से भेदभाव नहीं बरतते। मैं तो भजनलाल जी के हल्के में गया, बंसीलाल जी के हल्के में गया। वर्षोंकि इनका लो प्रश्न आया नहीं, इन्होंने कुछ किया नहीं, इनको लो अपने गांव का नाम गोलागढ़ है।

**चौ० बंसी लाल :** उपाध्यक्ष महोदय, मैं कुछ कहना चाहूंगा ---

**श्री ओम प्रकाश चौटाला :** बंसीलाल जी, आपने अपने मुख्यमंत्रीत्व काल में अपने गांव का नाम नहीं बदला, आपने तोशाम सब डिवीजन को तोड़ा आपने भजनलाल जी द्वारा बनाए गए सब डिवीजन को तोड़ा। (शोर एवं व्यवधान)

**चौ० बंसीलाल :** उपाध्यक्ष महोदय -----

**श्री उपाध्यक्ष :** बंसीलाल जी, आप सीनियर भैम्बर हैं, आप जब भी बोलें चेयर की इजाजत से ही बोलें।

**कैप्टन अजय सिंह यादव :** उपाध्यक्ष महोदय, आप ये नियम सभी पर लागू करें।

**श्री उपाध्यक्ष :** कैप्टन साहब, नियम सभी पर ही लागू हैं। (शोर एवं व्यवधान)

**श्री ओम प्रकाश चौटाला :** बंसीलाल जी, आपने अपने गांव का नाम नहीं बदला। गोलागढ़ के मिडिल स्कूल को आप ग्रेड नहीं कर पाए। आपने अपने सब डिवीजन को तोड़ दिया और भजनलाल जी के भी सब डिवीजन को तोड़ दिया और अब आप इकट्ठे बैठे हैं, परिस्थितियों ने आपको इकट्ठा बैठा दिया। भजनलाल जी, आपके सब डिवीजन को इन्होंने तोड़ा या नहीं तोड़ा ?

**चौ० भजनलाल :** यह तो रिकार्ड की बात है।

#### Providing of Benefits to Blind/Handicapped persons

\*1877. Sh. Balbir Singh : Will the Minister of State for Social Welfare be pleased to state whether the State Govt. has made any announcement to provide benefits to the blind and physically handicapped persons in the State; if so, the details thereof?

**चतुर्थ कठ्ठालंग दाज्य भेंटी (जी रिसाल सिंह) :** जी हाँ श्रीमान्। राज्य सरकार द्वारा “हरियाणा विकलांग पैशन” योजना के अंतर्गत विकलांग पैशन दिनांक 1-11-2004 से 200/- रुपये प्रतिमास से बढ़ाकर 300/- रुपये प्रतिमास करने का निर्णय लिया है। राज्य सरकार द्वारा यह भी घोषणा की गई है कि बेरोजगार शिक्षित विकलांग व्यक्तियों को बेरोजगारी भत्ता योजना के अंतर्गत बेरोजगारी भत्ता दिनांक 1-9-2004 से केवल नेत्रहीनों के लिए 200/-, 250/- एवं 300/- रुपये से बढ़ाकर दोगुण क्रमशः 400/-, 500/- एवं 600/- रुपये करने की घोषणा की गई। उपाध्यक्ष महोदय, इसके साथ ही मैं यह भी बताना चाहूंगा कि हमारी सरकार आने के बाद बार-बार सर्व कराये और सिर्फ ऑलड ऐज पैशन ही नहीं, चाहे विडो पैशन हो, विकलांग पैशन हो, सभी को हमारे मुख्यमंत्री ने बढ़ाने का काम किया है। बुढ़ापा पैशन 100 रुपये से 200 रुपये और 200 रुपये से 300 रुपये भी हमारे मुख्यमंत्री जी भी ही बढ़ाये। इसके अलावा हमारी सरकार द्वारा विकलांग पैशन योजना के अंतर्गत दिनांक 1-11-2004 से 200 रुपये प्रतिमास से बढ़ाकर 300 रुपये प्रतिमास करने का निर्णय लिया है। राज्य सरकार द्वारा यह भी घोषणा की गई है कि बेरोजगार शिक्षित विकलांग व्यक्तियों को बेरोजगारी भत्ता योजना के अंतर्गत बेरोजगारी भत्ता दिनांक 1-9-2004 से केवल नेत्रहीनों के लिए 200/-, 250/-, एवं 300/- रुपये से बढ़ाकर दोगुण क्रमशः 400/-, 500/- एवं 600/- रुपये करने की घोषणा की है।

**श्री बलबीर सिंह :** उपाध्यक्ष महोदय, मैं मंत्री जी से यह जानना चाहूंगा कि नेत्रहीनों विकलांगों की हमारे प्रदेश में कुल संख्या कितनी है ?

**श्री रिसाल सिंह :** उपाध्यक्ष महोदय, मेरे माननीय साथी ने बहुत ही अच्छा सवाल किया है इस बारे में मैं बताना चाहूंगा कि विकलांग तो विकलांग ही हैं चाहे वे नेत्रहीन हों, चाहे दूसरी तरफ भे विकलांग हों उनमें अंतर क्यों है। अंतर सिर्फ इसलिए है कि नेत्रहीनों की कठीनाईयां दूसरों के मुकाबले अधिक हैं। उनको अपने साथ हमेशा स्टीक रखनी पड़ती है और उनको अधिक देखभाल की ज़रूरत होती है यही सोचकर नेत्रहीन विकलांगों की अधिक पैशन बढ़ाई गई है।

**श्री मांगेराम गुप्ता :** उपाध्यक्ष महोदय, अभी मंत्री जी अपने जवाब में बता रहे थे कि बेरोजगारी भत्ता, वृद्धावस्था पैशन, नलकूपों के रेट में कमी और हैडीकैप्ड की पैशन। (विचार)

**श्री उपाध्यक्ष :** गुप्ता जी, मंत्री जी का जवाब हैडीकैप्ड्स से रिलेटिड है इसलिए आप उसी से संबंधित प्रश्न पूछें।

**श्री मांगेराम गुप्ता :** उपाध्यक्ष महोदय, मैं उसी पर आ रहा हूँ। मैं मुख्यमंत्री जी से यह जानना चाहता हूँ कि नौजूदा सरकार मार्च, 2004 से इस प्रदेश में राज कर रही है।

**श्री ओम प्रकाश चौटाला :** उपाध्यक्ष महोदय, हम मार्च, 2004 से अहीं धर्मिक मार्द, 2000 से राज कर रहे हैं और अंसीलाल जी वाले 6 महीने अलग हैं।

**श्री मांगेराम गुप्ता :** उपाध्यक्ष महोदय, मैं मार्च, 2000 ही कहना चाह रहा था।

**वित्त मंत्री (प्रो० सम्पत्ति सिंह) :** उपाध्यक्ष महोदय, गुप्ता जी तो आगे की बता रहे हैं कि आगे भी हम ही राज करेंगे।

**श्री मांगेशम गुप्ता :** उपाध्यक्ष महोदय, अपने के लिए जी गे सप्तनै ही जैं।

**श्री उपाध्यक्ष :** गुप्ता जी, आगे जो होना होता है उसके बारे में कई वर्ष गलती से पहले ही निकल जाता है।

**श्री मांगेशम गुप्ता :** उपाध्यक्ष महोदय, मैं यह पूछ रहा था कि जिस समय सौजन्य सरकार द्वारा उस समय किसान सी यहीं थे, अधे भी यहीं थे, जिन्होंने चण्डीगढ़ में सरकार के सामने घरने दिए लेकिन उनकी बात नहीं सुनी गई।

**श्री उपाध्यक्ष :** गुप्ता जी, आप बहुत सीनियर बैंबर हैं, आप सप्लीमेंटरी पूछें।

**श्री मांगेशम गुप्ता :** उपाध्यक्ष महोदय, मैं प्रश्न ही पूछ रहा हूँ कि ये सारी वृद्धियां 11वें महीने में क्यों की जा रही हैं चार साल पहले क्यों नहीं की गईं?

**प्रौद्योगिकी समिति :** उपाध्यक्ष महोदय, ये 11वें महीने के बारे में कैसे कह सकते हैं। बुद्धापा पैशन, विडो पैशन 100 रुपये से बढ़ाकर 200 रुपये 25 नवम्बर, 1999 को की गई थी। उपाध्यक्ष महोदय, हमारी सरकार रेगुलर बढ़ा रही है। हर साल नई-नई स्कीम वैलफेर की हमारी सरकार दे रही है।

#### Water Supply Scheme of Gohana

**\*1860. Sh. Ram Kuwar Saini :** Will the Chief Minister be pleased to state the time by which the construction work of Water Supply Scheme of Gohana is likely to be completed together with the expenditure to be incurred thereon?

**मुख्य संसदीय सचिव (श्री रामपाल माजरा) :** श्रीमान् जी। गोहाना की जल आपूर्ति योजना का निर्माण कार्य, 885.00 लाख रुपये की अनुमानित राशि से, जून 2006 तक पूरा करने का लक्ष्य निर्धारित है।

**श्री राम कुवार सैनी :** स्पीकर साहब मैं आपके माध्यम से मंत्री जी से जानना चाहूँगा कि जैसे शहरों में प्रति व्यक्ति 110 लीटर पानी प्रतिदिन दिया जाता है कथा उसी तरह से देहात के गांवों में प्रति व्यक्ति 110 लीटर पानी प्रतिदिन देने का सरकार का प्रावधान है।

**श्री रामपाल माजरा :** अध्यक्ष महोदय, मैं सर्वध्वंथम गोहाना शहर की इस योजना के बारे में बताना चाहता हूँ कि गोहाना की बाटर सप्लाई स्कीम 8 करोड़ 85 लाख रुपये की लागत से टयूब्यॉल बेरले स्कीम बनाई जा रही है। यह स्कीम जून में शुरू हो जायेगी और इस स्कीम का पार्टली काम मार्च में शुरू किया जायेगा। इन्होंने सवाल पूछा है कि क्या देहात के गांवों में भी शहरों की तरह 110 लीटर पानी प्रति व्यक्ति प्रतिदिन दिया जायेगा। इस बारे में मैं सदन की जानकारी के लिए बताना चाहूँगा कि इसके लिए हर वर्ष टारगेट रखा जाता है और उसे आगमेंट भी किया जाता है। जैसे जहां पर 30 लीटर पानी प्रतिदिन प्रति व्यक्ति से बढ़ाकर 40 लीटर पानी प्रतिदिन प्रति व्यक्ति दिया जाता

[ श्री रामपाल चाहल ]

है। जहां पर 40 लीटर पानी प्रतिदिन प्रति व्यक्ति के हिसाब से दिया जाता है तो वहां पर 40 लीटर पानी प्रतिदिन प्रति व्यक्ति से बढ़ाकर 50 लीटर पानी प्रतिदिन प्रति व्यक्ति दिया जाता है। जहां पर 50 लीटर पानी प्रतिदिन प्रति व्यक्ति के हिसाब से दिया जाता है तो वहां पर 60 लीटर पानी प्रतिदिन प्रति व्यक्ति से बढ़ाकर 60 लीटर पानी प्रतिदिन प्रति व्यक्ति दिया जाता है। जहां पर 60 लीटर पानी प्रतिदिन प्रति व्यक्ति के हिसाब से दिया जाता है तो वहां पर 60 लीटर पानी प्रतिदिन प्रति व्यक्ति से बढ़ाकर 70 लीटर पानी प्रतिदिन प्रति व्यक्ति दिया जाता है। जहां पर 70 लीटर पानी प्रतिदिन प्रति व्यक्ति के हिसाब से दिया जाता है तो वहां पर 70 लीटर पानी प्रतिदिन प्रति व्यक्ति से बढ़ाकर 110 लीटर पानी प्रतिदिन प्रति व्यक्ति दिया जाता है। इस सरकार के वर्ष 1999 से सत्ता में आने के बाद गांवों में पानी की मात्रा को बढ़ाने के लिए 500 गांवों का टारगेट रखा गया था लेकिन इसके अगेन्स्ट सरकार ने 520 गांवों का टारगेट अचौकि किया। इसी प्रकार से वर्ष 1999-2000 में 550 गांवों का टारगेट रखा गया था लेकिन इसके अगेन्स्ट सरकार ने 570 गांव के टारगेट को अचौकि किया। वर्ष 2001-2002 में 550 गांवों का टारगेट रखा गया था लेकिन इसके अगेन्स्ट सरकार ने 582 गांव के टारगेट को अचौकि किया। वर्ष 2002-2003 में 650 गांवों का टारगेट रखा गया था लेकिन इसके अगेन्स्ट सरकार ने 736 गांव के टारगेट को अचौकि किया। वर्ष 2003-2004 में 470 गांवों का टारगेट रखा गया था लेकिन इसके अगेन्स्ट सरकार में 3115 गांव की बाटर स्कीम में सुधार किया। मैं सदन की जानकारी के लिए यह भी बताना चाहूंगा कि हमें नाबाई से भी कुछ पैसे इस स्कीम के तहत मिले हैं और हमने इसके लिए 654 योजनाओं का टारगेट रखा है नाबाई से मिलने वाले पैसे से पीने के पानी की व्यवस्था में सुधार किया जायेगा। (इस समय श्री अध्यक्ष पदासीन हुए।)

#### Swasthay Aapke Dwar

\*1859. Sh. Bishan Lal Saini : Will the Minister of State for Health be pleased to state the number of medical camps organised and the number of patients examined/ benefited under the 'Swasthay Aapke Dwar' Programme in the State ?

**स्वास्थ्य राज्य मंत्री (डा० एम०एल० रंगा) :** श्रीमान् जी, स्वास्थ्य आपके द्वार कार्यक्रम के अन्तर्गत १ नवम्बर, 2003 से ३१-१०-२००४ तक १५११५ स्वास्थ्य केन्द्रों का आयोजन किया गया। जिनमें ७५,०८,१०१ व्यक्तियों के स्वास्थ्य की जोख की गई जिसमें घुने हुए ८६६०६८ भरीजों का ईलाज किया गया।

श्री विश्वन लाल सैनी : स्वीकार स्थान, मैं मंत्री जी के जवाब से सन्तुष्ट हूं।

श्री अध्यक्ष : अब कवैश्चन आवर समाप्त होता है।

#### नियम 45 (1) के अधीन सदन की भेज पर रखे गए तारांकित प्रश्नों के लिखित उत्तर

##### Repair of Damaged Roads of Yamuna Nagar Constituency

\*1865. Sh. Malik Chand Gambhir : Will the Chief Minister be pleased to state—

- (a) whether there is any proposal under consideration of the Government to repair the damaged roads of Yamuna Nagar

constituency including the road from Yamuna Nagar-Geharangpur road to Khajuri-Jathalana; and

(b) if so, the time by which these roads are likely to be repaired?

मुख्य मंत्री (श्री ओम प्रकाश चौटाला) :

(क) हाँ, श्रीमान् जी।

(ख) कार्य त्वे सप्ताह में आवादित करने की सम्भावना है और उक्त कार्य छः मास के अन्दर पूरा कर दिया जायेगा।

#### Upgradation of the post of school lecturers

\*1869. Sh. Sher Singh : Will the Minister of State for Education be pleased to state—

(a) whether it is a fact that the declaration in regard to upgrade the post of School Lecturers as Gazetted was made by the Chief Minister during the year 2002; and

(b) if so, the time by which it is likely to be fulfilled?

शिक्षा राज्य मंत्री (चौंद बहादुर सिंह) :

(क) हाँ, श्रीमान् जी। मानसीय मुख्य मंत्री भ्रहोदय ने वर्ष 2002 की अपेक्षा वर्ष 2000 में स्कूल प्राध्यापकों को राजपत्रित का दर्जा देने वारे घोषणा की थी।

(ख) इस संबंध में स्कूल वर्ग के प्राध्यापकों को राजपत्रित दर्जा दने हेतु अधिसूचना शीघ्र ही जारी की जानी सम्भावित है।

#### Repairing/Re-carpeting of Nilokheri-Kaul Road

\*1864. Sh. Dharam Pal (Nilokheri) : Will the Chief Minister be pleased to state whether there is any proposal under consideration of the Government to repair/re-carpet the Pehwa road i.e. from Nilokheri to Kaul; if so, the time by which the repair of the said road is likely to be completed?

मुख्य मंत्री (श्री ओम प्रकाश चौटाला) : हाँ, श्रीमान् जी। नीलोखेड़ी कस्बे में 1.64 किलोमीटर लम्बाई में काम वित्तियत कर दिया गया है और 12/04 तक पूर्ण कर दिया जाएगा। शेष भाग की मरम्मत के लिए आवश्यक कदम उठाए जा रहे हैं।

#### Number of Old-Age Pensioners

\*1868. Sh. Ramesh Kumar Khatak : Will the Minister of State for Social Welfare be pleased to state the total number of persons getting Old Age Pension in the State as on 31-10-2004, 30-6-1999 and 31-3-1996 together with the amount spent thereon during the said periods separately?

(1)24

इरिथाणा विधान सभा

[1 दिसम्बर, 2004]

**समाज कल्याण सचिव मंत्री (चौथे रिसाल सिंह)** : ताजा थेवी लाल बूद्धावस्था ईंजन योजना के अन्तर्गत राज्य में विभिन्न अवधियों के दौरान लाभपात्रों का व्यीरों एवं उन पर खर्च की गई राशि का विवरण सलांगन सालिका में दिया गया है :

#### विवरण

वर्ष	लाभपात्रों की संख्या	खर्च (करोड़ों में)
1991-1992	7,40,000	60.18
1992-93	7,37,000	71.33
1993-94	6,79,255	54.36
1994-95	6,30,000	114.22
1995-96 (1-4-95 से 31-3-96)	7,41,290	80.14
1996-97	6,96,000	83.88
1997-98	7,29,600	81.82
1998-99	6,80,263	82.88
1999-2000 (1-4-1999 से 30-6-1999)	6,67,757	20.39
1999-2000 (1-7-99 से 31-3-2000)	9,87,634	103.77
2000-2001	9,63,849	221.35
2001-2002	9,10,412	220.57
2002-2003	8,45,821	207.32
2003-2004	8,94,863	217.18
2004-2005 (1-4-2004 से 31-10-2004)	8,71,620	122.62

**Setting-up of 33 KV sub-station at Village Khurana**

\*1861. Sh. Lila Ram : Will the Chief Minister be pleased to state—

- (a) whether there is any proposal under consideration of the Government to set-up 33 KV Sub-station in village Khurana in Kaithal Constituency, Distt Kaithal; and
- (b) if so, the time by which the aforesaid proposal is likely to be implemented ?

**मुख्य मंत्री (श्री ओम प्रकाश चौटाला) :**

(क) नहीं, श्रीमान् जी।

(ख) उपरोक्त (क) के महेनजर इस प्रश्न का उत्तर देने की आवश्यकता नहीं है।

---

**Repair of Roads**

\*1866. Sh. Malik Chand Gambhir : Will the Minister of State for Urban Development be pleased to state the time by which the damaged roads within the Yamuna Nagar Municipal limits are likely to be repaired ?

नगर विकास राज्य मंत्री ( श्री सुभाष गोयल ) : श्रीमान् जी, राज्य सरकार द्वारा 'सरकार आपके द्वार' कार्यक्रम के अन्तर्गत समुनानगर नगरपरिषद की सड़कों की मरम्मत/निर्माण हेतु 11-3-2002 से 12-10-2004 की अवधि के दौरान पहले ही 636.27 लाख रुपये की राशि जारी की जा चुकी है जो राशि खर्च की जा चुकी है। शेष क्षतिग्रस्त सड़कों की मरम्मत का कार्य धनराशि मिलने पर तुरन्त आरम्भ कर दिया जाएगा।

---

**Vacant posts of School Teachers**

\*1870. Sh. Sher Singh : Will the Minister of State for Education be pleased to state the district wise number of posts of teachers (Category-wise/ subject-wise) in Government schools lying vacant in the State at present ?

शिक्षा राज्य मन्त्री (चौ० बहादुर सिंह) : फिस्तार पूर्वक सूचना अनुबन्ध 1 से 4 पर उपलब्ध है।

[ चौ० बहादुर सिंह ]

**अनुबन्ध-१****जे० बी० टी० अध्यापकों की रिहर्स सूची**

क्र० सं०	ज़िले का नाम	कुल रिहर्स
1.	अमृताला	133
2.	मिथानी	187
3.	फरीदाबाद	213
4.	फतेहाबाद	92
5.	गुडगांव	375
6.	हिसार	206
7.	जीन्द	179
8.	झज्जर	0
9.	कैथल	137
10.	करनाल	475
11.	कुरुक्षेत्र	166
12.	चारनौल	124
13.	पानीपत	157
14.	पंचकूला	59
15.	रोहतक	0
16.	रिवाझी	59
17.	सोनीपत	0
18.	सिरसा	230
19.	यमुनानगर	296
<b>कुल</b>		<b>3088</b>

ताराकित प्रश्नों के लिखित उत्तर

## अनुबन्ध-II

प्रियों का नाम	श्रेणीः अंकों सेवा प्रियों	उत्तम प्राप्ति	खलौनीः मुद्रण	एसोसिएट अंकों	विडो अंकों	संगीतोः प्रियों	संगीत अंकों	कृति अंकों	वाणिज फुल अंकों					
										1	2	3	4	5
अनबाला	1	0	10	5	26	118	36	56	19	5	4	0	1	281
मिवानी	0	1	19	2	0	223	15	109	47	1	0	1	0	418
फरीदाबाद	2	0	20	4	41	230	36	81	33	3	0	1	1	462
फतेहाबाद	0	0	15	3	45	154	24	89	13	0	2	0	0	345
गुडगांव	5	0	12	0	42	154	29	98	20	2	2	1	0	365
हिस्तर	0	0	7	0	37	131	13	70	18	0	0	0	0	276
जीन्द	0	1	8	2	27	244	23	103	15	2	3	0	0	428
झज्जर	0	0	7	2	0	260	2	100	24	1	2	1	1	400
कैथल	0	2	17	3	31	162	35	99	23	1	1	1	0	375
करनाल	1	0	12	0	40	107	31	72	34	1	0	2	0	300
कुरुक्षेत्र	0	0	3	5	8	86	7	60	12	0	0	0	0	81
काशीनीत	3	3	55	9	80	698	218	258	63	14	10	0	0	1411
पानीपत	0	1	4	5	12	116	0	51	5	1	1	1	0	196
पंचकुला	1	2	1	4	8	57	7	29	12	1	0	0	0	122
रोहतक	0	0	1	0	0	515	244	239	34	27	8	0	0	1968
रियाई	1	0	10	6	4	102	2	20	26	2	2	0	0	175

(1) २८

वारियरा भा. विद्यालय अस्सी

[ ११ डिसेंबर, २०७४]

मुख्यमंत्री विद्यालय

नाम	जिले का	श्रेणी-	उपचार	प्राचार्य	खलिकांड	कुल	एसबीएस०	गोप्य०	विंड०	टी०पी०	गृहिणी०	संग्रह	कृषि	यांगृज्ज्ञ कुल	
		३	२	५	६	७	८	९	१०	११	१२	१३	१४	१५	
सोनीपत	०	१	१५	३	६	३१९	४	६६	४९	०	०	०	२	०	४६७
सिरसा	१	१	१	३	३	६२	११	६८	११०	१	०	०	०	०	४४१
सुनामगढ़	०	०	५	७	१५	११	१९	३६	१५	२	०	०	०	०	१९०
कुल	१५	१२	२२२	६३	४२६	३८२९	९३६	१७०६	५७२	६३	३५	१०	३	७८५०	

एसबीएस०-१

विद्यालय सिक्षा सेवा इण्डी-१  
उन्नतशिक्षा०/उठाजितशिक्षा०:- उपचार शिक्षा अधिकारी/उपचिला शिक्षा अधिकारी  
खलिकांडशिक्षा०:- खलिकांड शिक्षा अधिकारी

मुद्रांक :- मुख्यमंत्रीप्रकृ

एसबीएस० :- सामाजिक अध्ययन मास्टर

गोप्य० :- गणित अध्यापक

विंड० :- विज्ञान मास्टर  
गृहिणी० :- गृह विज्ञानकृषि :- कृषि मास्टर  
यांगृज्ज्ञ :- यांगृज्ज्ञ मास्टर

**अनुबन्ध-III**  
**प्रधानता**

क्रम नंबर	निवेदित वाच	प्रधानता																योग
		स्थानिक प्रदूषण	स्थानिक अर्थ	प्रदूषण	संपर्कत	प्राणिजन्य	समाज	गणित	पंजाबी	हिन्दी	अंग्रेजी	गो ३० शाही	गो ३० शाही	शूगोल	इतिहास	योग		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	
अम्बाला	5	2	5	3	0	3	4	1	9	3	19	17	17	1	4	6	101	
भिट्ठपी	8	7	7	16	3	4	3	1	14	0	31	41	26	2	5	39	207	
फरिष्ठाबाद	16	12	13	0	2	1	6	1	7	1	33	7	26	2	8	25	162	
फतेहगढ़बाद	2	1	1	2	0	1	5	1	3	6	25	7	14	0	2	12	81	
गुडगांव	7	4	1	7	2	12	5	2	6	0	46	9	32	3	6	37	179	
हिंसर	14	15	12	3	0	4	10	4	15	0	33	3	18	0	4	20	155	
चीन्ह	5	3	2	5	5	1	9	3	11	4	12	7	12	0	3	10	92	
झानतर	7	8	1	31	2	5	5	5	4	10	0	19	44	45	1	9	41	226
कैथल	3	11	3	2	0	4	10	0	10	2	21	6	12	0	2	11	97	
करमसल	4	9	8	8	3	2	3	0	7	0	20	16	21	1	7	6	115	
कुलक्षेत्र	6	5	4	10	1	0	8	2	4	4	0	3	5	0	7	0	58	
नारसील	6	8	5	24	3	22	2	8	11	0	16	42	30	2	11	37	227	
पुरीपत्त	6	2	2	12	1	1	2	1	1	17	16	9	2	3	18	95		

(1)30

करियाणा विधान सभा

[ दिसम्बर, 2004 ]

[ शौँ बहालर सिंह ]

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18
चंचुला	3	6	2	6	0	3	1	0	0	0	7	5	5	1	3	7	48	
सोहनग	4	2	1	0	5	1	1	0	0	1	4	10	2	2	5	6	44	
देवाई	5	4	2	20	2	19	0	2	5	0	21	20	17	0	0	17	134	
सोनीपत	13	7	4	23	2	17	12	2	12	0	47	41	33	1	6	48	263	
सिरसा	4	3	2	1	0	3	0	4	5	5	34	21	13	1	16	21	133	
सुनामगढ़	1	1	5	0	3	6	3	6	6	6	28	5	23	1	1	11	101	
कुल	120	110	76	177	31	100	92	30	197	32	433	320	360	20	96	363	2518	

\* भौतिक :- भौतिक विज्ञान प्रवक्ता

\* रसा :- रसायन विज्ञान प्रवक्ता

\* जीव :- जीव विज्ञान प्रवक्ता

\* अर्थ :- अर्थशास्त्र प्रवक्ता

\* गृह :- गृह विज्ञान प्रवक्ता

\* वाणिज्य :- वाणिज्य प्रवक्ता

\* राजनीति :- राजनीतिक शास्त्र प्रवक्ता

अनुवाद-IV

कलासिकल एवं वर्णाकूलर अध्यापक

जिले का नाम	हिन्दी अध्यापक	संस्कृत अध्यापक	कला अध्यापक	पंजाबी अध्यापक	पी०टी० आई०	सिलाई एवं कढाई अध्यापक	कुल
1	2	3	4	5	6	7	8
अस्सला	24	8	13	0	0	1	46
भिथानी	2	16	27	0	10	0	55
फरीदाबाद	21	47	28	0	39	0	135
फतेहाबाद	13	35	72	0	7	0	127
गुडगांव	5	15	50	1	32	0	103
हिसार	7	18	19	0	16	0	60
जीन्द	3	25	12	0	4	2	46
झज्जर	0	3	1	0	0	0	4
कैथल	10	11	29	0	1	1	62
करनाल	4	6	21	0	14	0	45
कुरुक्षेत्र	6	17	55	0	16	0	94
नारनील	220	223	208	0	178	1	830
फानीपत	0	2	4	1	3	0	10
पंचकूला	3	9	12	0	4	0	28
रोहतक	0	3	0	0	2	1	6
रिवाड़ी	1	18	10	0	13	0	42
सोनीपत	0	9	5	0	21	1	36
सिरसा	0	46	77	0	4	0	127
यमुनानगर	17	2	18	0	2	0	39
<b>कुल</b>	<b>336</b>	<b>513</b>	<b>661</b>	<b>2</b>	<b>366</b>	<b>7</b>	<b>1885</b>

### ध्यानाकर्षण प्रस्ताव/अविश्वास प्रस्ताव की सूचनाएं

**कैप्टन अजय सिंह यादव :** स्पीकर साहब, हमने सरकार के खिलाफ नो कान्फीडेंस मोशन दिया है उसका क्या रहा ?

**श्री अध्यक्ष :** आपने यह नो कान्फीडेंस मोशन 1.47 लजे दिया है तड़ अभी अन्डर कंसीड्रेशन है।

**कैप्टन अजय सिंह यादव :** मेरी अर्ज है कि पहले नो कान्फीडेंस मोशन पर चर्चा कर ली जाये और बाकी विजनैस बाद में टेकअप कर लिया जाये।

**श्री अध्यक्ष :** अभी वह अन्डर कंसीड्रेशन है।

**कैप्टन अजय सिंह यादव :** सर, मेरी अर्ज है कि पहले इसे टेकअप कर लिया जाये और बाकी विजनैस बाद में टेकअप कर लिया जाये।

**श्री कर्ण सिंह दलाल :** अध्यक्ष महोदय, मैंने आपकी सेथा में एक कॉलिंग अटेंशन मोशन दिया हुआ है उसका क्या फेट है ? (विज्ञ)

**श्री अध्यक्ष :** दलाल साहब, आपका दिया हुआ कॉलिंग अटेंशन मोशन अभी-अभी मेरे सामने आया है लेकिन मैंने अभी उसे देखा नहीं है (विज्ञ)। आपका वह कॉलिंग अटेंशन मोशन अभी-अभी मेरे सामने आया है और मैं इस पर विचार कर रहा हूं। (विज्ञ)

**चौधरी भजन लाल :** अध्यक्ष महोदय में आपसे यह रिक्वेस्ट करता हूं कि जो पहले वाला नामला है उसके बारे में आप बताइये कि आपकी क्या रॉलिंग है ?

**श्री अध्यक्ष :** वह मैटर अण्डर कंसीड्रेशन है और मैं इस पर विधार करूँगा। (विज्ञ)

**चौधरी धंसी लाल :** अध्यक्ष महोदय, अगर यह भाभला आपके पास 3 बज कर 07 मिनट पर आपको दिया गया है तो क्या आप इस पर विधार नहीं करेंगे, क्या इस बिनाह पर आप इसको रिजैक्ट कर देंगे ? It was given to you before the questions Hour. You are bound to take it up. (विज्ञ)

**श्री अध्यक्ष :** धंसीलाल जी, मैं इसे कन्सीडर करूँगा अभी मैं इसको देख रहा हूं अभी आप अपनी सीट पर बैठें। (विज्ञ)

**मुख्य मंत्री (श्री ओम प्रकाश चौटाला) :** चौधरी साहब, आपने शायद सुना नहीं है स्पीकर साहब ने यह कहा है कि That is under consideration.

**चौधरी धंसी लाल :** रूल के हिसाब से वे इसे रख नहीं सकते हैं। यह मोशन उन्हें वैश्वन आवर से पहले मिला है। (विज्ञ)

**श्री ओम प्रकाश चौटाला :** आपको रूल भी पढ़ा देंगे (विज्ञ) आपर रूल को समझ लेना।

**श्री अध्यक्ष :** चौधरी धंसी लाल जी, यह बैटर होगा कि मैं कौल एण्ड शक्ति की किलाब का पेज 689 पढ़ देता हूं फिर रूल अपने आप आपकी समझ में आ जाएगा। (विज्ञ) भजन लाल जी, आप मेरी धात सुने, मुझे यह इंगलिश में पढ़ना पड़ेगा।

**चौधरी भजन लाल :** अध्यक्ष महोदय, जिस सरकार के खिलाफ अधिश्वास प्रस्ताव आ जाए सरकार को पहले हाउस को विश्वास में लेना चाहिए। मैं आपसे यह कहना चाहता हूं कि आप एक और बाल करिए कि अप्पडर कंसिडेंशन के अलावा आप थह कह दीजिए कि कल इस पर बहस करेंगे (विच्छ.) आप इसका केट बताएं (विच्छ.)

**श्री ओम प्रकाश चौटाला :** भजन लाल जी, आप अपनी तीट पर बैठे (विच्छ.) आप चेयर को कोई हिदायत नहीं दे सकते हैं (विच्छ एवं शोर) आप उनकी बात सुनिए। (विच्छ.)

**श्री अध्यक्ष :** भजन लाल जी, आप प्लॉज सुनिए (विच्छ.) आप अपनी सीट पर बैठें (विच्छ.) मैं आपकी बात भी सुनूँगा और सारी चीज भी बताऊँगा लथा आपकी पूरी तसल्ली करूँगा। (विच्छ.)

**श्री ओम प्रकाश चौटाला :** अध्यक्ष महोदय, जो इनकी पार्टी के नेता हैं वे खड़े हैं और कह रहे हैं कि इसे आज नहीं कल के लिए रख लें, चौधरी बंसी लाल जी कह रहे हैं कि अभी ले लें और जिसे आपने कर्जी विपक्ष का नेता बनाकर बिठा रखा है (विच्छ.) कप्तान साहब, आप मुझे बता देना कि क्या इन लोगों ने आपको विपक्ष का नेता चुना है अगर उन्होंने चुना नहीं है तो किर आप कर्जी ही हैं। आप लीडर ऑफ ओपोजीशन नहीं हैं। (विच्छ.)

**श्री अध्यक्ष :** कैप्टन अजय सिंह जी, आप भान्यता प्राप्त विपक्ष के नेता नहीं हैं (विच्छ.) आप डिप्टी लीडर हैं। आप बार-बार रिकॉर्ड करते रहे और आप बहुत ज्यादा कहा करते थे इसलिए मैंने सोचा कि कॉंग्रेस पार्टी तो आपको नेता बनाती नहीं है मैं आपको कम से कम कुर्सी तो दिखा दूँ। (विच्छ.) मैंने आपको केवल कुर्सी दिखाई दी है आपको आभी मान्यता नहीं दी गई है। जब ये लोग आपको विपक्ष का नेता चुन देंगे तो मैं आपको मान्यता दे दूँगा। (विच्छ.)

**चौधरी भजन लाल :** अध्यक्ष महोदय, यह हमारा अधिकार है (विच्छ.) सरकार के खिलाफ अधिश्वास का प्रस्ताव आया हुआ है उस पर आप अपनी झांकिएं दें। (विच्छ.)

**श्री अध्यक्ष :** भजन लाल जी, डिप्टी लीडर ने मुझे अधिश्वास का प्रस्ताव दिया है। आप सुनिये, चौधरी बंसी लाल जी आपको इसे हिन्दी में ट्रांसलेट कर देंगे मैं इंग्लिश में पढ़ूँगा (विच्छ.) अभी आप बैठ जाएं।

**चौधरी भजन लाल :** अध्यक्ष महोदय, \* \* \* \* \* \*\*\*

**श्री अध्यक्ष :** कौल एण्ड शक्धर की बुक का पेज 689 में पढ़ देता हूँ। भजन लाल जी, आप अपनी सीट पर बैठें। जो ये बोल रहे हैं थह रिकार्ड न किया जाए। (विच्छ.) भजन लाल जी, आप सुन लीजिए मैं आपके लिए इसे हिन्दी में भी ट्रांसलेट कर दूँगा।

At page 689 of the book Kaul & Shakdhar, it is mentioned --

"The expression 'before the commencement of the sitting' means a reasonable time before the commencement of the sitting. A notice of No-confidence motion which is required to be given before the commencement of the sitting on the day on which the matter is proposed to be raised in the House has to be given by 10.00 hours on that day, i.e. an hour before the commencement of the sitting. Such notice, if received after 10 hours, is valid only for the next sitting."

\*चेयर के आदेशानुसार रिकार्ड नहीं किया गया।

**कैप्टन अजय सिंह यादव :** अध्यक्ष महोदय, यह जो कानूनीडेस के मुत्तलिक नहीं है (विचार)।

**श्री अध्यक्ष :** यह जो कानूनीडेस के मुत्तलिक ही है आप कौल एंड शाकधर का पेज ६४७ देखें। (विचार)

**श्री अध्यक्ष :** यह कौल एंड शाकधर के पेज नम्बर ६४७ पर है। आप उसको पढ़ें। (शोर)

**डॉ रघुवीर सिंह कावियान :** आप सदन को निष-गार्ड कर रहे हैं।

**Mr. Speaker :** This is the Practice and Procedure of Parliament.

**कैप्टन अजय सिंह यादव :** अध्यक्ष महोदय, आपने जो किताब रुल्ज की हमें दे रखी है उसमें बताएं कि यह कहां पर है जो कि आप पढ़ रहे हैं।

**Mr. Speaker :** Under Rule 119 of the Rules of Procedure and Conduct of Business in the Haryana Legislative Assembly, in case of doubt as to the interpretation of the rules, the decision of the Speaker shall be final. आऊट है, आऊट है। (शोर) कैप्टन साहब, आप उप-नेता तो हैं लेकिन किताब नहीं पढ़ते हैं। (शोर) कभी तो एडजर्नमेंट मोशन बाद में लाते हों। (शोर) यह भी बुक है। यह तो मैंने पार्लियार्मेंट की प्रैक्टिस एंड प्रोसिजर से पढ़ा है। (शोर) चौधरी बंसी लाल जी कुछ समझ में आई है जो बात मैंने कही है, जो मैंने पढ़ा है।

**श्री बंसी लाल :** मैं तो कुछ भी नहीं समझ रहा हूं। (शोर)

**श्री अध्यक्ष :** कैप्टन साहब, बैठिए-बैठिए। यह अन्डर कंसीड्रेशन है। (शोर)

**कैप्टन अजय सिंह यादव :** अध्यक्ष महोदय, हमें यह बात समझ नहीं आ रही है। जिस सरकार के स्थिलांक जॉ-कॉन्फर्मेंट मोशन हो वह इस पर बहस करताएं विना दूसरा कोई विजनैस कैसे टेक-अप कर सकती है। मैं आपसे यही कहना चाहता हूं कि आप इस पर बहस करताएं।

**श्री अध्यक्ष :** कैप्टन साहब, मैं इस बारे में सदन में पहले भी बोल चुका हूं कि वह अन्डर कंसीड्रेशन है। (शोर) इस पर विचार करेंगे। (शोर) आभी तो बताया है। (शोर) एक घन्टा पहले देना था। आपने दिया है इसमें कोई आऊट है। (शोर) आप दोनों पढ़ोगे। (शोर) आप दोनों बाहर जाकर पढ़ लें।

**कैप्टन अजय सिंह यादव :** अध्यक्ष महोदय, मैं आपको रुल ६५ (1) of the Rules of Procedure and Conduct of Business in Haryana Legislative Assembly पढ़ कर धता देता हूं।

"65 (1) A motion expressing want of confidence in, or disapproving the policy in a particular respect of a Minister or the Ministry as a whole, may be made, subject to the following restriction, namely :—

- (a) leave to make the motion must be asked for after questions and before the business on the list for the day is entered upon."

I have already given you the no-confidence motion notice. So, it should be taken up now as per the rules. If you don't go as per the rules then it is another matter.

**श्री अध्यक्ष :** कैटन साहब, इसलिए तो बिफोर दि बिजेन्स कहा है और यह आपको एक धंटा पहले देना चाहिए था।

**Capt. Ajay Singh Yadav :** Speaker Sir, it is given in the rules that 'before the business is entered upon' and it is very clear. Whether it is in order or not? If it is not in order then you say "I reject it", if it is in order, then you should accept it.

**Mr. Speaker :** As per Practice and Procedure of Parliament, where the rule is silent, the Speaker can give the interpretation.

**Capt. Ajay Singh Yadav :** Speaker can give interpretation as what he feels.

**Mr. Speaker :** This is as per Practice and Procedure of Parliament.

**Capt. Ajay Singh Yadav :** It is given very clear in the rules. That may be exception. But here it is given in the rules.

**Dr. Raghbir Singh Kadian :** But here the necessity arises to take it up first.

**Capt. Ajay Singh Yadav :** Sir, you have to work as per the Rules Book.

**Mr. Speaker :** Rule is silent. I have followed by the Practice and Procedure of Parliament.

**Capt. Ajay Singh Yadav :** But you are not following. You should go as per the rules.

**Mr. Speaker :** Rule is silent. I have to follow by the Practice and Procedure of Parliament.

**Capt. Ajay Singh Yadav :** Have you been following the precedents earlier also?

**Mr. Speaker :** You please read page 689 of the Practice and Procedure of Parliament. It is clearly mentioned here :—

"Before the commencement of a Session, a notice can at the earliest be given after a date and time fixed in advance by the Speaker and notified in the Bulletin. Notice can also be given for a future date."

**Dr. Raghuvir Singh Kadian :** It is not a notice of no-confidence motion. You tell where it is written.

**Capt. Ajay Singh Yadav :** It is a no-confidence motion. If it is a notice then tell me where it is written. Please don't misguide the House. Don't mislead the House. It is not a notice. It is a no-confidence motion.

डॉ० रघुवीर सिंह कादियान : \* \* \* \* \* \*

प्रेस मंत्री (प्र० सम्पत्ति सिंह) : अध्यक्ष महोदय, कादियान जी जो भी बोल रहे हैं वह कार्यकारी से निकलाया जाए। ये सदन से किस तरह से बोल रहे हैं। (शोर)

श्री अध्यक्ष : कादियान जी ने जो भी बोला है वह रिकार्ड नहीं किया जाए। (शोर)

डॉ० रघुवीर सिंह कादियान : \* \* \* \* \*

श्री अध्यक्ष : कादियान जी बिना इजाजत के बोल रहे हैं इनका कुछ भी रिकार्ड नहीं किया जाए। (शोर) कैप्टन साहब, आपने मुझे जो लिख कर दिया है उसमें आपने लिखा है नोटिस आफ नो कान्फीडेंस भोशन। आप पढ़े लिखे हैं। आपने जो भेजा है उसको पढ़ लें।

कैप्टन अजय सिंह यादव : आप हमें दिखाएं कि कहाँ पर हमने लिखा है।

**Mr. Speaker :** You have written in its subject "Notice of no-confidence motion". And you have also put your signatures on it. And a notice of no-confidence motion which is required to be given before the commencement of the sitting on the day on which the matter is prepared to be raised in the house has to be given by 10 hours on the day i.e. one hour before commencement of the sitting. (interruptions)

प्र० सम्पत्ति सिंह : अध्यक्ष महोदय, आप इनको बिठाएं। तीन-तीन आदमी इकट्ठे बोल रहे हैं। इनका यह क्या करीका है। आप हाऊस का डैकोरम बनवाएं।

श्री अध्यक्ष : आपने जो हमें लिखकर दिया है इसमें नोटिस ऑफ नो-कान्फीडेंस भोशन लिखा हुआ है। चौधरी भजन लाल जी, इस पर आपने भी साईन किए हुए हैं। It is notice of no-confidence motion (शोर)

कैप्टन अजय सिंह यादव : स्पीकर साहब, यह अविश्वास प्रस्ताव है कोई दूसरा नोटिस नहीं है।

श्री अध्यक्ष : कैप्टन साहब, आप यह बताएं कि आपने यह नोटिस आफ नो-कान्फीडेंस लिखा है या नहीं। अगर न लिखा हो तो आप बताएं। (विच्छ)

प्र० सम्पत्ति सिंह : स्पीकर साहब, आप हाउस को आर्डर में करवाइये। ये चार चार, पांच एक साथ खड़े हैं जिसकी बजह से हाउस का सभय वेस्ट हो रहा है इस तरह से हाउस कैसे चलेगा। (विच्छ)

डॉ० रघुवीर सिंह कादियान : स्पीकर साहब, आप हमारी बात तो सुनिये।

श्री अध्यक्ष : कादियान साहब, आप बैठ जाएं। (विच्छ)

**Capt. Ajay Singh Yadav :** Speaker Sir, You are the custodian of the House. So, you have to clear the thing. (Interruptions)

**प्रो० सचिव सिंह :** स्पीकर साहब, मेरी आपसे रिकॉर्ड है कि आप हाउस को आडर में लाइए। हाउस का समय बहुत कीमती है। इस तरह से तो हाउस का समय बेस्ट हो रहा है। आप इनको बिठाइये। (विच्छ.)

**कैप्टन अजय सिंह यादव :** हम भी कह रहे हैं कि इस तरह से हाउस का समय खराब हो रहा है। स्पीकर साहब, आप हमारी बात तो सुनिये। (विच्छ.)

**श्री अध्यक्ष :** कैप्टन साहब, सत्र 119 के तहत जो मैंने फाईलिंग दी है वह यही है और यही है। लेकिन अगर आपमें ज्ञान का अभाव हो तो सुनिये।

**कैप्टन अजय सिंह यादव :** स्पीकर साहब, हममें आपसे ज्यादा ज्ञान है। (विच्छ.)

**डॉ० रघुवीर सिंह कादियान :** स्पीकर साहब, आप हमारी बात तो सुनिये। We are asking whether it is motion or notice. (Interruptions)

**श्री अध्यक्ष :** आप सभी बैठिए। कादियान साहब, आप बैठ जाएं। अदरवाइज मुझे ऐक्शन लेना पड़ेगा। (विच्छ) अनिला जी, आप भी बैठ जाएं।

**चौ० भजन लाल :** अध्यक्ष महोदय, मुझे भी आपकी इजाजत से कुछ कहना है। मेररबाती करके आप सुनिये। यह हाउस है और यहां पर हमें बोलने का अधिकार है। आप बाहें तो इस बारे में रिकार्ड निकलवाकर देख भी सकते हैं। जब मैं मुख्यमंत्री था उस बबत्त चौटाला साहब इधर ही बैठते थे और उस समय इन्होंने दो या तीन थार हमारी सरकार के खिलाफ अविश्वास का प्रस्ताव दिया था। हमने उस समय यह कहा था कि नहीं, और सारा काम छोड़ो सबसे पहले हम विश्वास का मत लासिल करेंगे और बाद में दूसरे काम करेंगे।

**श्री अध्यक्ष :** भजन लाल जी, मैंने अभी इसको देखना है कि यह आडर में है या नहीं है। मैंने अभी इसको एग्जामिन करना है। यह अभी अंडर कंसीट्रैशन है। मुझे इस बारे में सारा देखना है। आप इस बारे में ज्यादा जालदी में क्यों हैं?

**चौ० भजन लाल :** अगर आप इस पर विचार नहीं करेंगे तो हम यहां पर बैठकर क्या करेंगे? (विच्छ.)

**श्री अध्यक्ष :** कैप्टन साहब, आप इसको पढ़कर देखिए कि आपने इसमें क्या लिखा है। आप बताएं कि इसका सबैकट क्या है?

**कैप्टन अजय सिंह यादव :** सबैकट है Notice of No-Confidence Motion. (Interruptions)

**श्री अध्यक्ष :** कैप्टन साहब, आप नोटिस पढ़े और बताएं कि इसका पहला शब्द क्या है। नोटिस से क्या कोई रिफलैक्शन है। (विच्छ) इसका पहला शब्द क्या है?

**प्रो० सम्पत सिंह :** स्पीकर साहब, मैं आपकी परमिशन से कुछ कहना चाहता हूं। स्पीकर साहब, पहली बात तो यह है कि मेरा आपसे नियेंदन है कि हाउस का समय बहुत कीमती है इसलिए आप हाउस को इन आर्डर लाइये। मेरा कहना यह है कि मैम्बर्ज अपनी बात कहें खूब कहें हमें कोई ऐतराज नहीं है। आप हाउस के कस्टोडियन हैं। एक मैम्बर पहले अपनी बात को कह ले।

## [ प्रौढ़ अध्यक्ष सिद्ध ]

और उसके आद दूसरे भैन्डर को बोलने की इजाजत शिलो सो ही वह बोले तो ज्यादा अच्छा है ताकि वह हमारी तरफ से हों या यहे वह उधर से हों ऐसा करने से हाउस का डेकोरेन बना रहेगा। स्पीकर साहब, आपने अभी जिस नोटिस का जिक्र किया और जिस पर कांडियान साहब ने ऐतराज किया It is a notice. चाहे वह नोटिस जो कांडियेन्स भोशन का हो या चाहे वह नोटिस शोर्ट टर्म का हो या आधे घण्टे की डिसकशन का हो तो ये नोटिस ही हैं। माननीय सदस्य कैप्टन साहब से पढ़ते टाइम आपने पूछा कि आप पढ़िए कि वरवेटम क्या है तो He was missing notice. तो बार बार ये क्यों उसको मिस कर रहे थे इसका भतलब है कि वह नोटिस ही है। यह ठीक है कि यह कानूनी तौर पर नोटिस बनता है। इन्होंने जो नोटिस दिया था वह भी नोटिस ही था। इसमें कोई दो राय नहीं थी। अब जहां तक जो कांडियेन्स भोशन को लेने का सवाल है आपने भी इस बारे में पढ़कर सुनाया और भाननीय सदस्य ने भी इस बारे में पढ़कर सुनाया। स्पीकर साहब, हरियाणा असेम्बली के अपने रूल्ज एंड प्रोसिजर बने हुए हैं। इनमें लिखा हुआ है कि कार्यवाही शुरू होने से पहले यदि नोटिस दिया जाएगा तो वह इन आर्डर भाना जाएगा और आप उस पर फैसला करेंगे। लेकिन साथ में हर चीज में टाइम भी होता है परन्तु इस बारे में चूंकि रूल्ज की बुक के अंदर टाइम नहीं दिया हुआ है कि Whether 15 minutes earlier or half-an-hour earlier or one hour earlier or so. स्पीकर साहब, हम किससे गवर्न होते हैं। पार्लियामेंट की प्रैक्टिस और प्रौसीजर्स हैं। औषधी बंसीलाल जी और चौधरी भजनलाल जी बहुत सीनियर मैम्बर हैं। कैप्टन साहब को भी काफी टाइम मैम्बर बने हुए हो गया है इसलिए इनको पता होना चाहिए कि रूल्ज की किसाब के अंदर आगर किसी रूल में साईलैट है then we are governed by practice and procedure of parliament. हम कौल एंड शक्ति को रोज कोट करते हैं। पार्लियामेंट में नॉमर्ली सेशन 11 बजे शुरू होता है इसलिए उसमें दस बजे का टाइम दिया हुआ है हमारे यहां सेशन 2 बजे शुरू हुआ है इसलिए एक बजे का समय बनता है किर भी क्योंकि आपने नोटिस दिया है that is under consideration. हम यह नहीं कह रहे हैं कि आपका नोटिस इल्लीगल है या आपने टाइम बांड अधिक समय में नहीं दिया या आपने टाइम वेस्ट कर दिया। आपने टाइम वेस्ट नहीं किया है। that is another question. That is a separate question. सवाल टेकअप करने का है सवाल ऐडमिट करने का या इन आर्डर करने का नहीं है इस पर कोई आपत्ति नहीं होगी चाहिए। स्पीकर सर जो फैसला आप देंगे उस पर सरकार को कोई आपत्ति नहीं होगी। जो आप फैसला करेंगे सरकार आपका पक्ष मानेगी। हमें कोई दिक्कत नहीं है। (शोर एवं ध्येन)

कैप्टन अजय सिंह यादव : अध्यक्ष महोदय, मैं नोटिस के बारे में बता रहा हूँ। अब एंड हाफ ऑवर का समय है इसमें बल्लीग्राम यह दे रखा है कि--

"leave to make the motion must be asked for after questions and before the business on the list for the day is entered upon."

I have given you the notice before the business was entered upon. When it is given clearly in the Rules then where is the lacuna. इसमें कलीयर यह दे रखा है। (Interruptions) Then it should have been given in our Rules. If you have not given it in the Rules then it is your fault. You should work as per the Rules of Procedure and Conduct of Business in the Haryana Legislative Assembly. तो इसमें Nothing

is written about one hour or two hours. जो आप येट कर रहे हैं। यह एक अलग बात है। That is a different thing. This is a special notice.

**प्रो संपत सिंह :** सर, ये कह रहे हैं कि it is your fault. मैं ऑन रिकार्ड यह कह रहा हूँ कि it is not your fault. यह जो आपकी रुल्ज कमेटी बनी थी उसे आप देखें उसमें चेयरमैन स्पीकर होते हैं और वीरेन्द्र सिंह जी जो इनकी पार्टी के हैं। और काफी सीमियत है वे इसमें मैबर थे वे भी तकील हैं, पढ़े लिखे हैं (विच) तो मैं कहना चाहता हूँ कि ये थेयर को ब्लेम नहीं कर सकते हैं। उसमें कोई चीज हो, रुल कोट कांस्टीचूशन के नियमों से ज्यादा इंटैलीजेंट कोई नहीं हो सकता। (शोर एवं ध्वनि) Nobody is to be blamed. इसके लिए आप किसी को ब्लेम नहीं कर सकते हैं। अमेंडमेंट घलती रहती है प्रैक्टिस भी होती है, प्रैसिडेंट्स होते हैं We are governed by those.

**श्री अध्यक्ष :** पहले आप मेरी बात सुन लीजिए पिछे कुछ कहना।

**कैप्टन अजय सिंह यादव :** स्पीकर सर, आपने रुल कोट किया 119 In Rule 119, it is mentioned --

"In case of doubt as to the interpretation of the rules, decision of the Speaker shall be final."

There is not doubt because it is given very clearly. When it is given very clear by that 'before the business is entered upon', then where is the doubt. Rule 119 is applicable only when there is a doubt.

**श्री अध्यक्ष :** आपने कह लिया अब सुनिये इसमें क्या है। इसमें दिया है --

"Motion of Confidence and No-Confidence" in the Council of Ministers.

The expression 'before the commencement of the sitting' means a reasonable time before the commencement of the sitting. A notice of No-Confidence motion which is required to be given before the commencement of the sitting on the day on which the matter is proposed to be raised in the House has to be given by 10.00 hours on that day, i.e. an hour before the commencement of the sitting. Such notice, if received after 10.00 hours, is valid only for the next sitting.

**डॉ रघुनीर सिंह कादियान :** स्पीकर साहब, आप इसमें टैक्नीकल चीज में न जाइए। (शोर एवं ध्वनि)

**प्रो संपत सिंह :** कानून में क्यों नहीं जायेंगे। अगर आप ऐसा कहेंगे तो टैक्नीकली कानून में क्यों नहीं जायेंगे।

**श्री अध्यक्ष :** कानून बनाने वाली जमात है इसलिए कानून फी बात होनी चाहिए। लेसिस्टेशन असेम्बली है इसलिए लेसिस्टेशन बनाना चाहिए।

**श्री कर्ण सिंह दलाल :** अध्यक्ष महोदय, मुझे भी बोलने का भौका मिलना चाहिए।

**चौं० भजन लाल :** स्पीकर साहब, मैं इसके बारे में कुछ कहना चाहता हूँ।

**श्री अध्यक्ष :** आप बैठिये, आपको बाद में बोलने का मौका दिया जायेगा उस समय आप अपनी बात कह सकते हैं।

#### वाक-आउट

**चौं० भजन लाल :** स्पीकर साहब, मैं इस मोशन के बारे में कुछ कहना चाहता हूँ।

**श्री अध्यक्ष :** आप बैठिये, आपको बाद में बोलने का मौका दिया जायेगा उस समय आप अपनी बात कह सकते हैं।

**चौं० भजन लाल :** स्पीकर साहब, यह बड़ी ज्यादती है। बैठकर क्या करेंगे अगर आप हमें बोलने नहीं देते तो हम सदन से बाक आउट करते हैं।

(At this stage, all the members of the Indian National Congress Party present in the House followed by Sh. Karan Singh Dalal, a member of the Republican Party of India, Sh. Jagjit Singh Sangwan, a member from the Nationalist congress Party and S/Shri Dev Raj Dewan, Rajinder Singh Bisla, Jai Parkash Gupta, Bhim Sain Mehta, Tejvir Singh and Udai Bhan, Independent Members staged a walk out as a protest against the Hon'ble Speaker's decision not agreeing with their plea to take up the notice of no-confidence on priority.)

#### घोषणाएं

(क) अध्यक्ष द्वारा

(i) चेयरपर्सन्ज के नामों की सूची

**Mr. Speaker :** Hon'ble Members, under rule 13(1) of the Rules of Procedure and Conduct of Business in the Haryana Legislative Assembly, I nominate the following members to serve on the panel of Chairpersons :—

1. Shri Bhagi Ram, M.L.A.
2. Shri Puran Singh Dabra, M.L.A.
3. Shri Anil Vij, M.L.A.
4. Shri Balbir Pal Shah, M.L.A.

(ii) याचिका समिति

**Mr. Speaker :** Hon'ble Member, I nominate the following members to serve on the committee on Petitions under Rule 303(1) of the Rules of Procedure and Conduct of Business in the Haryana Legislative Assembly.

1. Shri Gopi Chand Gahlot,	Ex-Officio Chairperson Deputy Speaker
2. Shri Ram Bhagat, M.L.A.	Member
3. Shri Puran Singh Dabra, M.L.A.	Member
4. Shri Jasbir Mallour, M.L.A.	Member
5. Shri Jitender Singh Malik, M.L.A.	Member

## (iii) सदस्यों की निरहता

**Mr. Speaker :** Hon'ble Members in pursuance of Rule 8(2) of the Haryana Legislative Assembly (Disqualification of Members on Ground of Defection) Rules, 1986, I have to report that Sarvshri Daryab Singh and Moola Ram, MLAs have become subject to disqualification from the membership of the Haryana Vidhan Sabha w.e.f. 5.11.2004 under the 10th Schedule to the Constitution of India, on the petition filed by Sh. Nafe Singh Rathi, M.L.A.

## (iv) हरियाणा के राज्यपाल से संदेश बारे

## (a)

**Mr. Speaker :** I read out the following message dated 26th November, 2004 from the Governor of Haryana, returning the Haryana Municipal (Amendment) Bill, 2004.

"I, A.R. Kidwai, Governor of Haryana having considered the Haryana Municipal (Amendment) Bill, 2004, which was submitted for my assent under the provisions of Article 200 of the Constitution of India, do hereby direct in pursuance of the proviso to Article 200 of the Constitution that the Bill be returned to the Legislative Assembly of the State of Haryana together with a message to reconsider it keeping in view of the following facts :-

1. The Bill does not seem to have considered the effect of the proposed amendment under which the newly elected members of the Municipalities, though having been declared elected, would be prevented from holding office for an unusually long period i.e. till the publication of their names in the official gazette; thus creating a possible scenario where two individuals could be treated as elected representatives, leading to an unprecedented and anomalous situation which would have to the de facto result of curtailing the term of the earlier elected representative.
2. The Bill also does not seem to have considered a period of 45 days in normally required for conducting Municipal elections. In 1994 and 2000, the State Election Commission took 49 and 41 days respectively to complete the process of Municipal elections. In the case Punjab Panchayati Union Versus State of Punjab and others

[ Mr. Speaker ]

(reported as AIR 2002 Punjab & Haryana, Page 356), the Hon'ble High Court of Punjab & Haryana has held as follows :—

“.... on a combined reading of the provisions in Section 29, 29-A and 209 alongwith part IX of the constitution, it appears that the State Government can initiate process of elections prior to the date on which the term of the existing Panchayats is due to expire. How much prior ? It would depend upon the situation at a particular point of time. The Constitution and the Act do not prescribe any period. Thus, no hard and fast rule can be laid down. Normally, the period shall only be such as may, of necessity, be needed by the authority to completed the process of election ....”

The above mentioned facts make it evident that as per the existing provisions of the Haryana Municipal Act, 1973, the process of election can be satisfactorily conducted without introducing the proposed amendment”.

(b)

**Mr. Speaker :** I read out the following message dated 26th November, 2004 from the Governor of Haryana, returning the Haryana Municipal Corporation (Second Amendment) Bill, 2004.

“I, A.R. Kidwai, Governor of Haryana having considered the Haryana Municipal Corporation (Second Amendment) Bill, 2004, which was submitted for my assent under the provisions of Article 200 of the Constitution of India, do hereby direct in pursuance of the proviso to Article 200 of the Constitution that the Bill be returned to the Legislative Assembly of the State of Haryana together with a message to reconsider it keeping in view of the following facts :—

1. The Bill does not seem to have considered the effect of the proposed amendment under which the newly elected members of the Municipal Corporation, though having been declared elected, would be prevented from holding office for an unusually long period i.e. till the publication of their names in the official gazette; thus creating a possible scenario where two individuals could be treated as elected representatives, leading to an unprecedented and anomalous situation which would have to the de facto result of curtailing the term of the earlier elected representative.
2. The Bill also does not seem to have considered a period of 45 days is required for conducting Municipal Corporation elections. In 1994 and 2000, the State Election Commission took 44 and 42 days, respectively to complete the process of Municipal Corporation elections. In the case Punjab Panchayati Union Versus State of Punjab and others (reported as AIR 2002 Punjab & Haryana, Page, 356), the Hon'ble High Court of Punjab & Haryana has held as follows :—

".... on a combined reading of the provisions in Section 29, 29-A and 209 alongwith part IX of the Constitution, it appears that the State Government can initiate process of elections prior to the date on which the term of the existing Panchayats is due to expire. How much prior ? It would depend upon the situation at a particular point of time. The Constitution and the Act do not prescribe any period. Thus, no hard and fast rule can be laid down. Normally, the period shall only be such as may, of necessity, be needed by the authority to complete the process of election ...."

The above mentioned facts make it evident that as per the existing provisions of the Haryana Municipal Corporation Act, 1994, the process of election can be satisfactorily conducted without introducing the proposed amendment".

**Mr. Speaker :** Hon'ble Members, I read out the following message dated 26th November, 2004 from the Governor of Haryana returning the Haryana Panchayati Raj (Second Amendment) Bill, 2004.

"I, A.R. Kidwai, Governor of Haryana having considered the Haryana Panchayati Raj (Second Amendment) Bill, 2004; which was submitted for my assent under the provisions of Article 200 of the Constitution of India, do hereby direct in pursuance of the proviso to Article 200 of the Constitution that the Bill be returned to the Legislative Assembly of the State of Haryana together with a message to reconsider it keeping in view of the following facts :-

1. The Bill does not seem to have considered the effect of the proposed amendment under which the newly elected members of the Panchayati Raj bodies, though having been declared elected, would be prevented from holding office for an unusually long period i.e. till the publication of their names in the official gazette; thus creating a possible scenario where two individuals could be treated as elected representatives, leading to an unprecedented and anomalous situation which would have to the de facto result of curtailing the term of the earlier elected representative.
2. The Bill also does not seem to have considered that a period of 28 days is normally required for conducting Panchayat elections. In 1994 and 2000, the State Election Commission took 21 and 23 days, respectively to complete the process of Panchayat elections. In the case Punjab Panchayati Union Versus State of Punjab and others (reported as AIR 2002 Punjab & Haryana, Page, 356), the Hon'ble High Court of Punjab & Haryana has held as follows :-

".... on a combined reading of the provisions in Section 29, 29-A and 209 alongwith part IX of the Constitution, it appears that the State Government can initiate process of elections

[ Mr. Speaker ]

prior to the date on which the term of the existing Panchayats is due to expire. How much prior ? It would depend upon the situation at a particular point of time. The Constitution and the Act do not prescribe any period. Thus, no hard and fast rule can be laid down. Normally, the period shall only be such as may, of necessity, be needed by the authority to complete the process of election.....”

Therefore, the existing provision of Section 161(I)(i) of the Haryana Panchayati Raj Act, 1994 is more than adequate to complete the process of election and to meet any exigency whatsoever.”.

**चौथरी भजन लाल :** अध्यक्ष महोदय, मुझे बहुत जरूरी बात कहनी है। अमीं आपने जो महाराष्ट्र सम्पादन महोदय का सन्देश पढ़ा है (शोर एवं व्यवधान) राज्यपाल महोदय ने इस बारे में पूरा धतुराज किया है इसलिए अब बिल को दोबारा हाउस में लाने की आवश्यकता नहीं है। (शोर एवं व्यवधान)

**Mr. Speaker :** No discussion at this stage.

**चौथरी भजन लाल :** अध्यक्ष महोदय, \* \* \*

**श्री अध्यक्ष :** भजन लाल जी, प्लीज आप बैठें। यह कोई तरीका नहीं है। असी डिस्काशन का समय नहीं है। भजन लाल जी ऐसी इजाजत के बगैर बोल रहे हैं इसलिए इनकी कोई बात रिकार्ड न की जाये। (शोर एवं व्यवधान)

**चौथरी भजन लाल :** अध्यक्ष महोदय, \* \* \*

**श्री अध्यक्ष :** भजन लाल जी, जब बोलने का समय आयेगा तब आपको बोलने का समय दिया जायेगा। अब आप बैठें क्योंकि अब आपकी कोई बात रिकार्ड नहीं हो रही है।

**वित्त मंत्री (प्रो० संभवत सिंह):** अध्यक्ष महोदय, यह क्या तरीका है ? ये किस बात पर बोलना चाह रहे हैं ? अमीं बिल कहाँ आया है ? अमीं तो आप एनाऊंसमेंट कर रहे हैं।

**चौथरी भजन लाल :** अध्यक्ष महोदय, \* \* \*

**श्री अध्यक्ष :** भजन लाल जी, आप बैठें। आपकी बात रिकार्ड नहीं हो रही है। यह तो केवल एनाऊंसमेंट श्री। मैंने तीनों पैरे पढ़े हैं जिनमें गवर्नर साहब का मैसेज है। (शोर एवं व्यवधान)

**चौथरी भजन लाल :** अध्यक्ष महोदय, \* \* \*

**श्री अध्यक्ष :** भजन लाल जी, आप बहुत सीनियर मैम्बर हैं और भूख्यमंत्री भी रहे हैं। प्लीज, आप बैठें। आपकी कोई बात रिकार्ड नहीं हो रही है। गवर्नर साहब ने लिखा है कि रिकार्ड करो। प्लीज, आप बैठें आपकी कोई बात रिकार्ड नहीं की जा रही है।

\* थेयर के आदेशानुसार रिकार्ड नहीं किया गया।

## (ख) सचिव द्वारा

**Mr. Speaker :** Now, the Secretary will make announcement.

**सचिव :** मान्यवर, मैं उन विधेयकों को दर्शाने वाला विवरण, जो हरियाणा विधान सभा ने अपने सिलस्ला, 2004 में हुए सत्र से पारित किए थे तथा जिन पर राज्यपाल महोदय ने अनुमति दे दी है, सादर लादन की सेज पर रखता हूँ :-

**September Session, 2004**

1. The Punjab Sugarcane (Regulation of Purchase and Supply) Haryana Amendment Bill 2004.
2. The Punjab Shops and Commercial Establishments (Haryana Amendment) Bill, 2004.
3. The Haryana Urban Development Authority (Second Amendment) Bill, 2004.
4. The Haryana Relief of Agricultural Indebtedness (Amendment) Bill, 2004.

**बिजनेस एडवाइजरी कमेटी की पहली रिपोर्ट**

**Mr. Speaker :** Hon'ble Members, now I report the time table of various business fixed by the Business Advisory Committee.

"The Committee met at 11.30 A.M. on Wednesday, the 1st December, 2004 in the Chamber of the Honble Speaker.

The Committee recommends that unless the Speaker otherwise directs, the Assembly whilst in Session, shall meet on Wednesday, the 1st December, 2004 at 2.00 P.M. and adjourn at 6.30 P.M. without question being put. On Thursday, the 2nd December, 2004, the Assembly shall meet at 9.30 A.M. and adjourn after the conclusion of the Business entered in the List of Business for the day.

The Committee, after some discussion, further recommends that the Business on the 1st and 2nd December, 2004 be transacted by the Sabha as follows :-

- |  |  |
|--|--|
| Wednesday, the 1st December, 2004<br>(2.00 P.M.) | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Obituary References.</li> <li>2. Questions Hour.</li> <li>3. Presentation and adoption of First Report of the Business Advisory Committee.</li> <li>4. Papers to be laid/re-laid on the Table of the House.</li> </ol> |
|--|--|

[Mr. Speaker]

5. Presentation of four Preliminary Reports of the Committee of Privileges and extension of time for the presentation of final reports thereon.
6. (i) Presentation of Supplementary Estimates for the year 2004-2005 (First Instalment) and the Report of the Estimates Committee thereon.  
(ii) Discussion and Voting on Supplementary Estimates for the year 2004-2005 (First Instalment).
7. Legislative Business.

Thursday, the 2nd December, 2004  
(9.30 A.M.)

1. Questions Hour.
2. Motion under Rule-121 for suspension of Rule-30.
3. Motion under Rule-15 regarding Non-stop sitting.
4. Motion under Rule-16 regarding adjournment of the Sabha *sine-die*.
5. Papers to be laid, if any.
6. The Haryana Appropriation Bill, 2004 in respect of Supplementary Estimates for the year 2004-2005 (First Instalment).
7. Legislative Business, if any.
8. Any other Business."

**Mr. Speaker :** Now, the Parliamentary Affairs Minister will move the motion that this House agrees with the recommendations contained in the First Report of the Business Advisory Committee.

**Finance Minister (Prof. Sampat Singh) :** Sir, I beg to move—

That this House agrees with the recommendations contained in the First Report of the Business Advisory Committee.

**Mr. Speaker :** Motion moved—

That this House agrees with the recommendations contained in the First Report of the Business Advisory Committee.

**चौधरी भजन लाल (आदमपुर) :** स्पीकर साहब, आपने यह मोशन मूव कर दिया हैं जबकि हमने सरकार के खिलाफ अविश्वास का प्रस्ताव दिया है। सरकार बहुत से बिल ला रखी है, उन पर सभी मैम्बरों ने बोलना है। दो दिन का हाउस का समय काफी कम है। मेरा अनुरोध है कि इसे और बढ़ाया जाये।

**श्री अध्यक्ष :** बिजनैस एडवाइजरी कमेटी की मीटिंग 11.30 बजे थी जबकि आप लोगों ने नो कॉफीडेशन मोशन थाद में दिया था। इस मीटिंग में कैप्टन साहब भी थे उस बबत नो कॉफीडेशन मोशन का कैप्टन साहब ने कोई जिक्र नहीं किया था। उस बबत सारा बिजनैस यूनानीमसली पास हुआ था।

**चौधरी भजन लाल :** स्पीकर साहब, लेकिन अब तो हमारी तरफ से नो कॉफीडेशन मोशन आ गया है। अब हमारी बात को व्यान में रखते हुए हाउस द्वी सीटिंग और बढ़ाई जाये।

**श्री अध्यक्ष :** मैंने बताया है कि आपका वह सोशन अन्दर कंसीडेशन है।

**चौधरी भजन लाल :** अध्यक्ष महोदय, जब से सरकार बनी है तब से लेकर आज तक ये बता दें कि इन्होंने कभी भी नॉन ऑफिशियल डे को आफिशियल डे में कन्वर्ट न किया हो। इन्होंने कभी भी नॉन ऑफिशियल डे को नॉन ऑफिशियल डे नहीं रखने दिया।

**श्री अध्यक्ष :** आप बताएं कि क्या आपने कभी कोई नॉन ऑफिशियल रैज्योल्यूशन दिया है? अब आप दोनों बाप बेटा मिल कर कोई रैज्योल्यूशन दे दें तो उसको कंसीडर कर लिया जायेगा।

**चौधरी भजन लाल :** अध्यक्ष महोदय, मेरा आपसे पुनः अनुरोध है कि इस पर आप पुनर्विचार करें।

**प्रौद्योगिकी सिंह :** अध्यक्ष नहोदय, बी०ए०सी० की मीटिंग के अन्दर सैशन के लिए जो दो दिन का समय निर्धारित किया गया है वह यूनानीमसली पास हुआ है। जहाँ तक चौधरी साहब ने नॉन ऑफिशियल डे की बात कही है, स्पीकर सहब, मैं यह कहता हूँ कि चार-पाँच साल के अन्दर आपने नॉन ऑफिशियल डे को ऑफिशियल डे में कन्वर्ट किया है। स्पीकर साहब, इसमें कोई भी राय नहीं हैं यह रिकार्ड की बात है और एक शब्द आप और जोड़ लीजिए अह फाईल की बात है। दोनों ही बात मानी जाएं यह रिकार्ड और फाईल की बात है। स्पीकर साहब, नॉन ऑफिशियल डे औपोजीशन के मैम्बर्ज के हाथ में एक बहुत बड़ा टूल होता है अहुस बड़ा छथियार होता है जिसको वह सरकार के खिलाफ इस्तेमाल कर सकते हैं। उसके लिए उन्हें नोटिस दे कर नॉन ऑफिशियल बिल लाने चाहिए लाकि नॉन ऑफिशियल बिजनैस पर डिस्क्षन हो सके। अपने आप में इनकी यह कलजोरी साक्षित होती है क्योंकि ऐसा कोई बिजनैस विचाराधीन नहीं है। अध्यक्ष महोदय, जब आपके पास कोई नॉन ऑफिशियल बिजनैस ही नहीं है तो नॉन ऑफिशियल डे में राय काम करेंगे? नॉन ऑफिशियल बिजनैस तो तभी होगा जब औपोजीशन के मैम्बर्ज इसके लिए कुछ बिल देंगे (विचन) सरकार की तरफ से जो बिजनैस दिया गया है उसके लिए दो दिन मोर दैन सफिशियैट हैं। अपोजीशन की तरफ से कोई बिजनैस आया नहीं जिसको नॉन ऑफिशियल डे में डिस्क्षस करें। सरकार की ऐसी कोई भव्यता नहीं है कि नॉन ऑफिशियल डे को ऑफिशियल डे में कन्वर्ट किया जाए। सरकार सैशन के लिए टार्ड बड़ामा चाहती है ताकि ज्यादा से ज्यादा मैम्बर्ज अपने सुआव

[प्रो० सम्पत् सिंह ]

दे सकें। अध्यक्ष मण्डोदय, इस टर्म का यह भी रिकार्ड है कि एक साल के अन्दर फोर्थ टार्फ्स सैशन बुलाया गया है। इरियाणा की असेम्बली में अपने आप में यह एक रिकार्ड है कि फोर्थ टार्फ्स असेम्बली का सैशन हो रहा है। पहले मुश्किल से छः महीने में केथल औपचारिकता पूर्ण करने के लिए सैशन बुलाया जाता था क्योंकि विद्य इन सिक्स भन्ध्स आपको हाउस की मोटिंग बुलानी पड़ती है। यहां पर औपचारिकता नहीं है उम्म यहां पर अपना कर्तव्य पालन कर रहे हैं, बाकायदा डैमोक्रेटिक काम कर रहे हैं। चार ऐशन इस साल हो गए हैं और दो दिन के लिए खारी पार्टियों ने मिल कर इस विजनैस को पास किया है। हो सकता है कैप्टन साहब ने चौधरी भजन लाल जी को मैसेज कर्वे न किया हो कि यूनानिसली यह विजनैस निर्धारित किया गया है। अष्टस महोदय, मैं आपसे यह रिप्रेस्ट करूँगा कि आप विजनैस की कार्यवाही आगे बढ़ाएं ताकि हाउस की कार्यवाही आगे चल सके।

डॉ० रघुवीर सिंह कादियान : स्पीकर सर, \* \* \* \* \*

**श्री अध्यक्ष :** कादियान साहब, आप अपनी सीट पर बैठें। आप चेयर की प्रसिद्धान के बिना बोल रहे हैं इसलिए आपकी कोई भी बात रिकार्ड नहीं हो रही है। (विच्छ) आप अपनी रसीट पर बैठें। (विच्छ)

**Mr. Speaker :** Question is—

That this House agrees with the recommendations contained in the First Report of the Business Advisory Committee.

*The motion was carried.*

सदन की मेज पर रखे गए/पुनः रखे गए कागज-पत्र

**Mr. Speaker :** Now, a Minister will lay/re-lay papers on the table of the House.

**Finance Minister (Prof. Sampat Singh) :** Sir, I beg to re-lay on the Table of the House :—

The Excise & Taxation Department Notification No. S.O. 21/H.A. 20/1973/S. 64/2003, dated the 7th February, 2003, regarding the Haryana General Sales Tax (First Amendment) Rules, 2003, as required under section 64(3) of the Haryana General Sales Tax Act, 1973.

The Excise & Taxation Department Notification No. S.O. 32/H.A. 20/1973/S. 64/2003, dated the 11th March, 2003, regarding the Haryana General Sales Tax (Second Amendment) Rules, 2003, as required under section 64(3) of the Haryana General Sales Tax Act, 1973.

\* चेयर के आदेशानुसार रिकार्ड नहीं किया गया।

The Excise & Taxation Department Notification No. S.O. 36/H.A. 20/1973/S. 64/2003, dated the 26th March, 2003, regarding the Haryana General Sales Tax (Third Amendment) Rules, 2003, as required under section 64(3) of the Haryana General Sales Tax Act, 1973.

The Excise & Taxation Department Notification No. S.O. 132/H.A. 13/2000/S. 26/2003, dated the 31st October, 2003, regarding the Haryana Local Area Development Tax (Amendment) Rules, 2003, as required under section 27 of the Haryana Local Area Development Tax Act, 2000.

The Excise & Taxation Department Notification No. S.O. 135/H.A. 13/2000/S. 11/2003, dated the 13th November, 2003, regarding amendment in the Haryana Govt. Excise and Taxation Department Notification No. S.O. 11/H.A. 13/2000/S. 11/2003, dated 27th January, 2003, as required under section 27 of the Haryana Local Area Development Tax Act, 2000.

The Excise & Taxation Department Notification No. S.O. 10/H.A. 13/2000/S. 11/2004, dated the 22nd January, 2004, regarding exemption/reduction of Tax with effect from 22nd January, 2004 payable under the Haryana Local Area Development Tax Act, 2000 in exercise of the powers conferred by section 11(1) of the Act ibid and all other enabling powers and in supersession of all previous notifications issued in this behalf, as required under section 27 of the Haryana Local Area Development Tax Act, 2000.

The Excise and Taxation Department Notification No. S.O. 11/H.A. 13/S. 11/2004, dated the 22nd January, 2004, regarding the amendment in Haryana Government Excise and Taxation Department Notification No. S.O. 118/H.A. 13/2000/S. 11/2000 dated 29th September, 2000, as required under section 27 of the Haryana Local Area Development Tax Act, 2000.

The Excise and Taxation Department Notification No. S.O. 12/H.A. 13/2000/S. 3/2004, dated the 22nd January, 2004, regarding specification of rates of tax on entry of goods into local area except those specified in schedule-A appended to the Haryana Local Area Development Tax Act, 2000 in exercise of the powers conferred by section 3(1) of the Act ibid and all other enabling powers in this behalf and in supersession of Haryana Government Excise and Taxation Department Notification No. S.O. 9/H.A. 13/2000/S. 3/2003, dated 27th January, 2003, as required under section 27 of the Haryana Local Area Development Tax Act, 2000.

The Parliamentary Affairs Department Notification No. S.O. 45/H.A. 9/1979/S. 8/2004, dated the 29th April, 2004, regarding the Haryana Legislative Assembly (Facilities to Members) (Second

[Prof. Sampat Singh ]

Amendment) Rules, 2004, as required under section 8(3) of the Haryana Legislative Assembly (Facilities to Members) Act, 1979.

The Education Department Notification No. S.O. 22/H.A. 12/1999/S. 24/2004, dated the 20th February, 2004, regarding the Haryana School Education (Amendment) Rules, 2004, as required under section 24(3) of the Haryana School Education Act, 1995.

The Education Department Notification No. S.O. 67/H.A. 12/1999/S. 24/2004, dated the 11th August, 2004, regarding the Haryana School Education (Second Amendment) Rules, 2004, as required under section 24(3) of the Haryana School Education Act, 1995.

**Finance Minister (Prof. Sampat Singh) :** Sir, I beg to lay on the Table of the House—

The Parliamentary Affairs Department Notification No. S.O. 153/H.A. 9/1979/Ss. 3 and 8/2004, dated the 1st October, 2004, regarding the Haryana Legislative Assembly (Facilities to Members) Third Amendment Rules, 2004, as required under section 8(3) of the Haryana Legislative Assembly (Facilities to Members) Act, 1979.

The Excise & Taxation Department Notification No. S.O. 213/H.A. 6/2003/S. 60/2004, dated 26th October, 2004, regarding the Haryana Value Added Tax (Second Amendment) Rules, 2004, as required under section 60(4) of the Haryana Value Added Tax Act, 2003.

The Excise & Taxation Department Notification No. S.O. 242/H.A. 6/2003/S. 60/2004, dated 27th October, 2004, regarding the Haryana Value Added Tax (Third Amendment) Rules, 2004, as required under section 60(4) of the Haryana Value Added Tax Act, 2003.

The Finance Accounts of the Government of Haryana for the year 2003-2004 in pursuance of the provisions of Clause (2) of Article 151 of the Constitution of India.

The Appropriation Accounts of the Government of Haryana for the year 2003-2004 in pursuance of the provisions of clause (2) of Article 151 of the Constitution of India.

विशेषाधिकार भागलों के संबंध में विशेषाधिकार समिति के प्रारम्भिक प्रतिवेदन प्रस्तुत करना तथा अन्तिम प्रतिवेदन प्रस्तुत करने के लिए समय बढ़ाना।

(i) श्री जय प्रकाश बरवाला भूतपूर्व एम०एल०ए० (अब सांसद) के विरुद्ध

**Mr. Speaker :** Now, Shri Bhagwan Sahai Rawat, MLA, Chairperson, Committee of Privileges, will present the Eighth Preliminary Report of the Committee of Privileges on the matter in regard to the question of alleged breach of privilege given notice of by Sh. Puran Singh Dabra, M.L.A. and Sh. Padam Singh Dahiya M.L.A. against Sh. Jai Parkash Barwala, Ex-M.L.A. (Now M.P.) regarding taking of

Mock Chair in the Well of the House and showing himself as Speaker of the Assembly, defying the orders of the chair and challenging and protesting against the ruling of the Chair constantly thus committing the contempt of the House/ Breach of privilege etc. by Shri Jai Paraksh Barwala, Ex-M.L.A. (now M.P.) on 5th March, 2002 and will also move that the time for the presentation of the final Report to the House be extended up to the first sitting of the next Session.

**Shri Bhagwan Sahai Rawat (Chairperson, Committee of Privileges)** : Sir, I beg to present the Eighth Preliminary Report of the Committee of Privileges on the matter in regard to the question of alleged breach of privilege given notice of by Sh. Puran Singh Dabra, M.L.A. and Sh. Padam Singh Dahiya M.L.A. against Sh. Jai Parkash Barwala, Ex-M.L.A. (Now M.P.) regarding taking of Mock Chair in the Well of the House and showing himself as Speaker of the Assembly, defying the orders of the Chair and challenging and protesting against the ruling of the Chair constantly thus committing the contempt of the House/ Breach of privilege etc. by Shri Jai Paraksh Barwala, Ex-M.L.A. (now M.P.) on 5th March, 2002

Sir, I also beg to move—

That the time for the presentation of the final Report to the House be extended up to the first sitting of the next Session.

**Mr. Speaker** : Motion moved—

That the time for the presentation of the final Report to the House be extended up to the first sitting of the next Session.

**Mr. Speaker** : Question is—

That the time for the presentation of the final Report to the House be extended up to the first sitting of the next Session.

*The Motion was carried.*

(i) श्री कर्ण सिंह दलाल, एमएलएच के विरुद्ध

**Mr. Speaker** : Now, Shri Bhagwan Sahai Rawat, MLA, Chairperson, 16.00 बजे Committee of Privileges, will present the Eighth Preliminary Report of the Committee of Privileges on the matter in regard to the question of alleged breach of privilege given notice of by Sh. Rajinder Singh Bisla, M.L.A. and Sh. Ram Kuwar Saini, M.L.A. against Sh. Karan Singh Dalal, M.L.A. for obstructing and making uncalled for remarks against His Excellency, the Governor on 4th March, 2002 and helping greatly Shri Jai Parkash Barwala, Ex-M.L.A. (Now M.P.) in taking Mock Chair in the Well of the House at the time when the Sabha was in Session on 5th March, 2002, thereby committing the contempt of the House/Breach of privilege etc. by Shri Karan Singh Dalal, M.L.A. on 5th March, 2002 and will also move that the time for the presentation of the final Report to the House be extended up to the first sitting of the next Session.

**Shri Bhagwan Sahai Rawat (Chairperson, Committee of Privileges) :** Sir, I beg to present the Eighth Preliminary Report of the Committee of Privileges on the matter in regard to the question of alleged breach of privilege given notice of by Sh. Rajinder Singh Bisla, M.L.A. and Sh. Ram Kuwar Saini, M.L.A. against Sh. Karan Singh Dalal, M.L.A. for obstructing and making uncalled for remarks against His Excellency, the Governor on 4th March, 2002 and helping greatly Shri Jai Parkash Barwala, Ex-M.L.A. (now M.P.) in taking Mock Chair in the well of the House at the time when the Sabha was in Session on 5th March, 2002, thereby committing the contempt of the House/Breach of privilege etc. by Shri Karan Singh Dalal, M.L.A. on 5th March, 2002

Sir, I also beg to move—

That the time for the presentation of the final Report to the House be extended up to the first sitting of the next Session.

**Mr. Speaker :** Motion moved—

That the time for the presentation of the final Report to the House be extended up to the first sitting of the next Session.

**Mr. Speaker :** Question is—

That the time for the presentation of the final Report to the House be extended up to the first sitting of the next Session.

*The Motion was carried.*

(iii) कैप्टन अजय सिंह यादव, श्री धर्मदीर रिह तथा श्री जगजीत सिंह सांगवान एम०एल०ए० के विरुद्ध

**Mr. Speaker :** Now, Shri Bhagwan Sahai Rawat, M.L.A., Chairperson, Committee of Privileges, will present the Eighth Preliminary Report of the Committee of Privileges on the matter in regard to the question of alleged breach of privilege given notice of by Shri Bhagi Ram, M.L.A. and Shri Pawan Kumar, M.L.A. for coming to/remaining in the well of the House in utter defiance of the Chair and continuously arguing with the Speaker, trying to manhandle with the Watch and Ward Staff and throwing a book towards the Chair by Capt. Ajay Singh Yadav, M.L.A. breaking a light box while rushing to well of the House, causing damage to the Government property by Shri Dharambir Singh, M.L.A. and using unparliamentary words and uncalled for remarks etc. in the House by Shri Jagjit Singh Sangwan, M.L.A. and thereby committing the contempt of the House/Breach of privilege etc. by Capt. Ajay Singh Yadav, M.L.A., Shri Dharambir Singh, M.L.A. and Shri Jagjit Singh Sangwan, M.L.A. on 5th March, 2002 and will also move that the time for the presentation of the final Report to the House be extended upto the first sitting of the next session.

**Shri Bhagwan Sahai Rawat (Chairperson, Committee of Privileges) :** Sir, I beg to present the Eighth Preliminary Report of the Committee of Privileges on

the matter in regard to the question of alleged breach of privilege given notice of by Shri Bhagi Ram, M.L.A. and Shri Pawan Kumar, M.L.A. for coming to/remaining in the well of the House in utter defiance of the Chair and continuously arguing with the Speaker, trying to manhandle with the Watch and Ward Staff and throwing a book towards the Chair by Capt. Ajay Singh Yadav, M.L.A. breaking a light box while rushing to well of the House, causing damage to the Government property by Shri Dharambir Singh, M.L.A. and using unparliamentary words and uncalled for remarks etc. in the House by Shri Jagjit Singh Sangwan, M.L.A. and thereby committing the contempt of the House/Breach of privilege etc. by Capt. Ajay Singh Yadav, MLA, Shri Dharambir Singh, MLA and Shri Jagjit Singh Sangwan, MLA on 5th March, 2002.

Sir, I also beg to move—

That the time for the presentation of the final Report to the House be extended up to the first sitting of the next Session.

Mr. Speaker : Motion moved—

That the time for the presentation of the final Report to the House be extended up to the first sitting of the next Session.

Mr. Speaker : Question is—

That the time for the presentation of the final Report to the House be extended up to the first sitting of the next Session.

*The Motion was carried.*

#### (iv) डॉ रघुवीर सिंह कादियान, एम०एल०ए० के विरुद्ध

Mr. Speaker : Now, Shri Bhagwan Sahai Rawat, MLA, Chairperson, Committee of Privileges, will present the Eighth Preliminary Report of the Committee of Privileges on the matter in regard to the question of alleged breach of privilege given notice of by Dr. Sita Ram, M.L.A. and Shri Jasbir Mallour M.L.A., against Dr. Raghbir Singh Kadian, M.L.A. for coming to/remaining in the well of the House tearing the book of Rules of Procedure and Conduct of Business in the Haryana Legislative Assembly, leading to grave misconduct and grave disorder, breaking a light box in the House thereby committing contempt of the House/Breach of privilege etc. by Dr. Raghbir Singh Kadian, MLA, on 5th March, 2002 and will also move that the time for the presentation of the final Report to the House be extended upto the first sitting of the next session.

Shri Bhagwan Sahai Rawat (Chairperson, Committee of Privileges) : Sir, I beg to present the Eighth Preliminary Report of the Committee of Privileges on the matter in regard to the question of alleged breach of privilege given notice of by Dr. Sita Ram, M.L.A. and Shri Jasbir Mallour, M.L.A., against Dr. Raghbir Singh Kadian, M.L.A. for coming to/remaining in the well of the

[Shri Bhagwan Sahai Rawat ]

House, tearing the book of Rules of Procedure and Conduct of Business in the Haryana Legislative Assembly, leading to grave misconduct and grave disorder, breaking a light box in the House thereby committing contempt of the House/Breach of privilege etc. by Dr. Raghbir Singh Kadian, MLA, on 5th March, 2002.

Sir, I also beg to move—

That the time for the presentation of the final Report to the House be extended up to the first sitting of the next Session.

**Mr. Speaker :** Motion moved—

That the time for the presentation of the final Report to the House be extended up to the first sitting of the next Session.

**Mr. Speaker :** Question is—

That the time for the presentation of the final Report to the House be extended up to the first sitting of the next Session.

*The Motion was carried.*

### वर्ष 2004-2005 के लिए अनुपूरक अनुमान (पहली किरण) प्रस्तुत करना

**Mr. Speaker :** Now the Finance Minister will present the Supplementary Estimates 2004-2005 (First Instalment).

**Finance Minister (Prof. Sampat Singh) :** Sir, I beg to present the Supplementary Estimates 2004-2005 (First Instalment).

### एस्टिमेट्स कमेटी की रिपोर्ट प्रस्तुत करना

**Mr. Speaker :** Now, Shri Malik Chand Gambhir, Chairperson, Committee on Estimates will present the Report of the Committee on Estimates on the Supplementary Estimates 2004-2005 (First Instalment).

**Shri Malik Chand Gambhir (Chairperson, Committee on Estimates) :** Sir, I beg to present the Report of the Committee on Estimates on the Supplementary Estimates 2004-2005 (First Instalment).

### वर्ष 2004-2005 के लिए अनुपूरक अनुमान (पहली किरण) की मांगों पर चर्चा तथा नतवान

**Mr. Speaker :** Hon'ble Members, now the discussion and voting on the Supplementary Estimates 2004-2005 (First Instalment) will take place.

As per past practice and in order to save the time of the House, demands on the order paper will be deemed to have been read and moved. Hon'ble Members can discuss any demand. They are requested to indicate the demand number on which they wish to raise discussion.

That a Supplementary sum not exceeding Rs. 70,39,000/- for revenue expenditure be granted to the Governor to defray charges that will come in the course of payment for the year ending 31st March, 2005 in respect of **Demand No. 1 Vidhan Sabha.**

That a Supplementary sum not exceeding Rs. 62,60,000/- for revenue expenditure be granted to the Governor to defray charges that will come in the course of payment for the year ending 31st March, 2005 in respect of **Demand No. 2 General Administration.**

That a Supplementary sum not exceeding Rs. 53,69,92,000/- for revenue expenditure be granted to the Governor to defray charges that will come in the course of payment for the year ending 31st March, 2005 in respect of **Demand No. 3 Home.**

That a Supplementary sum not exceeding Rs. 5,20,49,000/- for revenue expenditure be granted to the Governor to defray charges that will come in the course of payment for the year ending 31st March, 2005 in respect of **Demand No. 5 Excise & Taxation.**

That a Supplementary sum not exceeding Rs. 1,000/- for revenue expenditure be granted to the Governor to defray charges that will come in the course of payment for the year ending 31st March, 2005 in respect of **Demand No. 6-Finance.**

That a Supplementary sum not exceeding Rs. 1,000/- for revenue expenditure be granted to the Governor to defray charges that will come in the course of payment for the year ending 31st March, 2005 in respect of **Demand No. 9-Education.**

That a Supplementary sum not exceeding Rs. 4,19,04,000/- for revenue expenditure be granted to the Governor to defray charges that will come in the course of payment for the year ending 31st March, 2005 in respect of **Demand No. 10-Medical & Public Health.**

That a Supplementary sum not exceeding Rs. 7,89,49,000/- for revenue expenditure be granted to the Governor to defray charges that will come in the course of payment for the year ending 31st March, 2005 in respect of **Demand No. 11-Urban Development.**

That a Supplementary sum not exceeding Rs. 48,26,16,000/- for revenue expenditure be granted to the Governor to defray charges that will come in the course of payment for the year ending 31st March, 2005 in respect of **Demand No. 12-Labour & Employment.**

That a Supplementary sum not exceeding Rs. 55,61,49,000/- for revenue expenditure and Rs. 20,00,000/- for capital expenditure be granted to the Governor to defray charges that will come in the course of payment for the year ending 31st March, 2005 in respect of **Demand No. 13-Social Welfare & Rehabilitation.**

That a Supplementary sum not exceeding Rs. 2,14,34,000/- for revenue expenditure be granted to the Governor to defray charges that will come in the

(1)56 हरियाणा विधान सभा [1 विजेत्व, 2004]

[Mr. Speaker ]

course of payment for the year ending 31st March, 2005 in respect of Demand No. 14-Food & Supplies.

That a Supplementary sum not exceeding Rs. 70,21,00,000/- for revenue expenditure and Rs. 99,66,00,000/- for capital expenditure be granted to the Governor to defray charges that will come in the course of payment for the year ending 31st March, 2005 in respect of Demand No. 15-Irrigation.

That a Supplementary sum not exceeding Rs. 12,75,57,000/- for revenue expenditure and Rs. 1,68,00,000/- for capital expenditure be granted to the Governor to defray charges that will come in the course of payment for the year ending 31st March, 2005 in respect of Demand No. 16-Industries.

That a Supplementary sum not exceeding Rs. 13,69,55,000/- for revenue expenditure be granted to the Governor to defray charges that will come in the course of payment for the year ending 31st March, 2005 in respect of Demand No. 17 Agriculture.

That a Supplementary sum not exceeding Rs. 54,14,39,000/- for revenue expenditure be granted to the Governor to defray charges that will come in the course of payment for the year ending 31st March, 2005 in respect of Demand No. 21-Community Development.

That a Supplementary sum not exceeding Rs. 23,00,25,000/- for revenue expenditure be granted to the Governor to defray charges that will come in the course of payment for the year ending 31st March, 2005 in respect of Demand No. 23-Transport.

That a Supplementary sum not exceeding Rs. 1,50,00,000/- for capital expenditure be granted to the Governor to defray charges that will come in the course of payment for the year ending 31st March, 2005 in respect of Demand No. 24-Tourism.

That a Supplementary sum not exceeding Rs. 11,84,00,000/- for capital expenditure be granted to the Governor to defray charges that will come in the course of payment for the year ending 31st March, 2005 in respect of Demand No. 25 Loans and Advances by State Government.

(No member rose to speak)

Mr. Speaker : Now, the demands will be put to the vote of the House.

Mr. Speaker : Question is—

That a Supplementary sum not exceeding Rs. 70,39,000/- for revenue expenditure be granted to the Governor to defray charges that will come in the course of payment for the year ending 31st March, 2005 in respect of Demand No. 1-Vidhan Sabha.

That a Supplementary sum not exceeding Rs. 62,60,000/- for revenue expenditure be granted to the Governor to defray charges that will come in the course of payment for the year ending 31st March, 2005 in respect of Demand No. 2-General Administration.

That a Supplementary sum not exceeding Rs. 53,69,92,000/- for revenue expenditure be granted to the Governor to defray charges that will come in the course of payment for the year ending 31st March, 2005 in respect of Demand No. 3-Home.

*The motion was carried.*

**Mr. Speaker :** Question is—

That a Supplementary sum not exceeding Rs. 5,20,49,000/- for revenue expenditure be granted to the Governor to defray charges that will come in the course of payment for the year ending 31st March, 2005 in respect of Demand No. 5-Excise & Taxation.

That a Supplementary sum not exceeding Rs. 1,000/- for revenue expenditure be granted to the Governor to defray charges that will come in the course of payment for the year ending 31st March, 2005 in respect of Demand No. 6-Finance.

*The motion was carried.*

**Mr. Speaker :** Question is—

That a Supplementary sum not exceeding Rs. 1,000/- for revenue expenditure be granted to the Governor to defray charges that will come in the course of payment for the year ending 31st March, 2005 in respect of Demand No. 9-Education.

That a Supplementary sum not exceeding Rs. 4,19,04,000/- for revenue expenditure be granted to the Governor to defray charges that will come in the course of payment for the year ending 31st March, 2005 in respect of Demand No. 10-Medical & Public Health.

That a Supplementary sum not exceeding Rs. 7,89,49,000/- for revenue expenditure be granted to the Governor to defray charges that will come in the course of payment for the year ending 31st March, 2005 in respect of Demand No. 11-Urban Development.

That a Supplementary sum not exceeding Rs. 48,26,16,000/- for revenue expenditure be granted to the Governor to defray charges that will come in the course of payment for the year ending 31st March, 2005 in respect of Demand No. 12-Labour & Employment.

That a Supplementary sum not exceeding Rs. 55,61,49,000/- for revenue expenditure and Rs. 20,00,000/- for capital expenditure be granted to the Governor to defray charges that will come in the course of payment for the year ending 31st March, 2005 in respect of Demand No. 13-Special Welfare & Rehabilitation.

That a Supplementary sum not exceeding Rs. 2,14,34,000/- for revenue expenditure be granted to the Governor to defray charges that will come in the course of payment for the year ending 31st March, 2005 in respect of Demand No. 14-Food & Supplies.

That a Supplementary sum not exceeding Rs. 70,21,00,000/- for revenue expenditure and Rs. 99,66,00,000/- for capital expenditure be granted to the

[Mr. Speaker ]

Governor to defray charges that will come in the course of payment for the year ending 31st March, 2005 in respect of **Demand No. 15-Irrigation.**

That a Supplementary sum not exceeding Rs. 18,75,57,000/- for revenue expenditure and Rs. 1,68,00,000/- for capital expenditure be granted to the Governor to defray charges that will come in the course of payment for the year ending 31st March, 2005 in respect of **Demand No. 16-Industries.**

That a Supplementary sum not exceeding Rs. 13,69,55,000/- for revenue expenditure be granted to the Governor to defray charges that will come in the course of payment for the year ending 31st March, 2005 in respect of **Demand No. 17-Agriculture.**

*The motion was carried.*

Mr. Speaker : Question is—

That a Supplementary sum not exceeding Rs. 54,14,39,000/- for revenue expenditure be granted to the Governor to defray charges that will come in the course of payment for the year ending 31st March, 2005 in respect of **Demand No. 21-Community Development.**

*The motion was carried.*

Mr. Speaker : Question is—

That a Supplementary sum not exceeding Rs. 28,00,25,000/- for revenue expenditure be granted to the Governor to defray charges that will come in the course of payment for the year ending 31st March, 2005 in respect of **Demand No. 23-Transport.**

That a Supplementary sum not exceeding Rs. 1,50,00,000/- for revenue expenditure be granted to the Governor to defray charges that will come in the course of payment for the year ending 31st March, 2005 in respect of **Demand No. 24-Tourism.**

That a Supplementary sum not exceeding Rs. 11,84,00,000/- for revenue expenditure be granted to the Governor to defray charges that will come in the course of payment for the year ending 31st March, 2005 in respect of **Demand No. 25-Loans and Advances by State Government.**

*The motion was carried.*

### विधान कार्य—

1. दि हरियाणा म्युनिसिपल (अमेंडमेंट) बिल, 2004 (पुनर्विचार के लिए  
राज्यपाल से वापस यथा प्राप्त)

Mr. Speaker : Now, a Minister will move that the Haryana Municipal (Amendment) Bill, 2004 as passed by the Haryana Vidhan Sabha on 29th September, 2004 be reconsidered in the light of the observation contained in the message dated the 26th November, 2004 from the Governor of Haryana with a view to reconsider it keeping in view the following facts :—

- "1. The Bill does not seem to have considered the effect of the proposed amendment under which the newly elected members of the Municipalities, though having been declared elected, would be prevented from holding office for an unusually long period i.e. till the publication of their names in the official gazette ; thus creating a possible scenario where two individuals could be treated as elected representatives, leading to an unprecedented and anomalous situation which would have the de facto result of curtailing the term of the earlier elected representative.
2. The Bill also does not seem to have considered that a period of 45 days is normally required for conducting Municipal elections. In 1994 and 2000, the State Election Commission took 49 and 41 days respectively to complete the process of Municipal elections. In the case *Punjab Panchayati Union Versus State of Punjab and others* (reported as AIR 2002 Punjab & Haryana page 356), the Hon'ble High Court of Punjab & Haryana has held as follows :—

"...on a combined reading of the provisions in Section 29, 29-A and 209 alongwith part IX of the Constitution, it appears that the State Government can initiate process of elections prior to the date on which the term of the existing Panchayats is due to expire. How much prior ? It would depend upon the situation at a particular point of time. The Constitution and the Act do not prescribe any period. Thus, no hard and fast rule can be laid down. Normally, the period shall only be such as may, of necessity, be needed by the authority to complete the process of election..."

The above mentioned facts make it evident that as per the existing provisions of the Haryana Municipal Act, 1973, the process of election can be satisfactorily conducted without introducing the proposed Amendment."

**Finance Minister (Prof. Sampat Singh) :** Sir, I beg to move—

That the Haryana Municipal (Amendment) Bill, 2004 as passed by the Haryana Vidhan Sabha on 29th September, 2004 be reconsidered in the light of the observation contained in the message dated the 26th November, 2004 from the Governor of Haryana with a view to reconsider it keeping in view the following facts :—

- "1. The Bill does not seem to have considered the effect of the proposed amendment under which the newly elected members of the Municipalities, though having been declared elected, would be prevented from holding office for an unusually long period i.e. till the publication of their names in the official gazette, thus creating a possible scenario where two individuals could be treated as elected representatives, leading to an unprecedented and anomalous situation which would have to the de facto result of curtailing the term of the earlier elected representative.

[Prof. Sampat Singh ]

2. The Bill also does not seem to have considered that a period of 45 days is normally required for conducting Municipal elections. In 1994 and 2000, the State Election Commission took 49 and 41 days respectively to complete the process of Municipal elections. In the case Punjab Panchayati Union Versus State of Punjab and others (reported as AIR 2002 Punjab & Haryana page 356), the Hon'ble High Court of Punjab & Haryana has held as follows :—

“...on a combined reading of the provisions in Section 29, 29-A and 209 alongwith part IX of the Constitution, it appears that the State Government can initiate process of elections prior to the date on which the term of the existing Panchayats is due to expire. How much prior ? It would depend upon the situation at a particular point of time. The Constitution and the Act do not prescribe any period. Thus, no hard and fast rule can be laid down. Normally, the period shall only be such as may, of necessity, be needed by the authority to complete the process of election...”

The above mentioned facts make it evident that as per the existing provisions of the Haryana Municipal Act, 1973, the process of election can be satisfactorily conducted without introducing the proposed Amendment.”

**Mr. Speaker :** Motion moved—

That the Haryana Municipal (Amendment) Bill, 2004 as passed by the Haryana Vidhan Sabha on 29th September, 2004 be reconsidered in the light of the observation contained in the message dated the 26th November, 2004 from the Governor of Haryana with a view to reconsider it keeping in view the following facts :—

1. The Bill does not seem to have considered the effect of the proposed amendment under which the newly elected members of the Municipalities, though having been declared elected, would be prevented from holding office for an unusually long period i.e. till the publication of their names in the official gazette, thus creating a possible scenario where two individuals could be treated as elected representatives, leading to an unprecedented and anomalous situation which would have to the de facto result of curtailing the term of the earlier elected representative.
2. The Bill also does not seem to have considered that a period of 45 days is normally required for conducting Municipal elections. In 1994 and 2000, the State Election Commission took 49 and 41 days respectively to complete the process of Municipal elections. In the case Punjab Panchayati Union Versus State of Punjab and others (reported as AIR 2002 Punjab & Haryana page 356), the Hon'ble High Court of Punjab & Haryana has held as follows :—

"...on a combined reading of the provisions in Section 29, 29-A and 209 alongwith part IX of the Constitution, it appears that the State Government can initiate process of elections prior to the date on which the term of the existing Panchayats is due to expire. How much prior ? It would depend upon the situation at a particular point of time. The Constitution and the Act do not prescribe any period. Thus, no hard and fast rule can be laid down. Normally, the period shall only be such as may, of necessity, be needed by the authority to complete the process of election..."

The above mentioned facts make it evident that as per the existing provisions of the Haryana Municipal Act, 1973, the process of election can be satisfactorily conducted without introducing the proposed Amendment."

**श्री कर्ण सिंह दलाल :** अध्यक्ष महोदय, मैं इस बिल के बारे में आपने विधार व्यक्त करना चाहता हूँ।

**चौ० भजन लाल :** अध्यक्ष महोदय, \*

**श्री अध्यक्ष :** चौधरी भजन लाल जी आप बैठिये, मैंने श्री कर्ण सिंह दलाल को बोलने के लिए कहा है। आप अपनी सीट पर बैठ जायें।

**चौ० भजन लाल :** अध्यक्ष महोदय, \*

**श्री अध्यक्ष :** जो चौधरी भजन लाल जी खोल रहे हैं वह रिकार्ड न किया जाये।

**चौ० भजन लाल :** अध्यक्ष महोदय, \*

**श्री कर्ण सिंह दलाल (पलवल) :** अध्यक्ष महोदय, मैं आपके माध्यम से सरकार को सुझाव देना चाहता हूँ कि इनको सबक लेना चाहिए कि हरियाणा के इतिहास में शायद ही यह पहली बार हुआ है कि महामहिम राज्यपाल महोदय को सरकार के पारित बिल को नामंजूर करके बाकायदा उन्होंने विस्तार से संविधान की मर्यादाओं का व्याख्यान करके विधान सभा को अपना पत्र भेजा जिसे आपने पढ़कर सुनाया। थड़ कोई छोटी बात नहीं है। पिछली बार जब सरकार यह बिल लेकर आई तो इसने उस पर एतराज किया था। यह सरकार हरियाणा के दुःख तकलीफों के बारे में कोई बिल लाती साकि हरियाणा के लोगों को युद्ध सुविधा मिलती।

**श्री अध्यक्ष :** जब ये बिल लाया गया आप तो उस समय थे ही नहीं।

**श्री कर्ण सिंह दलाल :** अध्यक्ष महोदय, मैं उस सन्दर्भ यहीं आ और इस बिल के विरोद में बोला भी आ, आप मुझे हाउस से निकलना भी चाहते थे। लेकिन मैं निकल नहीं सका। (विघ्न) अध्यक्ष महोदय, यह बहुत अहम मुद्दा है। जब यह बिल पास हुआ उस समय हरियाणा की जनता इस बात से बड़ी परेशान थी। लेकिन अब हरियाणा की जनता मैं राहत की सांस ली है और उन्होंने महामहिम राज्यपाल महोदय का धन्यवाद किया। हम गांवों में जाते हैं तो लोग कहते हैं कि हम अहामहिम राज्यपाल महोदय ए०आर० किंदवर्द का एहसान मानते हैं कि उन्होंने लोगों की भावनाओं

\* द्येहर के आदेशानुसार रिकार्ड नहीं किया गया।

## [श्री कर्ण सिंह दलाल ]

की कदर करते हुए यह बिल मंजूर नहीं किया। (शोर एवं व्यवधान) अध्यक्ष महोदय, मैं बता रहा था कि महामहिम राज्यपाल महोदय ने यह बिल नामंजूर करके बड़ी हिम्मत का काम किया है और सरकार ने जो गलती की थी राज्यपाल महोदय ने उस गलती को दुर्लक्ष करने की कोशिश की है तथा लोगों ने राहत की सांस ली है। आज नगरपालिकाओं के चुनाव जो यह सरकार करवाना चाहती है तो मैं कहना चाहूंगा कि नगरपालिकाओं की हालत की सरकार को जानकारी नहीं है। आज शहरों की हालत बहुत खराब हो गई है क्योंकि सरकार उनके कोई काम नहीं करती है।

**श्री अध्यक्ष :** दलाल साहब, आप सबैकट पर ही बोलें, बिल में चुनावों का कोई जिक्र ही नहीं है। (विचार)

**श्री कर्ण सिंह दलाल :** अध्यक्ष महोदय, मैं कह रहा था कि राज्यपाल महोदय के परामर्श के बावजूद सरकार को यह चाहिए था कि ये दोबारा इस बिल को रिकॉर्डेशन के लिए न लाते। क्योंकि यह सदन की गरिमा का सवाल है, हम कोई बिल पास कर दें और राज्यपाल महोदय उस बिल को वापिस कर दें।

**श्री अध्यक्ष :** फिर सदन की गरिमा क्या रही, सदन की गरिमा तो यही है कि सदन ने जो कर दिया फिर वह टौक किया। लैजीस्लेटिव सुप्रीम है। (विचार) दलाल साहब, अब आप बैठें।

**श्री कर्ण सिंह दलाल :** अध्यक्ष महोदय, मैं कोई गलत बात नहीं कह रहा हूँ मैं तो सुझाव देना चाहता हूँ। मैं कन्वलयूड करना चाहूंगा। अध्यक्ष महोदय, मैं आपके माध्यम से सरकार से निवेदन करना चाहूंगा कि थष्ट बिल जनता के हित में नहीं है इसलिए इसको रिकॉर्डेशन के लिए नहीं लाना चाहिए। 73वीं और 74वीं अमैंडमेंट जो केस्ट्रीव्यूशन में की गई है उसमें उनको ओटोवैंसी दी गई है कि नगरपालिकाएं अपना कार्यकाल, अपनी वर्किंग अपने तरीके से चलाएंगी। इसमें सरकार का या विधानसभा का कोई दखल नहीं होगा। फिर भी विधान सभा इस बिल को दोबारा पारित करती है कि 120 दिन पहले चुनाव करवाएं जाएं तो यह ठीक नहीं है।

**श्री अध्यक्ष :** दलाल साहब, चुनावों का इस बिल में कोई जिक्र नहीं है। (विचार) चुनाव कराएं जा सकते हैं, कराएं या न कराएं बाद की बात है।

**श्री कर्ण सिंह दलाल :** अध्यक्ष महोदय, मैं आपके माध्यम से यह बात कहता हूँ कि आज जरूरत है तो विधान सभा चुनावों की है। विधान सभा की ४ सीटें आज के दिन खाली हैं इसलिए पहले विधान सभा के चुनाव होने चाहिए। यदि मुख्यमंत्री जी पहले विधान सभा के चुनाव करायेंगे तो हम भी उनका समर्थन करेंगे इसलिए मुख्यमंत्री जी यहां सदन में खड़े होकर कहें कि पहले विधान सभा के चुनाव होंगे तो हम भी उनका समर्थन करेंगे।

**श्री अध्यक्ष :** दलाल साहब, अब आप बैठें।

**श्री कर्ण सिंह दलाल :** अध्यक्ष महोदय, मुझे मेरी बात खत्म तो करने दें।

**श्री रामकृष्ण सिंह :** अध्यक्ष महोदय, मेरा प्लायट ऑफ आर्डर है। अध्यक्ष महोदय, मैं आपसे यह जानकारी चाहता हूँ कि माननीय कोर्ट के आदेशों के भुताविक मेरे माननीय साथी श्री कर्ण सिंह दलाल हाउस की कार्यवाही में हिस्सा ले सकते हैं या नहीं ले सकते। मेरी जानकारी के मुताबिक ये विधायक तो रह सकते हैं लेकिन हाउस की कार्यवाही में हिस्सा नहीं ले सकते।

**श्री अध्यक्ष :** ये हाउस की कार्यवाही में लो भाग ले सकते हैं लेकिन अपना वोट नहीं दे सकते। (शोर एवं व्यवधान) दलाल साहब, जब आप इस बिल पर न हों कह सकते, त ना कह सकते लो आपके बोलने का क्या फायदा। प्लीज आप बैठें। आपको बोलने का समय दिया गया था और आप अपनी बात भी कह चुके हैं।

**फैट्टन अजय सिंह चाहवा :** अध्यक्ष महोदय, ये हाउस की कार्यवाही में लो भाग ले सकते हैं।

**श्री जगजीत सिंह सांगवान :** अध्यक्ष महोदय, . . . . . (शोर एवं व्यवधान)

**श्री अध्यक्ष :** जगजीत सिंह जी, प्लीज आप बैठें। आप भी अपना वोट नहीं लाल सकते। (शोर एवं व्यवधान)

**श्री कर्ण सिंह दलाल :** अध्यक्ष महोदय, \* \* \*

**श्री अध्यक्ष :** दलाल साहब, सरकार तो किसी से नहीं डरती। प्लीज आप बैठें आपकी कोई बात रिकार्ड नहीं की जा रही। (शोर एवं व्यवधान)

**श्री शादी लाल बत्तरा :** अध्यक्ष महोदय, जब पहले यह बिल आया था उस समय असैम्बली में यह पास किया गया था। सबसे पहले मैं संविधान की धारा 168 की तरफ आपका ध्यान आकर्षित करना चाहूँगा इसमें यह साफ लिख हुआ है कि— For every State there shall be a Legislature which shall consist of the Governor. यह असैम्बली ने बिल पास किया और मंजूरी के लिए गवर्नर के पास भेज दिया। असैम्बली और गवर्नर दोनों ही संविधान के यार्ट एंथ पार्सल हैं। गवर्नर के पास यह बिल गया। गवर्नर ने इस पर लीगल ओपीनियन ली, कंसीडर किया और कंसीडर करके जो रिमार्क्स दिए वे इस प्रकार हैं :—

“The above mentioned facts make it evident that as per the existing provisions of the Haryana Municipal Act, 1973, the process of election can be satisfactorily conducted, without introducing the proposed amendment.”

उनका व्यू था कि इसमें अमैडमेंट की कोई जरूरत नहीं है जबकि सरकार इस बिल को दुबारा सदन के पटल पर ले आई ताकि इस बिल को पास किया जा सके। इसमें सरकार की वया मंशा है ? इसमें गवर्नर साहब ने कोई आवृज्ञा नहीं बताया। आप इसमें क्यों पास कर रहे हैं और इसमें इतनी जल्दी क्यों की जा रही है ? इसके लिए यह हो सकता है कि सरकार के दिभाग में यह मंशा आ गई कि गवर्नर साहब को नीचा कैसे दिखाया जाये। गवर्नर साहब को पावर को कैसे छल किया जाये और हम अपनी सुपीरियरिटी कैसे दिखाएं ? अगर सरकार की यह मंशा है तो यह प्रजातंत्र के लिए बहुत धातक है। ऐसा करके हम प्रजातंत्र की नींव खोखली कर रहे हैं और इसमें हमें गवर्नर साहब की जो ओपीनियन थी उसकी अवहेलना न करके उसको मानना उचित है क्योंकि या तो यह सरकार यह बताए कि यह बिल लाना क्यों जरूरी है। इसमें पब्लिक के इन्ट्रैक्ट क्या हैं और सरकार की मंशा क्या है ? जब तक सरकार के ये भेन औब्जैक्टस कलियर नहीं होते तो उसको दुबारा फिर पटल पर ला कर फिर वही बात की जाये तो अच्छा नहीं है। आज आगर सिर्फ सरकार की वोटिंग ज्यादा है तो फिर इस बढ़ावे करके आप यह बिल पास करवाना चाहते हैं तो फिर यह

---

\* चेयर के आदेशानुसार रिकार्ड नहीं किया गया।

[श्री इमदी लाल बत्तरा ]

प्रजातंत्र नहीं है। यह प्रजातंत्र पर एक प्रहार है। इसमें हरेक की ओपीनियन लेनी चाहिए। इस बिल के बारे में सरकार को रिजन बताने आहिए कि किन रिजेंज की वजह से इस बिल को पास करवाना चाहते हैं और क्यों ऐ एमबीसी० के इलैक्शन पहले करवाना चाहते हैं? इसमें रुड्वार्स टाईम 45 दिन का दिया है। सरकार इतनी जल्दी क्यों कर रही है? यह सरकार अपने कार्यकाल के अन्तिम चरण में है। अन्तिम चरण के समय ऐसा कन्ट्रोवर्शियल बिल पास करवाने का कोई औपित्य नहीं है। यह भी कोई ठीक बात नहीं है कि गवर्नर साहब के साथ कोई कन्ट्रोवर्शी खड़ी की जाये। नेता सरकार ले अनुरोध है कि इस बिल को दुबारा सदन की पटल पर न लायें और इस बिल को पास न कराएं। शन्त्याद।

**श्री अनिल विज (अम्बाला छावनी) :** स्पीकर साहब, अभी भेरे से पूर्व दो मानवीय सदस्यों ने बोलते हुए कुछ ऐसी बातें कहीं हैं जो डैमोक्रेसी की सिद्धि ने नहीं हैं। किसी भी प्रजातात्रिक सिस्टम में जो सुप्रीम बॉर्डी होती है वह इलैक्ट्रिड बॉर्डी होती है न कि नामिनेटिड बॉर्डी। ये चुनुक इलैक्ट्रिड आदमी हैं और खुद अपने बिलाफ अपनी बात को रख रहे हैं जो गवर्नर और प्रजासात्रिक सिद्धारों के बिलद्वारा बात कही है वह ठीक नहीं है। सुप्रीम बॉर्डी गवर्नर साहब हैं। वे किसी भी बिल को वापस भेज सकते हैं। क्या इस हाउस को दुबारा उस बिल पर विचार करने का कोई राईट है या नहीं?

**डा० इच्छुवीर सिंह कादियान :** स्पीकर साहब, \*

**श्री अध्यक्ष :** डा० साहब आप बैठें। इनकी कोई बात रिकार्ड न की जाये। डा० साहब आप बैठ जाएं। (शोर) आई बान यू; ऐं आपको वार्निंग देता हूं कि आप अपनी सीट पर बैठ जाएं।

**श्री अनिल विज :** स्पीकर साहब, मैं इन भाईओं से पूछना चाहता हूं कि हम जनसा के प्रतिनिधि हैं या गवर्नर साहब के प्रतिनिधि हैं! (विज्ञ) मैं अपनी बात कह रहा हूं। स्पीकर साहब, कानूनीव्यवस्था ने सुप्रीम राईट लैजिस्लेटीव को दी है। Legislative is supreme. We have every right to speak. (विज्ञ)

**विजय मंडी (श्री सम्पत्ति सिंह) :** स्पीकर साहब, ये हाउस का समय खराब कर रहे हैं। (विज्ञ)

**डा० इच्छुवीर सिंह कादियान :** स्पीकर साहब,

**श्री अध्यक्ष :** कादियान साहब, मैं आपको बार्न करता हूं आप बैठ जाएं। आप दूसरे नैम्बरों को बोलने दें। वे अपने विचार व्यक्त कर रहे हैं। वे भी बैम्बर हैं। उनकी भर्जी है मैं उनको उनके बोलने के तरीके से नहीं रोक सकता।

**श्री अनिल विज :** अध्यक्ष महोदय, मैं एक बात की तरफ आपका व्यान दिलाना चाहता हूं कि आप भट्टमहिम गवर्नर महोदय को किसी बिल को धार्जेस करने का अधिकार है तो क्या इस सदन को उसे पास करने का अधिकार नहीं है। (विज्ञ) कौन सी व्यवस्था बिगड़ गई है? (विज्ञ एवं शोर) डॉक्टर साहब, आप बताएं कि आपकी कौन सी व्यवस्था बिगड़ गई है? (शोर एवं व्यवस्था)

**श्री अध्यक्ष :** आप सभी लोग शांति रखें और अपनी सीटों पर बैठें। (शोर एवं व्यवस्था) कैप्टन साहब, आप अपने सांथियों को उनकी सीटों पर बिठाएं। (विज्ञ) पार्लियार्मेंट्री अफेयरज मिनिस्टर अपनी बात कहें। (विज्ञ) आप सभी लोग अपनी सीटों पर बैठें तथा शालि एवं व्यवस्था बनाए रखें। (विज्ञ) कर्ण सिंह जी आप भी अपनी सीट पर बैठें। (विज्ञ) कैप्टन साहब, आप भी अपनी

सीट पर बैठें। (विज्ञ) प्रार्थितामैट्री अफेयर्ज निनिस्टर खड़े हैं उनको बोलने दीजिए। (विज्ञ) विज साहब, आप भी अपनी सीट पर बैठें। (विज)

**प्र० सम्पत्ति सिंह :** स्पीकर साहब, मैं आपकी परभिशन ले कर बोल रहा हूँ। मैंने पहले भी आपसे रिकॉर्ड की है। एक तरफ तो ये लोग कहते हैं कि दो दिन का सेशन है रागड़ बहुत कम है। दूसरी तरफ ये लोग हाउस का टाईम बेस्ट करते हैं। चौधरी कर्ण सिंह दलाल जी ने जो बात कही वह आपने सुनी है, सारे हाउस ने सुनी है। इसी सरह से कोई भी मैम्बर आपकी इजाजत ले कर बोल सकता है। आप जिसकी इजाजत देकर बुलाया चाहेंगे वह बोलेगा, लेकिन अपने समय पर बोलेगा। अगर कोई मैम्बर बोल रहा है तो उसको बीच में टोकना ठीक नहीं है। छ:-छ: मैम्बर किसी मैम्बर को बोलते हुए टोकें यह ठीक नहीं है। इसकी कोई रोक नहीं बनती है और इससे हाउस की प्रोसीडिंग घर असर ड़लता है। आपसे किर मेरी बह रिकॉर्ड है कि कायदे से हाउस को चलाएँ। मैं सभी मैम्बर्ज साहेबान से भी रिकॉर्ड करता हूँ कि सभी लोग को-ऑप्रेशन से हाउस को अच्छे तरीके से चलाएँ। सभी मैम्बर्ज अपने अच्छे सुझाव दें उन सुझावों को हम सुनेंगे। सरकार उन सुझावों पर गौर कर रही है। सभी मैम्बर्ज के एक-एक सुझाव को हम नोट कर रहे हैं। उनकी सभी बातों का बाकायदा हम जदाव देंगे। आराम से और सजल्ही से एक-एक मैम्बर बोले न कि छ:-छ: मैम्बर्ज एक साथ बोलें। अध्यक्ष भजन द्वारा, आपसे मेरी शुरु रिकॉर्ड है कि एक साथ छ:-छ: मैम्बर्ज को नहीं बोलना चाहिए, जिसको आप समय दें वही सदस्य बोलें।

**श्री अध्यक्ष :** यह डिस्केशन है और यदि आपकी पार्टी या कोई मैम्बर बोलना चाहता है तो बोल सकता है और डिस्केशन में भाग ले सकता है। (विज्ञ) महामणिम गवर्नर साहब की शान के खिलाफ एक भी शब्द नहीं बोला गया है। ये अपने अधिकारों की धर्चा कर रहे हैं। हमारे अधिकार रखा है अपने अधिकारों के लिए हर कोई बोल सकता है। (विज)

**श्री अनिल विज :** अध्यक्ष महोदय, इसमें गवर्नर साहब के अधिकारों का कहाँ पर हनन हो गया। (विज्ञ) मैं केवल एक बात कह रहा हूँ। (विज्ञ एवं शोर) अध्यक्ष महोदय, ये फिर कम्पकथूज हो रहे हैं और यहाँ पर फस किएट हो रहा है। (विज्ञ)

**चौधरी भजन लाल :** अध्यक्ष महोदय, मैं आपकी रुलिंग चाहूँगा। क्या यहाँ पर गवर्नर साहब को क्रिटिसाईज कर सकते हैं। (विज्ञ) इन्होंने कहा है। (विज्ञ) यहाँ पर असीमली के अन्दर गवर्नर साहब को क्रिटिसाईज नहीं कर सकते। स्पीकर साहब, आप जानते हैं कि इनको ऐसा अधिकार नहीं है। (विज)

**श्री अध्यक्ष :** चौधरी साहब, आपकी बात पूरी हो गई है इसलिए अब आप अपनी सीट पर बैठें। (विज)

**चौधरी भजन लाल :** अध्यक्ष महोदय, ये गवर्नर साहब को क्रिटिसाईज नहीं कर सकते हैं इसलिए इनकी बात को हाउस की कार्यवाही से निकाला जाए। आप मैम्बर्ज से कहें कि गवर्नर साहब के खिलाफ ऐसी मार्ग का इस्तेमाल न करें।

**प्र० सम्पत्ति सिंह :** अध्यक्ष महोदय, आप चौधरी भजन लाल जी से पूछिए कि इन्होंने ऐसी क्या बात कह दी जो गवर्नर साहब की शान के खिलाफ है। ये यह बताएं कि ऐसा क्या कहा गया है ? (विज)

**श्री अनिल विज़ :** स्पीकर सर, मैं अपनी बात रिपोर्ट करना चाहता हूँ। (विष्णु)

**श्री अध्यक्ष :** यह भोजन सबस्टेंटिव है और यह इससे जुड़ा हुआ है, उनके सम्मान के खिलाफ कोई शब्द नहीं कहा गया है। यह कहा गया है कि हमने इस बिल को पास करके भेजा है इसमें गवर्नर साहब के मान या शान के खिलाफ कुछ नहीं कहा गया है। (विष्णु एवं शोर)

**चूरुख बंगी (श्री ओम प्रकाश चौटाला) :** अध्यक्ष महोदय, मेरे सम्मानित दोस्तों को यह पता नहीं है कि गवर्नर साहब ने क्या लिखकर भेजा है। चौधरी भजन लाल जी स्वयं खड़े होकर सदन में बता दें कि गवर्नर साहब ने क्या लिखकर भेजा है।

**चौधरी भजन लाल :** अध्यक्ष महोदय, महाभाइम राजपाल महोदय ने यह लिखकर भेजा है कि इस बिल की अधिकारता नहीं है। जब कि रुल भैं यह है कि दो महीने पहले ही इलैक्शन करवा सकते हैं तो ये चार महीने पहले क्यों करवाना चाहते हैं। (शोर) मैं जो कह रहा हूँ उनका थही मतलब है। ये जो लोगों की आखिं बंद करना चाहते हैं वह हो नहीं सकता है।

**श्री ओम प्रकाश चौटाला :** चौधरी भजन लाल जी, जो आप कह रहे हैं यह इसमें नहीं है। स्पीकर साहब, ने अनुत सोब समझ कर आपके साथ चौधरी लंसी लाल जी को बिअथा है। ऐ आपके कान में एक बात कह रहे हैं और आप इट से बोलने के लिए खड़े हो जाएंगे और आप अपनी कही हुई बात में ही फैस जाएंगे। आप जो कह रहे हैं वैसी कोई बात नहीं है। आप जो यहां बोल रहे हैं वह सध रिकार्ड हो रहा है। आप जब लोगों के बीच में जाएंगे तो आपको पता चलेगा। आप लंसी लाल जी की बात में नहीं आएं।

**चौधरी भजन लाल :** \* \* \* \*

**श्री अध्यक्ष :** भजन लाल जी आप बैठें। आपका कुछ भी रिकार्ड नहीं किया जाएगा। ये जो भी बोल रहे हैं वह कुछ भी रिकार्ड नहीं किया जाए। अनिल विज़ जी आप कंटीन्यू करें।

**श्री अनिल विज़ :** अध्यक्ष महोदय, मैं अपनी बात को दोबारा से स्पष्ट करना चाहता हूँ कि गवर्नर साहब ने क्या लिखा है। वह अलग बात है। इसके अलावा हमारे उस पर दिचार करेगा या नहीं करेगा यह अलग बात है। मानवीय सदस्यों ने यहां पर कह दिया कि गवर्नर साहब ने यह कह दिया, वह कह दिया। अध्यक्ष महोदय, मैं तो यहां पर अपने अधिकारों की बात कर रहा हूँ। अगर गवर्नर साहब ने कुछ कह दिया तो हमें यहां उस पर पुनः विचार करने का अधिकार है। हमारा देश ईमोकेटिक है। (शोर)

**श्री कर्ण सिंह दलाल :** \* \* \* \*

**श्री अध्यक्ष :** कर्ण सिंह जी जो भी बोल रहे हैं वह कुछ भी रिकार्ड नहीं किया जाए। कर्ण सिंह जी, आप अपनी सीट पर बैठ जाएं।

**श्री अनिल विज़ :** अध्यक्ष महोदय, किसी भी ग्राजातन्त्र में इलैक्टिड बॉडी भुप्रीम होती है। जनता ने हमें चुनकर यह अधिकार दिया है। हम चुने हुए सदस्य हैं और सदन में अपनी बात कहने का हमें अधिकार है। गवर्नर साहब, ने जो कहा है हम उस पर यहां विचार कर सकते हैं। अध्यक्ष

\* द्वेष के आदेशानुसार रिकार्ड नहीं किया गया।

महोदय, यहां पर इलैक्ट्रिक मैम्बर्ज हैं, मैं उनके दारे में ढोल रहा हूं। (शोर) फौजी मैं तो अपनी जगह पर टिका हुआ हूं संतुलन तो आप खो गए हो। (शोर)

श्री राम किशन फौजी : \* \* \* \*

श्री अध्यक्ष : फौजी जी, आप अपनी सीट पर दैठें। इनका कुछ भी रिकार्ड नहीं किया जाए।

श्री कर्ण सिंह दलाल : अध्यक्ष महोदय, इनको माफी माननी चाहिए।

प्रो० सम्मित लिह : अध्यक्ष महोदय, भानुनीय हाउस ने गवर्नर साहब को एक अपील भेजी और वह भानुनीय गवर्नर साहब के पास गई। गवर्नर साहब ने उस अपील पर स्टॉन अफ्सर्सैंशिंज देकर रिक्सीड्रेशन के लिए भेजा है। उन्होंने इसको रिजैक्ट नहीं किया है। आपने इसको अपनी सरफ से ही फ़िड-अप कर दिया और दो-तीन बातें कह दीं। मानुनीय गवर्नर साहब ने दो-तीन बातें प्वायेट आउट करके उस पर दिचार करने के लिए भेजा है। स्पीकर साहब, एक तो उन्होंने यह प्वायेट उठाया है कि वो कांस्टीच्यूशनली बॉडी समान रूप से खड़ी हो जाएंगी। स्पीकर साहब, यह बात हम पहले ही हाउस में डिस्केशन कर चुके हैं और प्रोसेसिंग में भी यह बात रिकार्ड में है। राज्यसभा के अंदर भी टाईम री पहले इलैक्शन हो जाते हैं और जो आदमी डैचीनेट होता है वह अलग रहता है और इलैक्ट्रिक अलग रहता है। उसकी टर्म की एक्सपायरी खत्म होने के बाद ही अगला मैम्बर औथ लेता है। हम अमरीका के राष्ट्रपति के चुनाव का जिक्र नहीं करना चाहते। स्पीकर साहब, इस तरह से जल्दी तक यह बात है तो इसका जबाब तो पहले से ही डिस्केशन में आ गया था। गवर्नर साहब अगर इन चीजों को निशान में रखते तो शायद यह बात नहीं आती। अगली बात गवर्नर महोदय ने और कही, उन्होंने पंजाब एंड हरियाणा हाई कोर्ट के डिसीजन का जिक्र किया है। उसमें उन्होंने कहा है कि—

"How much prior? It would depend upon the situation at a particular point of time. The Constitution and the Act do not prescribe any period. Thus, no hard and fast rule can be laid down."

जहां तक यह बात है तो यह आजरेडी इश्यों ले डाउन की हुई है। स्पीकर साहब, आदमी लो बदलते रहते हैं लेकिन कांस्टीच्यूशनल हैड जो रहता ही है। उस वक्त के जो थी गवर्नर महोदय थे उन्होंने बाकाथदा हमारे उस एकट को पास किया था जिसमें 60 दिन का टाईम पीरियड प्रैसक्राइल्ड किया हुआ था तो यह अपने आप में कंट्राडिक्शन आ जाता है कि क्यों उस वक्त के गवर्नर महोदय ने उसको पास किया था? इस तरह से अब ऐलैपैरी इलाके साथ नहीं जुँड़ती बयोकि 60 दिन आलरेडी हैं। दूसरे अब 120 दिन का जो टाईम कर रहे हैं तो 120 दिन का नतलब यह नहीं है कि आप 120 दिन पहले चुनाव करा रहे हैं। यह काम तो स्टेट इलैक्शन कमीशन का है। स्पीकर साहब, यह कह रहे हैं कि सरकार ने गलती की है लेकिन मैं कहना चाहता हूं कि सरकार ने कोई गलती नहीं की है। बाकायदा कैबिनेट में पास होने के बाद हाउस से यह पास करवाया है। लेकिन यह फिर भी कहते हैं कि हाउस ने गलती की है हाउस कभी गलती नहीं करता। इनको यह कहना शोषण नहीं देता कि हाउस ने गलती की है क्योंकि हम जिस हाउस के मैम्बर हैं और जिस हाउस में हम बैठे हैं, अगर हम ही यह कहें कि हाउस ने गलती की है तो ठीक नहीं है। हाउस ने कोई गलती नहीं की है हाउस ने तो इसको पास किया है। गवर्नर महोदय ने जो रि-कंसीड्रेशन के लिए

\* चेयर के आदेशानुसार रिकार्ड नहीं किया गया।

## [प्रौ० सम्पत्ति सिंह ]

कहा है ठीक है, उन सब बातों को हमने नोटिस में लिया है और ये सारी चीजें आलरेडी प्रोसीफिंग में भी आ चुकी हैं। स्पीकर साहब, अब बार-बार जिक्र करते हुए कह रहे थे कि इस बिल को दोबारा से हाउस में लाने की आवश्यकता यहाँ पड़ गयी है। भजन लाल जी मैं आपको बताना चाहता हूँ कि इसको लाने की दोबारा आवश्यकता इसलिए पड़ गयी है क्योंकि 2 अप्रैल, 2000 को स्ट्रॉनसिपल कमेटीज के चुनाव हुए थे। अब दो अप्रैल से पहले-पहले अगर इनके चुनाव करवाये हैं तो उधर लो असैम्बली का चुनाव आ जाता है और उधर पंचायत का चुनाव समान रूप से आ जाता है तो इस तरह से स्पीकर साहब, यह तो टाईम की बात है लेकिन डेट के लिए हम टाईम बार्चुअल नहीं कर सकते। टाईम का जहाँ तक अधिकार है वह स्टेट इलेक्शन कमीशन का है। वह कांस्टीट्यूशनल बॉडी है। बाकायदा स्टेट का इलेक्शन कमीशन बोर्ड हुआ है लरकार इस बारे में कोई टाईम नहीं देती है। बाकायदा साहब ने कहा कि गवर्नर साहब की पावर को नीचा दिखाने का प्रयास किया जा रहा है, कोई प्रयास नहीं किया जा रहा है। भौजूदा सरकार गवर्नर महोदय की और उनके पद की गरिमा की छज्जत करती है, सुरक्षकों बनाकर रखती है। बंसी लाल जी या भजन लाल जी की सरकारों की तरह या किसी दूसरी सरकारों की तरह नहीं कि उन्होंने इस तरह की गरिमा नहीं बनायी थी लेकिन हमने गरिमा बनायी हुई है। स्पीकर साहब, ईवन राष्ट्रपति ने भी पार्लियामेंट हारा पास किए गए बिलों को रिक्विएशन के लिए भेजा है। पार्लियामेंट या असैम्बली सुधीन बॉडी है। जो कुछ गवर्नर महोदय ने कहा है हमने उन खायंट्स को देख लिया है। देखने के बाद अब हमने फैसला लेना है कि आगे उस चीज की हम मार्ज वा न मार्ज। यह हाउस की मर्ज है क्योंकि कानून बनाने का अधिकार हाउस को है। स्पीकर साहब, जब आप इसको पुत आप करेंगे तो उसके बाद इस बात का जवाब अपने आप मिल जाएगा कि क्या हाउस इस चीज को चाहता है या नहीं चाहता है। सीधी सी बात है, सिम्प्ल सी बात है।

**चौधरी भजन लाल :** अध्यक्ष महोदय, अब ये बोले हैं तो हमें भी इनकी बात का जवाब देना पड़ेगा।

**प्रौ० सम्पत्ति सिंह :** अध्यक्ष महोदय, मैंने किसी के रिक्लाफ कुछ नहीं कहा है। मैंने तो इनकी बातों का जवाब दिया है। (विज्ञ) मैंने किसी के रिक्लाफ कुछ नहीं कहा है।

**श्री अव्यक्त :** भजन लाल जी, यह कहा लिखा हुआ है कि ये ज्ञाने तो आप उसका जवाब देंगे ? आप जवाब देने वाले कोई नहीं हैं।

**शैक्षणी भजन लाल :** स्पीकर साहब, हमें उनकी कही हुई बातों का जवाब तो देना ही पड़ेगा। \* \* \*

**श्री अव्यक्त :** आप किस हैरियत से जवाब देंगे। आप कैसे जवाब देंगे। आपको पता नहीं है इसलिए आप बैठ जाएं। अब इनकी कोई बात रिकार्ड न करें। भजन लाल जी, आप बैठिए।

**चौधरी भजन लाल :** नहीं बैठता। याहैं तो आप मुझे नेम कर दीजिए। हमें इनकी बातों का जवाब देना पड़ेगा। स्पीकर साहब, हम आपकी इज्जत करते हैं।

**प्रौ० सम्पत्ति सिंह :** स्पीकर साहब, क्या स्पीकर के आदेश के बाद कोई मैम्बर यह कह सकता है कि मैं नहीं बैठूंगा। स्पीकर के आदेश की अवहेलना करना सारे हाउस की अवहेलना करना है।

\* चैयर के आदेशानुसार रिकार्ड नहीं किया गया।

**श्री अध्यक्ष :** जिसके दिमाग में खराबी आ जाए वह ऐसी बात कह सकता है। (शोर एवं व्यवधान)

**प्रो० सम्पत सिंह :** अध्यक्ष महोदय, आपकी अथोरिटी को चेलेंज करना हाउस का अपमान है। (शोर एवं व्यवधान) यह अपमान हाउस का है भ कि आपका है।

**श्री अध्यक्ष :** औथरी भजन लल जी, आप संतुलन व खोओ, थे यष्टि-यहाँ नहीं और यहाँ भी काम आएगा। इसलिए संतुलन बनाकर के रखो। (शोर)

Question is—

That the Haryana Municipal (Amendment) Bill, 2004 as passed by the Haryana Vidhan Sabha on 29th September, 2004 be reconsidered in the light of the observation contained in the message dated the 26th November, 2004 from the Governor of Haryana with a view to reconsider it keeping in view the following facts :—

- “1. The Bill does not seem to have considered the effect of the proposed amendment under which the newly elected members of the Municipalities, though having been declared elected, would be prevented from holding office for an unusually long period i.e. till the publication of their names in the official gazette, thus creating a possible scenario where two individuals could be treated as elected representatives, leading to an unprecedented and anomalous situation which would have the *de facto* result of curtailing the term of the earlier elected representative.
2. The Bill also does not seem to have considered that a period of 45 days is normally required for conducting Municipal elections. In 1994 and 2000, the State Election Commission took 49 and 41 days respectively to complete the process of Municipal elections. In the case *Punjab Panchayati Union Versus State of Punjab and other* (reported as AIR 2002 Punjab & Haryana page 356), the Hon'ble High Court of Punjab & Haryana has held as follows :—

“...on a combined reading of the provisions in section 29, 29-A and 209 alongwith part IX of the Constitution, it appears that the State Government can initiate process of elections prior to the date on which the term of the existing Panchayats is due to expire. How much prior ? It would depend upon the situation at a particular point of time. The Constitution and the Act do not prescribe any period. Thus, no hard and fast rule can be laid down. Normally, the period shall only be such as may, of necessity, be needed by the authority to complete the process of election...”

The above mentioned facts make it evident that as per the existing provisions of the Haryana Municipal Act, 1973, the process of election can be satisfactorily conducted, without introducing the proposed Amendment.”

*The motion was lost.*

**Mr. Speaker :** Now, the House will consider the Bill clause by clause.

**Clause 2**

**Mr. Speaker :** Question is—

That Clause 2 stand part of the Bill.

*The motion was carried.*

**Clause 3**

**Mr. Speaker :** Question is—

That Clause 3 stand part of the Bill.

*The motion was carried.*

**Clause 1**

**Mr. Speaker :** Question is—

That Clause 1 stand part of the Bill.

*The motion was carried.*

**Enacting Formula**

**Mr. Speaker :** Question is—

That Enacting Formula be the Enacting Formula of the Bill.

*The motion was carried.*

**Title**

**Mr. Speaker :** Question is—

That Title be the Title of the Bill.

*The motion was carried.*

**Mr. Speaker :** Now, a Minister will move that the Bill be passed again.

**Finance Minister (Prof. Sampat Singh) :** Sir, I beg to move—

That the Bill be passed again.

**Mr. Speaker :** Motion moved—

That the Bill be passed again.

**Mr. Speaker :** Question is—

That the Bill be passed again.

*The motion was carried as passed earlier.*

## 2. दि हरियाणा म्यूनिसिपल कारपोरेशन (सेकंड अमीन्डमेंट) विल, 2004

(पुनर्विचार के लिए राज्यपाल से वापस यथा प्राप्त)

**Mr. Speaker :** Now, a Minister will move that the Haryana Municipal Corporation (Second Amendment) Bill, 2004 as passed by the Haryana Vidhan Sabha on 29th September, 2004 be reconsidered in the light of the observation contained in the message dated the 26th November, 2004 from the Governor of Haryana with a view to reconsider it keeping in view the following facts :—

- “1. The Bill does not seem to have considered the effect of the proposed amendment under which the newly elected members of the Municipal Corporation, though having been declared elected, would be prevented from holding office for an unusually long period i.e. till the publication of their names in the official gazette, thus creating a possible scenario where two individuals could be treated as elected representatives, leading to an unprecedented and anomalous situation which would have the *de facto* result of curtailing the term of the earlier elected representatives.
2. The Bill also does not seem to have considered that a period of 45 days is required for conducting Municipal Corporation elections. In 1994 and 2000, the State Election Commission took 44 and 42 days respectively to complete the process of Municipal Corporation elections. In the case Punjab Panchayati Union Versus State of Punjab and other (reported as AIR 2002 Punjab & Haryana page 356), the Hon'ble High Court of Punjab & Haryana has held as follows :—  
 “...on a combined reading of the provisions in section 29, 29-A and 209 alongwith part IX of the Constitution, it appears that the State Government can initiate process of elections prior to the date on which the term of the existing Panchayats is due to expire. How much prior ? It would depend upon the situation at a particular point of time. The Constitution and the Act do not prescribe any period. Thus, no hard and fast rule can be laid down. Normally, the period shall only be such as may, of necessity, be needed by the authority to complete the process of election...”

The above mentioned facts make it evident that as per the existing provisions of the Haryana Municipal Corporation Act, 1994, the process of election can be satisfactorily conducted, without introducing the proposed amendment.”

**17.00 बजे** **Mr. Speaker :** Motion moved—

That the Haryana Municipal Corporation (Second Amendment) Bill, 2004 as passed by the Haryana Vidhan Sabha on 29th September, 2004 be reconsidered in the light of the observation contained in the message dated the 26th November, 2004 from the

[Mr. Speaker ]

Governor of Haryana with a view to reconsider it keeping in view the following facts :—

- “1. The Bill does not seem to have considered the effect of the proposed amendment under which the newly elected members of the Municipal Corporation, though having been declared elected, would be prevented from holding office for an unusually long period i.e. till the publication of their names in the official gazette, thus creating a possible scenario where two individuals could be treated as elected representatives, leading to an unprecedented and anomalous situation which would have to the de facto result of curtailing the term of the earlier elected representative.
2. The Bill also does not seem to have considered that a period of 45 days is required for conducting Municipal Corporation elections. In 1994 and 2000, the State Election Commission took 44 and 42 days respectively to complete the process of Municipal Corporation elections. In the case Punjab Panchayati Union Versus State of Punjab and other (reported as AIR 2002 Punjab & Haryana page 356), the Hon'ble High Court of Punjab & Haryana has held as follows :—

“...on a combined reading of the provisions in section 29, 29-A and 209 alongwith part IX of the Constitution, it appears that the State Government can initiate process of elections prior to the date on which the term of the existing Panchayats is due to expire. How much prior ? It would depend upon the situation at a particular point of time. The Constitution and the Act do not prescribe any period. Thus, no hard and fast rule can be laid down. Normally, the period shall only be such as may, of necessity, be needed by the authority to complete the process of election...”

The above mentioned facts make it evident that as per the existing provisions of the Haryana Municipal Corporation Act, 1994, the process of election can be satisfactorily conducted, without introducing the proposed amendment.”

**Mr. Speaker :** Question is—

That the Haryana Municipal Corporation (Second Amendment) Bill, 2004 as passed by the Haryana Vidhan Sabha on 29th September, 2004 be reconsidered in the light of the observation contained in the message dated the 26th November, 2004 from the Governor of Haryana with a view to reconsider it keeping in view the following facts :—

- “1. The Bill does not seem to have considered the effect of the proposed amendment under which the newly elected members of the

Municipal Corporation, though having been declared elected, would be prevented from holding office for an unusually long period i.e. till the publication of their names in the official gazette, thus creating a possible scenario where two individuals could be treated as elected representatives, leading to an unprecedented and anomalous situation which would have the *de facto* result of curtailing the term of the earlier elected representatives.

2. The Bill also does not seem to have considered that a period of 45 days is required for conducting Municipal Corporation elections. In 1994 and 2000, the State Election Commission took 44 and 42 days respectively to complete the process of Municipal Corporation elections. In the case Punjab Panchayati Union *Versus* State of Punjab and other (reported as AIR 2002 Punjab & Haryana page 356), the Hon'ble High Court of Punjab & Haryana has held as follows :—

“...on a combined reading of the provisions in section 29, 29-A and 209 alongwith part IX of the Constitution, it appears that the State Government can initiate process of elections prior to the date on which the term of the existing Panchayats is due to expire. How much prior ? It would depend upon the situation at a particular point of time. The Constitution and the Act do not prescribe any period. Thus, no hard and fast rule can be laid down. Normally, the period shall only be such as may, of necessity, be needed by the authority to complete the process of election...”

The above mentioned facts make it evident that as per the existing provisions of the Haryana Municipal Corporation Act, 1994, the process of election can be satisfactorily conducted, without introducing the proposed amendment.”

*The motion was lost.*

**Mr. Speaker :** Now, the House will consider the Bill clause by clause. Now, clause 2 will be taken up.

**डॉ रमेशर सिंह कादियान :** अध्यक्ष महोदय, मेरा व्यायांट आप आर्डर है। जैसे इस बिल के माध्यम से चौथरी सम्पत्ति सिंह जी ने बताया कि राज्यसभा के भैंबर के लिए पहले चुनाव होते हैं और अलग-अलग-~~~~~(शोर एवं व्यवधान)

**प्रौं सम्पत्ति सिंह :** अध्यक्ष महोदय, डायटर साहब किस क्लाऊज पर बोल रहे हैं।

**श्री अध्यक्ष :** डायटर साहब, पहले आप यह अस्ताये कि आप किस क्लाऊज पर बोल रहे हैं। बिल पर बोलने का समय सौ जा चुका है।

**डॉ रघुवीर सिंह कादियान : अध्यक्ष महोदय,** \* \* \*

**प्रौढ़ सम्पत्ति सिंह :** स्पीकर सर, यह कोई लरीका नहीं है। Speaker Sir, he is casting aspersions on the Chair. ये बलाज के बारे में तो बतायें।

**श्री अध्यक्ष :** डाम्पटर साहब, प्लीज आप बैठें। आपकी कोई बात रिकार्ड नहीं हो रही। (शौर एवं व्यवधान) जिस समय बोलना होता है उस समय तो आप बोलते नहीं हैं, प्लीज जब आप बैठें।

### Clause 2

**Mr. Speaker :** Question is—

That Clause 2 stand part of the Bill.

*The motion was carried.*

### Clause 3

**Mr. Speaker :** Question is—

That Clause 3 stand part of the Bill.

*The motion was carried.*

### Clause 4

**Mr. Speaker :** Question is—

That Clause 4 stand part of the Bill.

*The motion was carried.*

### Clause 1

**Mr. Speaker :** Question is—

That Clause 1 stand part of the Bill.

*The motion was carried.*

### Enacting Formula

**Mr. Speaker :** Question is—

That Enacting Formula be the Enacting Formula of the Bill.

*The motion was carried.*

### Title

**Mr. Speaker :** Question is—

That Title be the Title of the Bill.

*The motion was carried.*

---

\* चेशर के आदेशानुसार रिकार्ड नहीं किया गया।

**Mr. Speaker :** Now, a Minister will move that the Bill be passed again.

**Finance Minister (Prof. Sampat Singh) :** Sir, I beg to move—

That the Bill be passed again.

**Mr. Speaker :** Motion moved—

That the Bill be passed again.

**Mr. Speaker :** Question is—

That the Bill be passed again.

*The motion was carried as passed earlier.*

---

3. दि हरियाणा पंचायती राज (सेकंड अमेंडमेंट) विल, 2004 (पुनर्विचार के लिए राज्यपाल से कार्रव देता गया)

**Mr. Speaker :** Now, a Minister will move that the Haryana Panchayati Raj (Second Amendment) Bill, 2004 as passed by the Haryana Vidhan Sabha on 29th September, 2004 be reconsidered in the light of the observation contained in the message dated the 26th November, 2004 from the Governor of Haryana with a view to reconsider it keeping in view the following facts :—

- “1. The Bill does not seem to have considered the effect of the proposed amendment under which the newly elected members of the Panchayati Raj bodies, though having been declared elected, would be prevented from holding office for an unusually long period i.e. till the publication of their names in the official gazette, thus creating a possible scenario where two individuals could be treated as elected representatives, leading to an unprecedented and anomalous situation which would have to the *de facto* result of curtailing the term of the earlier elected representative.
2. The Bill also does not seem to have considered that a period of 28 days is required for conducting the Panchayat elections. In 1994 and 2000, the State Election Commission took 21 and 23 days respectively to complete the process of Panchayat elections. In the case Punjab Panchayati Union *Versus* State of Punjab and other (reported as AIR 2002 Punjab & Haryana page 356), the Hon'ble High Court of Punjab & Haryana has held as follows :—

“...on a combined reading of the provisions in section 29, 29-A and 209 alongwith part IX of the Constitution, it appears that the State Government can initiate process of elections prior to the date on which the term of the existing Panchayats is due to expire. How much prior ? It would depend upon the situation at a particular point of time. The Constitution and the Act do not prescribe any period. Thus, no hard and fast rule can be laid down. Normally, the

[Mr. Speaker ]

period shall only be such as may, of necessity, be needed by the authority to complete the process of election..."

Therefore, the existing provision of Section 161 (I)(i) of the Haryana Panchayati Raj Act, 1994 is more than adequate to complete the process of election and to meet any exigency whatsoever.";

**Finance Minister :** Sir, I beg to move—

That the Haryana Panchayati Raj (Second Amendment) Bill, 2004 as passed by the Haryana Vidhan Sabha on 29th September, 2004 be reconsidered in the light of the observation contained in the message dated the 26th November, 2004 from the Governor of Haryana with a view to reconsider it keeping in view the following facts :—

- “1. The Bill does not seem to have considered the effect of the proposed amendment under which the newly elected members of the Panchayati Raj bodies, though having been declared elected, would be prevented from holding office for an unusually long period i.e. till the publication of their names in the official gazette, thus creating a possible scenario where two individuals could be treated as elected representatives, leading to an unprecedented and anomalous situation which would have the *de facto* result of curtailing the term of the earlier elected representative.
2. The Bill also does not seem to have considered that a period of 28 days is required for conducting the Panchayat elections. In 1994 and 2000, the State Election Commission took 21 and 23 days respectively to complete the process of Panchayat elections. In the case Punjab Panchayati Union Versus State of Punjab and others (reported as AIR 2002 Punjab & Haryana page 356), the Hon'ble High Court of Punjab & Haryana has held as follows :—

“....on a combined reading of the provisions in section 29, 29-A and 209 alongwith part IX of the Constitution, it appears that the State Government can initiate process of elections prior to the date on which the term of the existing Panchayats is due to expire. How much prior ? It would depend upon the situation at a particular point of time. The Constitution and the Act do not prescribe any period. Thus, no hard and fast rule can be laid down. Normally, the period shall only be such as may, of necessity, be needed by the authority to complete the process of election...”

There, the existing provision of Section 161 (I)(i) of the Haryana Panchayati Raj Act, 1994 is more than adequate to complete the process of election and to meet any exigency whatsoever.”

**Mr. Speaker :** Motion moved—

That the Haryana Panchayati Raj (Second Amendment) Bill, 2004 as passed by the Haryana Vidhan Sabha on 29th September, 2004 be reconsidered in the light of the observation contained in the message dated the 26th November, 2004 from the Governor of Haryana with a view to reconsider it keeping in view the following facts :—

- “1. The Bill does not seem to have considered the effect of the proposed amendment under which the newly elected members of the Panchayat Raj bodies, though having been declared elected, would be prevented from holding office for an unusually long period i.e. till the publication of their names in the official gazette; thus creating a possible scenario where two individuals could be treated as elected representatives, leading to an unprecedented and anomalous situation which would have the *de facto* result of curtailing the term of the earlier elected representatives.
2. The Bill also does not seem to have considered that a period of 28 days is required for conducting the Panchayat elections. In 1994 and 2000, the State Election Commission took 21 and 23 days respectively to complete the process of Panchayat elections. In the case Punjab Panchayati Union Versus State of Punjab and others (reported as AIR 2002 Punjab & Haryana page 356), the Hon'ble High Court of Punjab & Haryana has held as follows :—

“.....on a combined reading of the provisions in section 29, 29-A and 209 alongwith part IX of the Constitution, it appears that the State Government can initiate process of elections prior to the date on which the term of the existing Panchayats is due to expire. How much prior ? It would depend upon the situation at a particular point of time. The Constitution and the Act do not prescribe any period. Thus, no hard and fast rule can be laid down. Normally, the period shall only be such as may, of necessity, be needed by the authority to complete the process of election...”

Therefore, the existing provision of Section 161 (I)(i) of the Haryana Panchayati Raj Act, 1994 is more than adequate to complete the process of election and to meet any exigency whatsoever.”

**चौधरी बंसी लाल (भिवानी) :** अध्यक्ष महोदय, यह बिल क्यों लाया गया है इसकी जल्दत क्यों पड़ी ? इस बिल को लाने के पीछे सरकार की मन्त्रा था है, मोटिव क्या था इसकी जल्दत क्यों पड़ी ? इसमें 60 दिन का प्रोविजन दिया है और ये इसको 120 दिन कर रहे हैं। क्या 120 दिन पहले इलैक्शन करवा के और गजट नोटिफिकेशन अगली पंचायत की टर्म खत्म होने से एक हफ्ते पहले भी हो सकता है इसने दिनों तक दो सरपंच इलैक्शन रहेंगे ? पंजाब एण्ड हरियाणा हाईकोर्ट ने इस चीज को अपनी जजमैट में डिटेल्ड खिसकस किया है और यह बिल गवर्नर साहब

[चौधरी धन्ती लाल ]

ने रिकंसिडेशन के लिए ऐजा है। गवर्नर साहब को हमें लाइटली नहीं लेना चाहिए। Governor is Governor, अध्यक्ष महोदय, एक माननीय सदस्य ने कहा कि क्या गवर्नर साहब को यह अधिकार है। सदन में अधिकारों के बारे में चतुरा आहुणा कि गवर्नर साहब को बाकुत अधिकार हैं, गवर्नर साहब के अधिकारों को दैलेज करने की जरूरत नहीं है। (शोर) गवर्नर साहब ने जो हालांका को हाईकोर्ट की जजमैट ऐजी है उसके कुछ मायने हैं। अगर आप उसको नहीं भानते हैं तो इसका मतलब है कि हम गवर्नर साहब को, हाईकोर्ट की ज्युदिशिरी को इन्होंने कर रहे हैं। क्या हम इस बिल को पास कर सकते हैं, अगर हम इस बिल को पास करेंगे। Then it will be in the contravention of the Article 243 of the Constitution of India, Constitution of India के आर्टिकल 243 (e) में लिखा है कि पंचायत की टैन्योर पांच साल की ओगी। इस बारे में पंजाब एंड हरियाणा हाईकोर्ट की रॉलिंग है कि आप उस की टैन्योर पांच साल से कम नहीं कर सकते हैं तो हम इसको क्यों घटाने पर आवादा हैं। इसके पीछे जो गवर्नर्मेंट के इरादे हैं ये नेक इरादे नहीं हैं, इनकी नैलाफाईडी इन्टैशन है। इसमें गवर्नर्मेंट की मंशा नैक नहीं है। ये नहीं आहते हैं कि गांव बस्ये। यह आहते हैं कि गांवों में झगड़े हो जाएं, अगर गांव में 10 गुट भी होंगे तो इनको वोट नहीं मिलेंगे। ये महज इसलिए कर रहे हैं कि गांव में गुट बाज़ी लेज छो जाए; लड्ढ थल जाए। कोई भी कोई तो भूला भटका जा जाएगा, किसी को आनेदार से कहलवाएंगे। इस बिल को लाने के पीछे गवर्नर्मेंट के नेक इरादे नहीं हैं। अध्यक्ष महोदय, गवर्नर्मेंट की नैलाफाईड इन्टैशन है। जब गवर्नर साहब ने इनको हाईकोर्ट की जजमैट ऐज दी है तो उसके बाद बाकी क्या बचा है। हाईकोर्ट ने कलीयर करके यह कहा है कि आर्टिकल 243 (e) की कंट्राडिक्षन है और गवर्नर्मेंट इसकी टैन्योर पांच साल से कम नहीं कर सकती है। आपका अपना बिल कहता है कि जो नोटिफिकेशन नए बिल की होगी वह अगली पंचायत की टैन्योर के 7 दिन पहले होगी। क्या आप 120 दिन पहले इलैक्शन करवाकर 113 दिन तक नोटिफिकेशन नहीं करेंगे, वह रिजल्ट वैसे ही रखा रहेगा। जो नए सरपंच चुने जाएंगे, वे पुश्ने सरपंच को क्यों काम करने देंगे। हाईकोर्ट ने यह भी सिखा है कि ऐसे केसिज़ भी होंगे कि अगर इलैक्शन हो जाए तो पहले पंचायत के पास अगर ज्यादा पैसा है तो यह उस पैसे को खुदबुर्ट करेगा। यो पहले इलैक्शन करवाने से दो लब बाले होंगे। ये सब बातें हैं जिनको हाईकोर्ट ने देखा है इसलिए इस बात को ध्यान में रखकर इस सरकार को इस बिल को पास नहीं करना चाहिए गवर्नर्मेंट को इस बिल को बाइज़जत बायिस लै लेना चाहिये। अगर ये ऐसा नहीं करते हैं तो हाईकोर्ट में यह पहली पेशी में ही रिजैक्ट हो जाएगा दूसरी पेशी की जल्दत ही नहीं पढ़नी। सेकिन यहां तो यह है कि न तो हाईकोर्ट की जरूरत है, न गवर्नर की जरूरत है और न ही असीन्बली की जरूरत है। सिर्फ एक मुख्यमंत्री की जल्दत है। यह अच्छी बात नहीं है। मैं मुख्यमंत्री जी से अपील करूंगा कि इस बिल को धापिस लें।

**कैप्टन जपथ सिंह यादव (रिवाड़ी) :** अध्यक्ष महोदय, मैं इस बिल की कलाज 2 के बारे में कहना चाहता हूँ। जिसमें सब-सेक्शन में words, “2 months” and “4 months” के सबस्टीयूट करने की बात है। गवर्नर साहब ने इस बारे में जो लिखा है उसमें कलीयर लिखा है कि—

“the newly elected members of the Panchayati Raj bodies, though having been declared elected would be prevented from holding

office, for an unusually long period ...”

अध्यक्ष महोदय, मैं यह कहना चाहता हूँ कि the moment a member is elected, he should hold the office, दूसरी बात यह है कि अगर दो मैम्बर्ज होंगे तो इस बारे में मैं यह कहना चाहता हूँ कि जो मैम्बर चुनाव हार जाता है तो उसको मार्गे था जो सीत जाता है उसको मार्गे। इस तरह से अध्यक्ष भाषोदय, सबसे बड़ी एक अनोभली गवर्नर साहब ने लिखी है। मैं खास लौर से यह कहना चाहता हूँ गवर्नर साहब ने इस बिल पर इतना टाईन कथों लिखा है, हतना टाईन उन्होंने इसलिए लिया क्योंकि उन्होंने लीगल एक्सपर्ट्स से डिटेल में चर्चा की। गवर्नर साहब ने सारी जानकारी लेने में ही इतना टाईन लिखा है। मुझे बहुत अफसोश हुआ कि जब मुख्यमंत्री जी ने यह कहा कि गवर्नर का पद ही समाप्त कर देना चाहिये जबकि आर्टिकल 168 के दहत यह कलीयर लिखा हुआ है कि Governor is the part of the Legislature, दूसरी बात मैं यह कहना चाहूँगा कि कांस्टीच्यूशन के आर्टिकल 243 (e) में लिखा है कि—

“243e, Duration of Panchayats etc,-(1) Every Panchayat, unless sooner dissolved under any law for the time being in force, shall continue for 5 years from the date appointed for its first meeting and no longer.”

यानी जब से वह इलेक्टिड होगा तब से वह फर्स्ट मीटिंग अटैंड करेगा। इसका मतलब है कि जो मैम्बर इलैक्ट हो गया है It means, he will hold the Panchayat meeting after four months. If it so then it is totally violation of the Constitution। अध्यक्ष महोदय, दूसरे भी यह कहना चाहूँगा कि इसमें केवल एक पंचायत के बारे में ही कह रखा है लेकिन दूसरी तरफ अब भी कहना चाहूँगा कि इसमें केवल एक पंचायत के बारे में ही कह रखा है कि A Government can dissolve a single Panchayat but it can not as a whole तो जो यह कहा गया है क्या यह गलत है ? इसलिए उन्होंने इस बिल को वापस किया है। अध्यक्ष महोदय, इसके अलावा मैं यह भी कहना चाहूँगा कि जो स्टेट इलैक्शन कमीशन है उसकी फाईनल अशोरिटी गवर्नर है। संविधान के आर्टिकल 243K (2) में लिखा हुआ है कि -

“Subject to the provisions of any law made by the legislators of a State, the conditions of service and tenure of office of the State Election Commissioner shall be such as the Governor may by rule determine”

इसका मतलब “जो यह इलैक्शन होते हैं उसको गवर्नर डिटरमिन करते हैं। लेकिन अगर गवर्नर ही जब गलत भहशूस कर रहा है तो फिर वह इसको वापस छो करेगा। अध्यक्ष महोदय, मैं कहना चाहूँगा कि जब गवर्नर ने यह बात की है तो फिर ये क्यों इस बिल को खोदा लेकर आ रहे हैं? इससे साफ़ ही जाता है कि सरकार की \* \* इन्डैशन है इसलिए वह पहले भुनाव करवाकर कांस्टीच्यूशन को खायलेट कर रही है।

\* चेयर के आदेशानुसार रिकार्ड नहीं किया गया।

**अध्यक्ष महोदय :** यह शब्द कार्यवाही से निकाल दिया जाए।

**कैप्टन अजय सिंह यादव :** अध्यक्ष महोदय, दूसरी बात यह है कि जो गवर्नर है He is the Statutory Authority to conduct the election. अध्यक्ष महोदय, इसके अलावा हरियाणा पंचायती राज ऐक्ट, 1994 की सैक्षण 164 और 166 में क्लोपर लिखा है कि—

“Accordingly, it is implied that the elections to the State Assembly must precede the elections to the Gram Panchayat Panchayat Samitis and Zila Parishads or other local bodies.”

हरियाणा पंचायती राज ऐक्ट में यह भी लिखा है कि जो असैम्बली इलैक्शन हैं वह पहले होने चाहिए। इसमें सैकेंडली यह भी लिखा हुआ है कि—

“the electoral rolls prepared for the purpose of State Assembly Elections can be effectively used for conducting the Panchayat Election also.”

अध्यक्ष महोदय, जो इलैक्टोरल रोल है वह तीन जनवरी, 2005 को ही पूरे होंगे। मैं सरकार से जानना चाहूँगा कि अगर आप 120 दिन पहले चुनाव करने की बात कर रहे हैं तो इस वक्त इसको लेकर यह धारणा बनी हुई है कि 3 जनवरी, 2005 तक तो इलैक्टोरल रोल ही तैयार होंगे इसलिए अगर आप इससे पहले इलैक्शन करवाते हैं तो यह पंचायती राज ऐक्ट के भी विपरीत होगा। दूसरी बात में यह भी कहना चाहूँगा कि कांस्टीट्यूशन ऑफ इंडिया की आर्टिकल 200 में एसेंट ऑफ बिल्ड के बारे में यह बलीयर दिया हुआ है कि गवर्नर की पावर क्या है। इसमें लिखा है कि—

“If the Bill is passed again by the House or Houses with or without amendment and presented to the Governor for assent, the Governor shall not without assent therefrom;

Provided further that the Governor shall not assent to, but shall reserve for the consideration of the President, any Bill which in the opinion of the Governor would, if it became law so derogate from the powers of the High Court.”

हाई कोर्ट ने बाकायदा इस बारे में एक डिसीजन दिया है। इसके बारे में अभी बंसीलाल जी ने भी जिक्र किया है। इसका मतलब यह है कि अगर इस बारे में हाईकोर्ट का कोई डिसीजन आ चुका है तो इलैक्शन को आप प्रियोन नहीं कर सकते। यह ठीक है कि इस बारे में जो सेंट्रल ऐक्ट है उसमें इस बारे में साईंटेंट था लेकिन जब आप लोगों ने पहले ही यह 60 दिन का कर रखा था

\* थेयर के आदेशानुसार रिकार्ड नहीं किया गया।

तो फिर यह 120 दिन करने की आवश्यकता क्यों पड़ी ? अध्यक्ष महोदय, कांस्टीच्यूशन ऑफ इंडिया की आर्टिकल 200 के प्रोविजनों में लिखा है कि-

"Any Bill which in the opinion of the Governor would, if it became law so derogate from the powers of the High Court as to endanger the position which that Court is by this Constitution designed to fill."

इसका भतलब अगर आप इसके खिलाफ जाते हैं तो यह एक तरह से कोर्ट की भी अवहेलना होगी। अध्यक्ष महोदय, हरियाणा पंचायती राज एकट की सैक्षण 243K में बाकायदा दे रखा है कि-

"Every Panchayat, unless sooner dissolved under any law for the time being in force, shall continue for five years from the date appointed for its first meeting and no longer."

तो अध्यक्ष महोदय, मैं खास तौर पर इसमें कहना चाहूँगा कि इसमें सरकार की मेशा यदि यह है कि वह इसके द्वारा एजिट पोल करवाना चाहती है तो वह ठीक नहीं है क्योंकि इससे भाईचारा खत्म हो जाएगा। अध्यक्ष महोदय, इससे पहले इसी सरकार ने हाईकोर्ट के अंदर एक पी० आई० एल० डाली थी।

श्री अध्यक्ष : कैटन साहब, इलैक्शन से क्या भाईचारा खत्म होता है ?

कैटन अजय सिंह यादव : अध्यक्ष महोदय, आप इसको सीरियसली लीजिए।

श्री अध्यक्ष : दो महीने बाद भी तो भाईचारा खराब होगा।

कैटन अजय सिंह यादव : पहले इस सरकार की यह मेशा थी कि पंचायत और निकाय चुनाव आसैन्डली इलैक्शन के बाद कराए जाएं तो ए०जी० ने जामबूझकर इसे हाइड किया था कि टर्म फरवरी में ऐक्सपार्ट होती है। श्री रणदीप सुर्जेवाला जी, ने इस बारे में हाईकोर्ट में पी०आई०एल० डाली थी उसके जवाब में हाईकोर्ट में ए०जी० ने यह कहा कि इलैक्टोरल रोल तैयार नहीं है इसलिए चुनाव बाद में कराए जाएं तो हाईकोर्ट जैसे कहा कि फरवरी में चुनाव करा लिये जाएं। बाद में इसके लिए सरकार को कोर्ट में फटकार भी पड़ी। लेकिन अब पार्लियामेंट के चुनाव में खस की दस सौटे हार जाने के बाद अब हनको आसैन्डली का चुनाव पहले खूट नहीं कर रहा है इसलिए ये बाहर हैं कि असैन्डली चुनाव से पहले म्यूनिसिपल कमेटी और पंचायती के चुनाव हो जाएं तो सीसायटी डिवाइड हो जाए। मैं कहना चाहूँगा कि गवर्नर महोदय ने जो कि कांस्टीच्यूशनल हैड हैं यह बिल रिटर्न किया है उसके बाद सरकार को बड़ी सौच समझकर काम करना आहिए नहीं तो गवर्नर साहब के पास पायत्र है वे इस बिल को प्रिंजिलेण्ट साहब को बेज सकते हैं इसलिए अब भी आप अगर ऐसा करेंगे तो इसकी कोई लिमिट नहीं है। बाकी हमारे प्रीफेसर संपत्ति सिंह जी बहुत पढ़े लिखे हैं, काफी बिद्वान हैं, पार्लियामेंटेरियन रहे हैं अगर ऐसा बिल यदि फिर बापस जाता है तो एक लारीके से कांस्टीच्यूशनल हैड की अवहेलना की जा रही है।

वित्त मंत्री (प्रो० सम्पत्ति सिंह) : अध्यक्ष महोदय, मुझे चौधरी बंसीलाल जी से ऐसी उम्मीद नहीं थी। ये कानून के जाता रहे हैं काफी सभश तक इस प्रदेश के मुख्यमंत्री रहे हैं और भी काफी बड़े-बड़े ओहदों पर रहे हैं इन्होंने बोलते हुए कहा कि ..... (शोर एवं व्यवधान)

**डॉ० रघुवीर सिंह कादियान :** अध्यक्ष महोदय, मेरा थाइंट ऑफ ऑर्डर है। (शोर एवं व्यवधान)

**मुख्यमंत्री (श्री ओम प्रकाश चौटाला) :** अध्यक्ष महोदय, हमारी तरफ से कहीं किसी को इंट्रॉट नहीं किया गया। चाहे थोड़ी बसीलाल जी बोलें हैं, खांहे कप्तान साहब बोले हैं चाहे कोई और बोला हो। हाउस की गरिमा का विशेष रूप से ध्यान रखता चाहिए। कोई आप पर बार-बार डायरेक्ट लालन लगाए। बिल पास होगा यह इनको भी पता है पर इनकी मेंशा यह है कि कैसे ये जाएं, पिछली दफा भी ये चले गए थे।

**डॉ० रघुवीर सिंह कादियान :** असैम्बली में ऐजोरिटी का नाजायज फायदा लठाया जा रहा है।

**श्री ओम प्रकाश चौटाला :** अध्यक्ष महोदय, आप किसी को बार्न न करो, किसी को नेम न करो और आपर कोई बैटली इम्बेलैंसड है तो डॉक्टर को बुलाकर उसका इलाज कराओ। ( शोर एवं व्यवधान )

**डॉ० रघुवीर सिंह कादियान (बेरी) :** स्पीकर सर, यह बिल पिछली बार जब सदन का अधिवेशन बुलाया गया था उस समय पास किया गया था। उस समय भी यह बात आई थी कि इस बिल को पास करते समय सरकार की मन्त्रा साफ नहीं है। यह बात उस समय भी आयी थी। \*\*\*\*\*

**श्री अध्यक्ष :** ऐसे असंवैधानिक शब्द मत बोलिये आप बिल से संबंधित बात बोलें यरना बैठ जायें। इनके थे शब्द रिकार्ड न किए जाएं।

**डॉ० रघुवीर सिंह कादियान :** स्पीकर सर, गवर्नर साहब ने कैटेगरीकली यह कहा है कि “The above mentioned facts.” पार्लियामेंटरी अफेयर्स मिनिस्टर साहब ने यह बात नहीं पढ़ी कि—

“Considered the effect of the proposed amendment under which the newly elected members of the Panchayati Raj bodies, though having been declared elected.”

इसमें स्पीकर सर, सरकार की इन्सेंशन बल्लीयर दिखाई दे रही है। दूसरा कि जैसा थोड़ी बसीलाल जी ने कहा कि इस बारे में नानीथ उच्च न्यायालय की जजमैट भी है उस जजमैट के बेसिस पर ही माननीय गवर्नर महोदय ने लिखा है कि—

“The above mentioned facts make it evident that as per the existing provisions of the Panchayati Raj Act, the process of election can be satisfactorily conducted, without introducing the proposed amendment.”

इसमें स्पीकर सर, सरकार की मन्त्रा क्या है पिछले पार्लियामेंट के चुनाव हुये उसमें क्या हुआ ? \*\*\*\*\*

**श्री अध्यक्ष :** आप बिल से संबंधित बोलें, पार्लियामेंट के धुनाव का इस बिल से कोई संबंध नहीं है। इनकी कोई बात रिकार्ड न की जाये।

\* चेयर के आदेशानुसार रिकार्ड नहीं किया गया।

**डॉ० रघुवीर सिंह कादियान : स्पीकर सर, \*\*\*\*\***

**श्री अध्यक्ष :** इनको कोई बात रिकार्ड न की जाए। आपको पता नहीं है क्योंकि 1995 में आप इस सदन के सदस्य नहीं थे उस समय चौधरी भजन लाल जी ने पंचायत के चुनाव तीन साल बाद ही कराने के लिए बिल पास कर दिया था और उसके बाद किरण पांच साल के लिए कर दिया था।

**कैटन अजय सिंह आदव :** स्पीकर साहब, उक्त समय यह एकट नहीं बना था।

**श्री अध्यक्ष :** हमने इलैक्शन की टर्म को नहीं घटाया है बल्कि समय से पहले करने के लिये किया है। टर्म थोड़े ही घट रही है।

**डॉ० रघुवीर सिंह कादियान : स्पीकर सर, पिछली बार जब यह बिल पास किया गया तब इसके बारे कोई रीजन नहीं दिए गये थे और इस बार भी कोई रीजन नहीं दिए गये हैं। एक बात पार्लियामेंटरी अफेयर्स निनिस्टर साहब ने कहा कि राज्य सभा के इलैक्शन भी पहले हुए थे। स्पीकर सर, राज्य सभा के चुनाव एक लिहाई सदस्यों के लिए होते हैं और पुराने मैम्बर भी सदस्य रहते हैं।**

**श्री अध्यक्ष :** पुराने मैम्बर्ज कहां पर सदस्य रहते हैं इलैक्शन होने के बाद मैम्बर एम०पी० कठोर रहते हैं? आप बिल से संबंधित ही बोलें।

**डॉ० रघुवीर सिंह कादियान :** स्पीकर सर, इस बिल में अगर ऐसा किया गया तो एक नई प्रथा पड़ जायेगी। ऐसी बात नेरे ख्याल से हरियाणा की डेमोक्रेसी में जो लोकतंत्र है उसमें \*\*\*\*\*

**श्री अध्यक्ष :** यह आतं रिकार्ड न की जाए ऐसे शब्द रिकार्ड न किये जायें। रघुवीर कादियान जी जो धोल रहे हैं यह रिकार्ड न किया जाए। मन्त्री और एम०एल०एज० की सहमति ही यह बिल पास हुआ था और अब फिर पास होगा।

**डॉ० रघुवीर सिंह कादियान :** स्पीकर सर, \*\*\*\*\* यह बिल क्यों लाया जा रहा है और किस लिए सारी बात होगी। यह अलग से प्रथा पड़ जायेगी। इसमें कर्सीचूशन हैड के बारे में जो माननीय मैम्बर ने कहा है उसको हन उर्सोगेटरी रिमार्क काउंट करते हैं। These are derogatory remarks.

**ग्राम एवं आयोजना मंत्री ( श्री धीरपाल सिंह ) :** अध्यक्ष भहोदय, मेरा प्राथम ऑफ आर्डर है कभी उधर से महाअहिम राज्यपाल महोदय के बारे में बात कही जाती है, हम तो यह मानते थे कि डाक्टर साहब रोक्टक के सबसे पढ़े लिखे आयमी हैं, दूसरी सरफ इन्हीं \* \* \* एम०एल०ए० को पीटने की बात कहते हैं। एक तरफ तो ये पढ़े लिखे आदमी हैं और दूसरी तरफ ये ऐसी भाषा का प्रयोग करते हैं यह इनको शोभा नहीं देता। (विच्छ) इनको ऐसी भाषा बोलने का परमिट नहीं मिला दुआ। या तो ये पढ़े लिखे नहीं हैं और अगर पढ़े लिखे हैं तो इनको इस प्रकार से बोलने का परमिट नहीं मिला हुआ है।

\* चेयर के आदेशानुसार रिकार्ड नहीं किया गया।

\*\* चेयर के आदेशानुसार एक्सपर्ज कर दिया गया।

**डॉ रघुवीर सिंह कादियान : अध्यक्ष महोदय, \*\*\*\*\***

**श्री अध्यक्ष :** कादियान साहब, जो बोल रहे हैं, वह रिकार्ड न किया जाए। (शोर एवं व्यवधान) आप लिमिट में रहें, आप एक भिन्न में वाइप्प आप करें।

**डॉ रघुवीर सिंह कादियान :** परिस्थिति की जो रिपोर्ट है उसमें रोहतक लीट को लोकसभा सीट से खत्म करने की साजिश रची गई। यह काम जनता का ध्यान हटाने के लिये किया गया था। मैं कहना चाहूँगा कि रोहतक एक ऐतिहासिक शहर है। (शोर एवं व्यवधान)

**श्री उमाध्यक्ष (श्री गोपी चन्द गहलौत) :** अध्यक्ष महोदय, मेरा प्लांस्ट ऑफ आईआर है। मैं बड़े अदब से आपको कहता हूँ कि जिनती छूट आपने एक भैम्बर को बोलने के लिए दे दे है उसी छूट आपने किसी भी मैम्बर को नहीं दी है। हर चीज की मर्यादा होती है, गरिमा होती है। एक तरफ तो ये महासभिम राज्यपाल भैम्बर के बारे में कहते हैं और दूसरी तरफ स्पीकर के बारे में इनका रवैया लोक नहीं है, हर भैम्बर के बारे में बैठे-बैठे कर्मट्री करते हैं। हर भैम्बर का यहाँ बराबर का अधिकार है। जहाँ तक चौथी बंसीलाल जी ने कहा थे काफी सीनियर लीडर है, मैं अब अदब से कहता हूँ ये बताएँ इनके समय में पंचायतों जी कथा टर्म होती थी, कथी 3 साल की टर्म होती थी और कभी 3 साल की टर्म होती थी। इस अमैंडमेंट में आज न कोई खुनाब की बात है और न ही कोई और बात। हाउस की सुपीरियरटी को कोई इन्कार नहीं कर सकता। कोई भी रैजोल्यूशन हम पास करें तो हमें उसको रिकंसीडर करने का अधिकार है। केंटीच्यूशन ने हमें यह अधिकार दिया है या नहीं, अगर यह अधिकार हमें दिया है तो हम उस अधिकार को खुद खोना चाहते हैं। (विच्छ) कर्ण सिंह दलाल जी, मैंने आपका नाम नहीं लिया है। कुछ साथी 3 बजे से 6 बजे तक हर भैम्बर के बारे में कुछ न कुछ बोले और 2 सीनियर मैम्बर्ज को आपने बोलने का पूरा टाइम दिया, उनको पूरी डिवेट का टाइम दिया गया। स्पीकर साहब, इन मित्रों ने तो केवल वाक आउट करना है, केवल वाक आउट ही नहीं, इनमें से एक दो भैम्बर तो चाहते हैं कि आप उन्हें नेम करें। मैं घूरे हाउस से एक बार कहता हूँ कि हमें हाउस के डैकोरम को रखना है। एक तरफ तो ये कहते हैं कि भैम्ब्री को लॉसिंग पार्टी के एमप्लॉएजो को बोलने का कोई हक नहीं है। स्पीकर साहब, ये सारे हाउस के शाइट्स के अगेनस्ट बोल रहे हैं। हाउस के शाइट्स फर्स्ट हैं और उसके लिए कोई कुर्बानी देनी पड़ी लो। मैं सबसे पहले आप को आफर करता हूँ। (शोर एवं व्यवधान)

**श्री अनिल दिज़ :** अध्यक्ष महोदय, मेरा खांस्ट आफ आईआर है माननीय साथी ने मेरी तरफ इशारा करके कहा कि शायद गैंगे गवर्नर साहब के बारे में कोई डैकोरमी बात की भी फैक्ट्युल में कह रहा हूँ कि हम इलैक्ट्रिड भैम्बर्ज होते हैं और गवर्नर साहब नोमोनेटिड मैम्बर होता है। what is wrong in it, we are elected representatives and Governor is nominated. (शोर एवं व्यवधान) मैं दोबारा यह बात कहता हूँ we are elected representatives and Governor is nominated. इस बात को कौन इन्कार कर रहा है (शोर एवं व्यवधान) कैप्टन साहब, यह बात आपकी समझ में नहीं आ सकती। हमने कब कहा He is not head, he is head but he is nominated. (शोर एवं व्यवधान)

**श्री अध्यक्ष :** इस सदन में गवर्नर साहब के भान सम्मान के खिलाफ एक शब्द भी किसी माननीय सादस्य ने नहीं कहा है। (शोर एवं व्यवधान)

\* देयर के आदेशानुसार रिकार्ड नहीं किया गया।

**श्री अनिल सिंह : अध्यक्ष महोदय, .....(शोर एवं व्यवधान)**

**कैप्टन अजय सिंह यादव : अध्यक्ष भहोदय, ये अभी गवर्नर-गवर्नर कह रहे थे। गवर्नर साहब नहीं कह रहे थे। (शोर एवं व्यवधान)**

**श्री अध्यक्ष :** कृपा आप सभी बैठिये। कैप्टन साहब, भाननीय सदस्य के बारे में एक बात कही है कि ये गवर्नर-गवर्नर कह रहे थे, गवर्नर साहब नहीं कह रहे। कैप्टन साहब, मैं आपके बताना चाहूँगा कि गवर्नर अंग्रेजी का शब्द है और अंग्रेजी के शब्द के आगे साहब नहीं लगाया जाता। यदि लगाया जाता हो तो आप बतायें। (शोर एवं व्यवधान) नाम के आगे साहब नहीं लगाया जाता। डाक्टर को डाक्टर कहा जाता है, डाक्टर साहब नहीं कहा जाता। इस लैटर में भी कहीं गवर्नर साहब नहीं लिखा हुआ, सिर्फ गवर्नर लिखा हुआ है। (शोर एवं व्यवधान)

**कैप्टन अजय सिंह यादव :** वह एकसीलैंसी होता है। (शोर एवं व्यवधान)

**श्री अध्यक्ष :** इसमें भी कहीं गवर्नर साहब नहीं लिखा हुआ। (शोर एवं व्यवधान)

**प्रो० सम्पत्ति सिंह :** अध्यक्ष महोदय, ..... (शोर एवं व्यवधान)

**श्री बंसी लाल :** अध्यक्ष महोदय, मैं छोटी सी कलैरिफिकेशन देना चाहता हूँ If a Bill is passed by the Assembly only, it is not legislature. If Governor is not included then it is not a legislature. Legislature is above the Governor and the Assembly.

**प्रो० सम्पत्ति सिंह :** सर, जहां तक गवर्नर साहब का सवाल है इस बारे में मैं कहना चाहूँगा कि गवर्नर साहब का जौजूदा सरकार पूरा सम्मान करती है और सवाल नाम का नहीं उनके पद का है। आदमी और नाम बदलते हैं, सवाल नाम का नहीं है। हम गवर्नर साहब के पद का पूरा सम्मान करते हैं। इसमें भी कोई दो राय नहीं है कि गवर्नर साहब असैमली के पार्ट ऐच पारसल हैं और यह संविधान में भी दिया हुआ है। हम इस बात से इनकार नहीं कर रहे हैं। हम मात्र इस धिल की बात कर रहे हैं। गवर्नर साहब ने यह धिल रि-कंसीडरेशन के लिये भेजा है उन्होने जिन बातों पर चायंट आउट किया है उन बातों पर यहां चर्चा हो रही है। उन पर चर्चा के बाद जो नवीजा निकलेगा वह गवर्नर साहब को भेज दिया जायेगा। जहां तक धीधरी बंसी लाल जी ने धोलसे समय यह कहा कि सरकार की मंथा 120 दिन पहले चुनाव कराने की नहीं है और न ही इस लरह का प्रावधान एकट में है। कैप्टन साहब, आप भी बार-बार यही बात कह रहे थे। यह कहां लिखा है कि 120 दिन पहले चुनाव कराने जा रहे हैं यदि लिखा है तो आप पढ़कर सुनायें।

**कैप्टन अजय सिंह यादव :** अध्यक्ष महोदय, हमने यह कहा था कि सरकार की मंथा है 120 दिन पहले चुनाव कराने की।

**प्रो० सम्पत्ति सिंह :** अध्यक्ष महोदय, संविधान के एरोस्ट कौन जा सकता है, 120 दिन पहले चुनाव कराने का प्रावधान एकट में नहीं है। (शोर एवं व्यवधान) आप पढ़े तो सही कि 120 दिन क्या है? ये भी एकसीलैंस है। पहले 60 दिन का था कि 60 दिन से ज्यादा एकसीलैंस नहीं कर सकते और अब यह है कि 120 दिन से ज्यादा एकसीलैंस नहीं कर सकते हैं। यह नहीं कि 120 दिन पहले सरकार चुनाव करायेगी। 120 दिन पहले चुनाव नहीं करा सकते इस लरह का कोई प्रविजन नहीं है। स्थीकर साहब, 2 दंब और सरपंथ भी होंगे। पहले बाला इलैक्ट्रिक मैम्बर है और जब से उसने

[प्रो. सम्पत्ति सिंह]

औथ ली है तब से लेकर उसकी अवधि खत्म होने तक वही मैम्बर रहेगा। जब तक नया आदमी औथ नहीं ले गा तो पुराने आदमी ही काम करते रहेंगे। राज्य सभा का जो मैम्बर होता है वह 6 वर्षीय सक की अवधि का होता है लेकिन कुछ नये मैम्बर चुन लिये जाते हैं लेकिन जब तक पुरानों की अवधि समाप्त नहीं होती वे राज्यसभा के मैम्बर बने रहते हैं। उसकी प्रकार से ये होंगे। एक इन्होंने कह दिया कि टर्म क्यों घटा रहे हैं। मैं कल्याण करना चाहता हूँ कि इसमें हम कोई टर्म नहीं घटा रहे। इन सभी की 5 साल की टर्म बनी रहेगी। जब उनकी औथ की टर्म पूरी हो जायेगी तभी जा कर उनकी अवधि समाप्त होगी।

**कैप्टन अजय सिंह यादव :** यदि कोई पंच या सरपंच चुनाव हार जायेगा तो वह कहाँ जायेगा।

**श्री अध्यक्ष :** वह अपने घर जायेगा।

**प्रो० सम्पत्ति सिंह :** स्पीकर साहब, 5 साल की एक आदमी की टर्म है और वह अपनी 5 साल की अपनी टर्म पूरी करेगी। वह आदमी चुनाव लड़े था न लड़े उसकी मर्जी है। वह चुनाव जीतता है या हारता है वह अलग बाल है लेकिन भौजूदा पंच या सरपंच पूरे 5 साल तक रहेगा।

**चौधरी भजन लाल :** आने ए प्यार्यट आफ आर्डर सर। स्पीकर साहब, अगर सरकार की यही मंशा है कि 120 दिन से पहले कोई चुनाव नहीं करा सकते तो फिर हम इसे यूनानीमसली पास क्यों नहीं कर देते। पंचायत का चुनाव रिफ 21 दिन पहले करवाने का फायदा है। जबकि इनकी नियत समय से पहले चुनाव करवाने की है ताकि लोगों का आपस का भाईचारा बिगड़े।

**प्रो० सम्पत्ति सिंह :** हम 120 दिन से पहले चुनाव नहीं कराएंगे।

**कैप्टन अजय सिंह यादव :** अब तो आप ये चुनाव करवा ही नहीं सकते।

**श्री बंसी लाल :** अगर 120 दिन से पहले चुनाव नहीं करवाने हैं तो फिर इसमें अमेंडमेंट कर्मों कर रहे हैं।

**प्रो० सम्पत्ति सिंह :** अफसोस यह है कि इन भाइयों को इस बारे में पूरा पता नहीं है।

**डॉ० रघुवीर सिंह कादियान :** स्पीकर साहब, \*\*\*\*\*

**श्री अध्यक्ष :** डॉ० कादियान जी आप बैठिये। इनकी कोई बात रिकार्ड न की जाये।

**प्रो० सम्पत्ति सिंह :** पंजाब एण्ड हरियाणा हाईकोर्ट की बात हो या गवर्नर सांख्य की बात हो हम इसे लाइटली नहीं ले रहे। इनका यह कहना कि इलेक्शन करवाने से गांव उजड़ जाएगे या फलां हो जायेगा जबकि ऐसा कुछ नहीं होगा। सरकार अपनी जिम्मेवारी अच्छी तरह समझती है। सरकार अपनी जिम्मेवारी से पीछे हट नहीं सकती। असैम्बली के चुनाव और पंचायत चुनाव टाइम पर होंगे। यह कहना कि कोई झगड़ा हो जायेगा ऐसी कोई बात नहीं है। मैं सदृश की जनकारी के लिये बताना चाहता हूँ कि हमारी सरकार आने के बाद 5 साल की अवधि में कई प्रकार के चुनाव हुए। इन चुनावों में कहीं पर किसी प्रकार का झगड़ा नहीं हुआ और न हो किसी प्रकार की कहीं पर कोई एफ०आई०आर० दर्ज हुई है। अध्यक्ष भौदेवदय, इनकी पार्टी के सेंटर के भिनिस्टर औनरेबल

\* चेयर के आदेशानुसार रिकार्ड नहीं किया गया।

मनी शंकर अध्ययर जी हैं उनकी बात को ये मानें या न मानें। (विधन) ऑनरेबल सैटर के मंत्री ने कहा था। (विधन) भैंसे कह दिया है और मैंने जो कहा है वह रिकार्ड में है आप पढ़ लेना। (विधन) स्पीकर साहब, ऑनरेबल मनी शंकर अध्ययर जी ने स्पष्ट आवदों में कहा है it is nothing unconstitutional. उन्होंने इस बात को माना है। ये लोग इसे मानें या न मानें वे सैटर की सरकार के ऑनरेबल मन्त्री हैं और पढ़े-लिखे व्यक्ति हैं। हम उनकी इज्जत करते हैं और उनकी बात को मानते हैं। जहाँ तक ये टर्म को घटाने वाले ने की बात कह रहे हैं और यह टर्म घटाने-वाले की बात उस पार्टी के लोग करें जो खुद यह सब करते रहे हैं। चौधरी बंसी लाल जी भी कांग्रेस पार्टी पर आ गए हैं। कौन सी पार्टी है जो कहती है 3 से अब 5 कर दिया। अध्यक्ष महोदय, नॉट ऑफ पंचायत, मैं पार्लियामेंट की बाल करता हूँ जिसे दुनिया अभी तक भूली नहीं है कि कांग्रेस पार्टी ने किस तरीके से अनडेमोक्रेटिकली और अन-कांस्टीच्यूशनली कार्य किया था। कांग्रेस पार्टी ने लोगों के जो मौलिक अधिकार थे उनका हनग करके 5 साल से 6 साल लोक सभा की टर्म बढ़ाई थी। उस वक्त ऐसे हालात हो रहे थे कि आइंडा के लिए लोक सभा के चुनाव न हों और यह टर्म चलती रहे। इनको उस वक्त की बात याद आनी चाहिये। स्पीकर साहब, ये लोग बोलें और कोर्ट की बात करें। आपको थाथ होगा कोर्ट के बारे में इसी देश के प्रधान मन्त्री के चुनाव को एज एम०पी० चुनीली दी गई थी और रिट ऐटीशन में उनके ओपोनेंट जीत गए थे और उनके चुनाव को नल एण्ड वार्ड डिक्लेयर कर दिया था। स्पीकर साहब, पार्लियामेंट में अमैंडमेंट ला कर प्राईम बिनिस्टर के पद के अदालत के शिख से निकाला गया था। स्पीकर साहब, यह लोग कोर्ट का जिक्र करते हैं। (विधन एवं शोर एवं व्यवधान)

**श्री अध्यक्ष :** आप लोग थोड़ी हिस्टरी तो सुन लें। (शोर एवं व्यवधान) आप लोग थोड़ी ब्रीफ हिस्टरी सुन लें। (शोर एवं व्यवधान)

**प्रो. सम्पत सिंह :** स्पीकर सर, हम कोर्ट का आदर करते हैं, हमें कोर्ट की इज्जत करनी आती है। (शोर एवं व्यवधान)

**श्री अध्यक्ष :** कैप्टन अजय सिंह यादव : अध्यक्ष महोदय, आप मेरी बात सुनिये। (शोर एवं व्यवधान)

**श्री अध्यक्ष :** कैप्टन साहब, आप अपनी सीट पर बैठें। (शोर एवं व्यवधान) यह तो सच्चाई है। (शोर एवं व्यवधान) चौधरी भजन लाल भी कांग्रेस पार्टी छोड़ गए थे। (शोर एवं व्यवधान)

**प्रो. सम्पत सिंह :** अध्यक्ष महोदय, हम कोर्ट की कद्र करते हैं, हम कांस्टीच्यूशन की कद्र करते हैं लेकिन इन लोगों ने कोर्ट की कद्र नहीं की थी इसीलिए मैंने कहा था कि कांग्रेस पार्टी ने लोक सभा की टर्म 5 साल से 6 साल बढ़ाई और जहाँ तक कांस्टीच्यूशन की कद्र करने की बात है वह भी भैंसीयर कर देता हूँ। (शोर एवं व्यवधान) स्पीकर साहब, आहे किसी भी कोर्ट का फैसला आ जाए, चाहे सधोडिनेट कोर्ट का फैसला हो और चाहे सुप्रीम कोर्ट का फैसला हो हम कोर्ट के हर फैसले को मानते हैं और उसकी इज्जत करते हैं, उसका सम्मान करते हैं लेकिन इन लोगों ने कोर्ट के फैसलों के अनेक संवेदनशील संशोधन किया और संशोधन करके प्रधान मंत्री को संविधान से ऊपर करके छोड़ दिया। (शोर एवं व्यवधान) (इस समय कई मानीथ सदस्य अपनी सीटों पर खड़े हो कर बोलने लगे)

**वाक-आउट**

**चौधरी भजन लाल :** अध्यक्ष महोदय, मेरा घायंट ऑफ आर्डर है। (शोर एवं व्यवधान)

**श्री अध्यक्ष :** कोई प्लायट ऑफ आर्डर नहीं है, आप अपनी सीट पर बैठें। (शोर एवं व्यवधान)

**चौधरी भजन लाल :** मुझे अपनी बात कहनी है, इसलिए आप भैरों बात सुनें। (शोर एवं व्यवधान)

**श्री अध्यक्ष :** आपको बोलने की कोई इजाजत नहीं है इसलिए आप अपनी सीट पर बैठें। (शोर एवं व्यवधान)

**चौधरी भजन लाल :** यदि आप हमारी बात नहीं सुनते तो हम ऐ प्रोटैस्ट सदन से वाक-आउट करते हैं। (शोर एवं व्यवधान) (इस सभय इण्डियन नैशनल कांग्रेस पार्टी के सदन में उपस्थित सदस्य सदन से अहिर्मन कर गए)

**श्री अध्यक्ष :** यह तो सब को पता ही था जो सुर-सुर कर रहे थे तो मुझे पहले ही पता था कि ये वाक-आउट करेंगे। (शोर एवं व्यवधान)।

**श्री ओम प्रकाश चौटाला :** भजन लाल जी, आमी थी बिल और आने हैं। दो थिल अमी बकाया हैं इनके लिए तो आपको हाउस में रहना चाहिए। बात सुनने की भी थोड़ी सी हिम्मत रखें। किस तरह दूसरों पर पत्थर फेंकते हों तो जवाब सुनने की भी हिम्मत रखो। (शोर एवं व्यवधान) अब सुनने में भिर्च लगती है और हाउस छोड़ कर भागते हो। मुझे पहले ही पता था कि आप लोग भागेंगे। हम कितना संथम में रहे, कथा आपको इस बात का ध्यान है, अब आप कांख में बस्ता ले कर चल पड़े। पहले भी इस तरह से थे और अब भी चल पड़े हो। आमी दो बिल और आने हैं। (विच्छ) रसीकर साहब, इनका यह हाल है। अखबार में खबर देते हैं कि बड़ा हंगामाखेज सैशन होगा, प्रहाड़ तोड़ देंगे और अब यह हाउस छोड़ कर जा रहे हैं। (विच्छ) ये जनता के बीच में जा कर क्या जवाब देंगे। इन लोगों को तो चुल्लू भर पानी में झूब कर मर जाना चाहिए ये लोग टिक कर बैठ भी नहीं सकते। (विच्छ एवं शोर)

**विधान कार्य (पुनरारम्भ)**

**दि हरियाणा पंचायती राज (सैकिण्ड अमेंडमेंट) बिल, 2004**  
**(पुनर्विचार के लिए राज्यपाल से वापस यथा प्राप्त)**

**18.00 बजे** [प्रो० सम्बतःसिंह]: स्पीकर सर, ये कानून की कदर और संविधान की कदर करना किसना जानते हैं। जिन लोगों ने कानून की अवैलना करी हो, संविधान की अवैलना करी हो और हाईकोर्ट की जर्जरेट की अवैलना करी हो उनको क्या पता है। (शोर) स्पीकर सर, जो कुछ हमने कहा है, जो बिल हमने पहले पास किया था उसमें अन-कांस्टीच्यूशनली कुछ भी नहीं है, इलालीगलीटी कुछ नहीं है। (शोर) असेम्बली ने बकायदा इसको पास किया है और मैं इनको बताना चाहूंगा कि यह सरकार डैमोक्रेसी में विश्वास करती है। हम हर कांस्टीच्यूशन की इन्सटीच्यूशन का मान-सम्मान करते हैं और इन्सटीच्यूशन की इज्जत करते हुए हमने इस बिल पर अपने कमेंट्स

दिए थे। अब हमें यहां पर गवर्नर साहब की बात कर दी है और कैप्टन साहब ने आर्टिकल 200 पढ़कर मुझे दिया। (शोर) उसमें लिखा है कि There are four courses open to a Governor....

**श्री मांगे राम गुप्ता :** अध्यक्ष महोदय, ऑन ए प्लायंट आफ आर्डर।

**Mr. Speaker :** Mange Ram Ji, please sit down. It is not a matter of right.  
(शोर)

**प्रो० सम्पत्ति सिंह :** अध्यक्ष महोदय, ओड़िया सा डैकोरम बनवाएं। (शोर)

**श्री अध्यक्ष :** वैठिए-वैठिए। (शोर) मेरे भी कुछ राईट हैं। (शोर) मैं अपने राईट्स के बारे में जानता हूँ।

**Prof. Sampat Singh :** It is mentioned—

“Governor’s assent to a Bill.”

(शोर) सर, इसमें आगे लिखा है। (शोर)

“There are four courses open to a Governor to whom Bill passed by a State Legislature is presented for assent to the Governor.

1. Assents
2. Withholds
3. Reserves
4. Returns the Bill, if not a Money Bill for reconsideration with his message, “This is to be done as soon as possible after the presentation of the Bill”.

**श्री अध्यक्ष :** आप बीच में मत बोलें। (शोर) उनकी मर्जी है। वे जवाब दे रहे हैं और जो चाहेंगे बोलेंगे। (शोर) आप उनको अपने हिसाब से बोलने के लिए नहीं कह सकते हैं। आप बैठ जाएं।

**प्रो० सम्पत्ति सिंह :** स्पीकर सर, मैंने पहले भी कहा है कि मैं केवल भात्र आपकी इजाजत भी बोल रहा हूँ और आपको ही सम्बोधित करके बोल रहा हूँ। मैम्बर साहेबान, भुजे उकसाने का बहुल प्रथास कर रहे हैं कि मैं कुछ बोलूँ। स्पीकर सर, यह विल रिकंसीड़ेशन के लिए भेजा है इसलिए मैं उसका फेट बला रहा हूँ। आप सुनेंगे उस के बारे में ढी बता रहा हूँ। The Governor’s action in this regard has been held to be non-justifiable. See undersigned cases. Purshoiam Versus State of Kerala AIR 1962, (SC), 694. इसी तरह से Bharat Sain Ashram Versus State of Gujarat, AIR, 1987(SC), 494. स्पीकर सर, आलोड़ी यह है कि जब आध रिकंसीड़ेशन के लिए भेजेंगे तो इस बारे में गवर्नर साहब का ऐक्शन लगें। यह लोगों गवर्नर साहब की पावर है हम इस पर डिक्टेट नहीं कर सकते हैं। संविधान ने उनको पावर दी हुई है, हम ने उस पर डिक्टेट कर रहे हैं और न ही हम उसको चैलेंज कर रहे हैं, हम उनको पॉवर को मानते हैं और उनकी पॉवर का सम्मान करते हैं। जो उनकी अधिक होंगी वह वे सूच करेंगे। आप और हम पहले क्यों सोचें कि अगर यह विल दोबार जाएगा तो क्या होगा अथा नहीं होगा। यह तो गवर्नर साहब पर छिपैड करता है, जो उनकी पॉवर है वे उस हिसाब से काम करेंगे और असैम्बली अपने हिसाब से काम करेंगी। इसलिए इस पर एतराज करने वाली कोई बात नहीं है। (शोर)

**श्री अध्यक्ष :** गुप्ता जी, अब तो रिप्लाई भी आ चुका है।

**श्री मांगे राम गुप्ता :** अध्यक्ष महोदय, मैं प्रो० सम्पत्ति सिंह जी से जानना चाहूँगा कि यह बिल पास हो जाएगा और यह भी ठीक है कि 120 दिन पहले चुनाव करवाने की बात कह रहे हैं। (शौर) आप यह बताएं कि यह बिल पास होने के बाद क्या स्टेट इलैक्शन कमीशन 120 दिन की बजाए 100 दिन पहले चुनाव नहीं करवा सकेगा।

**प्रो० सम्पत्ति सिंह :** यह तो उनकी भर्जी है।

**श्री मांगे राम गुप्ता :** अध्यक्ष महोदय, यह कहना कि चुनाव नहीं हो सकता, चुनाव चाहें आप 120 दिन बाद, 119 दिन बाद या 100 दिन बाद करा लें लोकिन में सम्पत्ति सिंह जी से एक बात पूछना चाहता हूँ। (विष्ण) अध्यक्ष महोदय, इस बिल के पास होने के बाद अगर 100 दिन पहले स्टेट इलैक्शन कमीशन ने चुनाव करवा दिए तो जो सीटिंग सरपंच है और यदि वह चुनाव लड़ना चाहता है तो वह नये बनने वाले सरपंच के खिलाफ ही चुनाव लड़ेगा और यदि ऐसा होगा तो वह उसके खिलाफ अपनी पंचायत की पावर का, पंचायत के फंडज का बड़ा भारी मिस्यूज करेगा इसलिए हमारा कहना यह है कि इससे बड़े भारी क्लेश हो जाएंगे। (विष्ण) स्पीकर साहब, चाहे उसको कुछ भी लुटाना पड़े लेकिन वह अपनी हार को किसी भी हालत में बद्दल नहीं करेगा। जिस सरह से सरकार अपना खंजाना लुटाने लग रही है तो वह सरपंच भी चुनाव जीतने के लिए इसी तरह से पंचायत के फंडज का मिस्यूज करेगा। इसलिए हमारा कहना है कि आप इस तरह से खंजाना क्यों लुटाने लग रहे हो।

**श्री अध्यक्ष :** गुप्ता जी, अब आप बैठिए। (विष्ण)

**प्रो० सम्पत्ति सिंह :** स्पीकर सार, मांगे राम जी ने ऐसी कोई विशेष नियंत्रणी बात तो नहीं कही जिसका जवाब दिया जा सके लेकिन इन्होंने एक बात यह जरूर कही कि सरपंच लूट भवाएंगा, फलां लूट भवाएंगा। अध्यक्ष महोदय, वह भी इलैक्टिड बॉडी हैं इसलिए किसी इलैक्टिड मैम्बर के खिलाफ इनको इस तरह कहना शोभा नहीं देता। जहां तक फंडज को लुटाने की बात है किसी को भी यह अधिकार नहीं है क्योंकि सबके लिए कानून बना हुआ है। (विष्ण)

**श्री अध्यक्ष :** कानून साहब, आपने तो यहां बेरी का भेला बना दिया है। आप बैठिए।

**प्रो० सम्पत्ति सिंह :** स्पीकर साहब, आहे वह सरपंच हो, आहे वह एम.एल.ए. हो भेला कळना यह है कि कानून सबके लिए है। आहे वह पंथ हो, आहे वह सरपंच हो, आहे वह एम.एल.ए. हो या आहे वह एम.पी. हो अगर कोई लूट भवाएगा तो वह जेल जाएगा। लूट कोई नहीं भवाने देगा इसलिए नांग राम जी को इस तरफ यही बातें कहना शोभा नहीं देता।

**Mr. Speaker :** Question is —

That the Haryana Panchayati Raj (Second Amendment) Bill, 2004 as passed by the Haryana Vidhan Sabha on 29th September, 2004 be reconsidered in the light of the observation contained in the message dated the 26th November, 2004, from the Governor of Haryana with a view to reconsider it keeping in view the following facts :—

- “1. The Bill does not seem to have considered the effect of the proposed amendment under which the newly elected members of the Panchayati Raj bodies, though having been declared elected, would be prevented from holding office for an unusually long period i.e. till the publication of their names in the official gazette; thus creating a possible scenario where two individuals could be treated as elected representatives, leading to an unprecedented and anomalous situation which would have the *de facto* result of curtailing the term of the earlier elected representative.
2. The Bill also does not seem to have considered that a period of 28 days is required for conducting the panchayat elections. In 1994 and 2000, the State Election Commission took 21 and 23 days respectively to complete the process of Panchayat elections. In the case Punjab Panchayati Union versus State of Punjab and others (reported as AIR 2002 Punjab & Haryana page 356), the Hon'ble High Court of Punjab & Haryana has held as follows:—

“... on a combined reading of the provisions in Section 29, 29-A and 209 alongwith part IX of the Constitution, it appears that the State Government can initiated process of elections prior to the date on which the term of the existing Panchayats is due to expire. How much prior? It would depend upon the situation at a particular point of time. The Constitution and the Act do not prescribed any period. Thus, no hard and fast rule can be laid down. Normally, the period shall only be such as may, of necessity, be needed by the authority to complete the process of election....”

Therefore, the existing provision of Section 161 (1)(i) of the Haryana Panchayati Raj Act, 1994 is more than adequate to complete the process of election and to meet any exigency whatsoever.”

*The motion was lost.*

**Mr. Speaker :** Now, the House will consider the Bill Clause by Clause.

#### Clause-2

**Mr. Speaker :** Question is—

That Clause 2 stand part of the Bill.

*The motion was carried.*

#### Clause-3

**Mr. Speaker :** Question is—

That Clause 3 stand part of the Bill.

*The motion was carried.*

**Clause-1**

**Mr. Speaker :** Question is—

That Clause 1 stand part of the Bill.

*The motion was carried.*

**Enacting Formula**

**Mr. Speaker :** Question is—

That Enacting Formula be the Enacting Formula of the Bill.

*The motion was carried.*

**Title**

**Mr. Speaker :** Question is—

That Title be the Title of the Bill.

*The motion was carried.*

**Mr. Speaker :** Now, a Minister will move that the Bill be passed again.

**Finance Minister (Prof. Sampat Singh) :** Sir, I beg to move—

That the Bill be passed again.

**Mr. Speaker :** Motion moved—

That the Bill be passed again.

**Mr. Speaker :** Question is—

That the Bill be passed again.

*The motion was carried as passed earlier.*

**दि हरियाणा औफिशियल लैंग्वेज (अमेंडमेंट) बिल, 2004**

**Mr. Speaker :** Now, a Minister will introduce the Haryana Official Language (Amendment) Bill, 2004 and also move the motion for its consideration.

**Finance Minister (Prof. Sampat Singh) :** Sir, I introduce the Haryana Official Language (Amendment) Bill, 2004.

Sir, I also beg to move—

That the Haryana Official Language (Amendment) Bill be taken into consideration at once.

**Mr. Speaker :** Motion moved—

That the Haryana Official Language (Amendment) Bill be taken into consideration at once.

**श्री कर्ण सिंह दलाल (पलबल) :** खीकर सर, यह जो बिल लाया गया है उसमें हमें कोई ऐतराज नहीं है लेकिन आपके माध्यम से सरकार को यह सलाह देना चाहता हूँ कि खाली पंजाबी लैंग्वेज को इंक्लूड करने से काम नहीं चलेगा। (इस समय श्री उपाध्यक्ष पदासीन हुए) पंजाबी भाईयों को प्रदेश में पूरा आदर और सम्मान भी मिलना चाहिए। \*\*\*\*\*

**श्री उपाध्यक्ष :** कर्ण सिंह दलाल ने ये जो शब्द कहे हैं। ये रिकार्ड न किए जाएं।

**श्री कर्ण सिंह दलाल :** पंजाबी लैंग्वेज को ऑफिशियल लैंग्वेज तो करार दिया है लेकिन यह स्कूलों में पढ़ाई नहीं जाती है और अगर ऐसा किया जाता है तो अध्यापकों की भी व्यवस्था करनी होगी। उपाध्यक्ष महोदय, आज हरियाणा के प्राइमरी स्कूलों में कितने पंजाबी अध्यापक होंगे?

**श्री उपाध्यक्ष :** कर्ण सिंह दलाल जी, आप पहले यह बतायें कि आप इस बिल के फैवर में थोल रहे हैं या इस बिल को अपोज कर रहे हैं।

**श्री कर्ण सिंह दलाल :** उपाध्यक्ष महोदय, मैं इस बिल के फैवर में थोल रहा हूँ। मैं तो एक युझाव दे रहा हूँ कि केवल बिल लाने से बात नहीं बनेगी, पंजाबी लैंग्वेज को आप ऑफिशियल लैंग्वेज बनाने जा रहे हैं। (झार एवं व्यवधान)

**श्री उपाध्यक्ष :** कर्ण सिंह दलाल जी आप बैठिये। मैं इशारे से नहीं चलता, न तो आपके और न ही कादयान जी के, इसलिए आप बैठ जाइए।

**मुख्य मंत्री (श्री ओमप्रकाश चौटाला) :** उपाध्यक्ष महोदय, यह बहुत प्रसन्नता की बात है कि कर्ण सिंह दलाल इस बिल का समर्थन कर रहे हैं। लेकिन यह कर्ण सिंह दलाल जब चौधरी बंसी लाल जी की सरकार में वजीर हुआ करसे थे जब इन्होंने चौधरी बंसी लाल जी को यह सलाह दी होती कि तेलगू भाषा को हरियाणा की दूसरी भाषा न बनाये तो अच्छा होता। इनको पता था कि यहाँ तेलगू थोलने वाला एक भी नहीं है। तेलगू भाषा को हरियाणा प्रदेश की दूसरी भाषा बनाना चौधरी बंसी लाल जी आप पर लानत है। यह क्या सोचकर बनाई थी आपने, किसलिए बनाई थी कोई बात हुई।

**श्री कर्ण सिंह दलाल :** उपाध्यक्ष महोदय, इतिहास दोहराता रहता है। मैं चौधरी ओमप्रकाश चौटाला को याद दिलाना चाहता हूँ कि जब पंजाब-हरियाणा का बंटवारा हुआ था तब पंजाबी लैंग्वेज की प्रतियोगी जलाकर, चौधरी देवीलाल जी ने पंजाबियों का दिरोध किया था।

**श्री ओमप्रकाश चौटाला :** यह बिल्कुल निराधार, बेसलैस और अनर्गल बात है। चौधरी देवीलाल ने हर जाति को पूरा सम्मान प्रथान किया। चौधरी देवीलाल की वजह से ही आज हम हरियाणा प्रदेश में बैठे हुए हैं चरना आज हरियाणा नहीं होता। चौधरी भजन लाल और चौधरी बंसी लाल इनका विरोध करने वाले थे। इनके तो डाइसैटिंग नोट लिखे हुए हैं।

**श्री बंसीलाल :** उपाध्यक्ष महोदय, हरियाणा प्रदेश मेरे दस्तखतों से बना था उस समय चौधरी देवीलाल और चौधरी ओमप्रकाश चौटाला दोनों राजनीतिज्ञ में ऐदा ही नहीं हुए थे।

**श्री कर्ण सिंह दलाल :** उपाध्यक्ष महोदय, \*\*\*\*\*

\* चेयर के आदेशानुसार रिकार्ड नहीं किया गया।

**श्री उपाध्यक्ष :** जो कर्ण सिंह दलाल कह रहे हैं वे शब्द रिकार्ड न किए जाएं। कर्ण सिंह जी, आप बैठिये।

**परिवहन मंत्री (श्री अशोक अरोड़ा) :** उपाध्यक्ष महोदय, जैसा कि कर्ण सिंह दलाल जी ने कहा कि पंजाबियों का सम्मान नहीं किया गया। इस सरकार ने पंजाबियों को पूरा सम्मान दिया है। मैं सदन को बताना चाहूँगा कि पंजाबियों को अपमानित तो चौधरी बंसी लाल जी ने और चौधरी भजन लाल जी ने किया है जो सामने इकड़े बैठे हुए हैं।

**श्री रामकिशन फौजी :** उपाध्यक्ष महोदय, ऐसे काम नहीं चलेगा।

**श्री उपाध्यक्ष :** रामकिशन फौजी, आप बैठ जाएं। मैंने मंत्री जी को बोलने का समय दिया है इसलिए आप अपनी सीट पर बैठिये। आपका प्यायर्ट ऑफ आर्डर होगा तो आपको भी बोलने का समय दिया जाएगा।

**श्री अशोक अरोड़ा :** उपाध्यक्ष महोदय, चौधरी बंसीलाल जी ने पंजाबी भाषा की बजाए सेलगू भाषा को प्रदेश की दूसरी भाषा का स्थान दिया और चौधरी भजन लाल जी ने भी जब भौका मिला पंजाबियों को दबाया।

**श्री रामकिशन फौजी :** उपाध्यक्ष महोदय, मेरा प्यायर्ट ऑफ आर्डर है।

**श्री अशोक अरोड़ा :** उपाध्यक्ष महोदय, चौधरी भजन लाल जी ने जब भी भौका मिला पंजाबियों को ढबाने का और मारने का काम किया। उन्होंने तो बसों से उतारकर भी पंजाबियों को मारने का काम किया, उनको जलाने का काम किया और अपमानित करने का काम किया। इसी प्रकार राजनीतिक रूप से भी जब बाई-इलैक्शन हुए तो पंजाबियों की जो सीट होती थी उस सीट पर अपने रिस्टेदारों को टिकट दी या अपने क्षेत्र के लोगों को पंजाबियों की जगह सीट दी। चौधरी ओमप्रकाश घौटाला जी ने जब भी भौका भिला राजनीतिक रूप से या प्रशासनिक रूप से पंजाबियों को भागीदारी दी। आज पांच यूनिवर्सिटीज में से दो यूनिवर्सिटीज के वाईस चांसलर पंजाबी हैं।

**श्री कर्ण सिंह दलाल :** उपाध्यक्ष महोदय, \*\*\*\*\*

**श्री उपाध्यक्ष :** कर्ण सिंह जी, मैंने आपको भौका दिया बोलने का, पूरी अपोरथूनिटी दी है आप उल्लक्ष मिलपूज ले करें। <sup>in wakar yojna</sup> आप हाउस का डैकोरेम बनाकर रखें, जो मैन्यर्ज चेयर की इजाजत के बिना बोल रहे हैं उनकी कोई बात रिकार्ड न की जाए।

**श्री अशोक अरोड़ा :** उपाध्यक्ष महोदय, चौधरी ओमप्रकाश घौटाला जी की सरकार में सद०पीठदस०सी० के चेयरमैन श्री एल.डी.ऐक्स्ट्रा धंजाबी हैं और एस.एस.री. के चेयरमैन श्री ए.सी.घावला भी पंजाबी हैं। (शोर रथ अध्यधान)

**डॉ रघुवीर सिंह कादियान :** उपाध्यक्ष महोदय, मेरा प्यायर्ट ऑफ आर्डर है।

**श्री उपाध्यक्ष :** कादियान साहब आप बैठें, आपका कोई प्यायर्ट ऑफ आर्डर नहीं है, आपने हाउस का लेका नहीं लिया हुआ है। (शोर रथ अध्यधान)

### सदस्य का नाम लेना

**डॉ रघुवीर सिंह कादियान :** तो आपने हाउस का ठेका ले रखा है। \*\*\*\*\*

**श्री उपाध्यक्ष :** हाँ, मैंने ले रखा है, कादियान साहब, I warn you हाउस आपकी बपौती नहीं है, आप अकेले थोलने वाले मैम्बर नहीं हैं। कादियान साहब जो कह रहे हैं, वह रिकार्ड न किया जाए। आप बैठें। आपने बिना इजाजत बोलने का ठेका नहीं ले रखा। अकेले आप बोलने वाले मैम्बर नहीं हैं। (विच्छ.)

**डॉ रघुवीर सिंह कादियान :** प्यायंट आफ आर्डर पर तो बोल सकते हैं।

**Mr. Deputy Speaker :** Please take your seat.

**Dr. Raghuvir Singh Kadian :** Deputy Speaker Sir, \* \* \* \* \*  
(Interruption)

(At this stage, Dr. Raghuvir Singh Kadian did not resume his seat and continued speaking.)

**Mr. Deputy Speaker :** I name Dr. Raghuvir Singh Kadian. He may please leave the House. (Interruption).

**Dr. Raghuvir Singh Kadian :** Deputy Speaker Sir, \* \* \* \* \*  
(Interruption)

(At this stage, Dr. Raghuvir Singh Kadian continued arguing with the Deputy Speaker.)

**Mr. Deputy Speaker :** Nothing to be recorded. Dr. Raghvir Singh Kadian you may please leave the House.

**डॉ रघुवीर सिंह कादियान :** आप तो बाया भठिंडा आ रहे हो, आपने सारे गुडगांव को घेर लिया।

**श्री उपाध्यक्ष :** गुडगांव के बारे में मुझे तेरे से सर्टीफिकेट लेने की ज़रूरत नहीं है। आप कैसे कह रहे हैं कि मैं बाया भठिंडा आया हूँ, मैं अपने दम पर आया हूँ और गुडगांव के लोगों में मुझे जिताया है। I have named you, You may leave the House. \*\*\* कहते हो, इनको धारण निकालो। अकेले आप थोलने वाले नहीं हो, हर मैम्बर को यहाँ थोलने का अधिकार है। (विच्छ.) यह हाउस है कोई मजाक नहीं है। (Noise and interruptions)

(At this stage Dr. Raghuvir Singh Kadian withdrew from the House.)

**श्री कर्ण सिंह कलाल :** अच्छा बड़ोदरा, मैं कुछ कहना चाहता हूँ।

**श्री उपाध्यक्ष :** बलाल साहब, आपने भी यही करना है, आप बैठें मैं आपको समझदार समझता हूँ। आप भी जाना चाहते हैं। वह आदमी तो सुबह से ऐस लेकर चला है कि मुझे नेस करें।

\* चेयर के आदेशानुसार एक्सपर्ज कप दिया गया।

### सदस्य का निलम्बन

**वित्त मंत्री (प्रो. सम्पत सिंह) :** उपाध्यक्ष महोदय, जैसा कि माननीय मुख्यमंत्री महोदय ने कहा कि इनकी इन्वेशन कुछ और है, वह इन्होंने साबित करके दिखाया, हमने चेयर से रिक्वेस्ट की थी कि ये डिसआरली विलेव करने का प्रयास न करें, ये नेम करने का, सर्पेशन का मौका न आने दें। लेकिन हर चीज की सीमा होती है हृद होती है चेयर का अपभान हाउस का कोई भी मैम्बर बर्दाशल नहीं कर सकता। आप हाउस की चेयर के कर्स्टीडिशन हैं, इस चेयर का अपभान होगा तो यह हाउस का अपभान होगा न कि चेयर का अपभान होगा। जिस तरीके से कादियान साहब का व्यवहार रहा है वह असंसदीय है और अशोभनीय है, एक मैम्बर बनने के लायक जो होता है वह ये नहीं है। इस तरह की भाषा कहीं भी ज़ंगल में भी नहीं शोली जाती है, अनपढ़ भी सभ्य तरीके से रहते हैं, सभ्य तरीके से बोलते हैं, सभ्य तरीके से व्यवहार करते हैं। जिस तरीके से इन्होंने व्यवहार किया मेरे ख्याल से यह अनप्रैसीडेंट व्यवहार है इसमें कैशल नेम नहीं करना चाहिए ललिक भजबूर होकर भारी दिल से भैं इनके बिहेवियर को देखकर, एक प्रस्ताव मूव करना चाहता हूँ क्योंकि सुबह से इन्होंने कितनी इंट्रोशन की है, इंट्रॉप करें कोई बात नहीं उसका जवाब दिया जाएगा। लेकिन हाउस के 90 सदस्य हैं और सबको बोलने का अधिकार है। कैथल भात्र एक मैम्बर यह समझे कि मैं ही हूँ बाकि कोई मैम्बर के लायक ही नहीं है तो इससे फालतू हाउस की अवमानना और कौन करेगा।

Sir, I beg to move—

That Dr. Raghuvir Singh Kadian be suspended from the service of the House for his misconduct, most irresponsible behaviour unbecoming of the Member of this august House and his grossly, disorderly conduct in the House for the remainder of the session.

**Mr. Deputy Speaker : Motion moved—**

That Dr. Raghuvir Singh Kadian be suspended from the service of the House for his misconduct, most irresponsible behaviour unbecoming of the Member of this august House and their grossly, disorderly conduct in the House for the remainder of the session.

**Mr. Deputy Speaker : Question is—**

That Dr. Raghuvir Singh Kadian be suspended from the service of the House for his misconduct, most irresponsible behaviour unbecoming of the Member of this august House and their grossly, disorderly conduct in the House for the remainder of the session.

*The motion was carried.*

**फैटन अजय सिंह थादव :** उपाध्यक्ष महोदय, मुझे भी कुछ कहना है।

**श्री उपाध्यक्ष :** फैटन साहब, यदि आप बिल पर बोलना चाहते हैं तो बोलें। आपके जिस साथी को सर्पेश किया गया है वह तीन बजे से हाउस की कार्यवाही में बाधा ढाल रहा था। उस

बारे में आप कुछ कहना चाहते हैं तो प्लीज आप बैठ जाएं। वह आपसे सीनियर नहीं है जब मैं आपके साथ बैठा हुआ था उस समय वह घार-घार आपके पास आकर कभी कुछ कभी कुछ कह रहा था।

### बैठक का समय बढ़ाना

**श्री उपाध्यक्ष :** यदि हाउस की सहमति हो तो हाउस का समय 15 मिनट के लिए बढ़ा दिया जाए।

**आवाजें :** ठीक है, जी।

**श्री उपाध्यक्ष :** हाउस का समय 16 मिनट के लिए बढ़ाया जाता है।

### विधान कार्य (पुनरारम्भ)

**दि हरियाणा ऑफिशियल लैंग्वेज (अर्मेंडमैट) बिल, 2004**

**श्री कर्ण सिंह दलाल :** उपाध्यक्ष महोदय, मैं आपके माध्यम से सरकार को सुझाव देना चाहता हूँ कि सरकार पंजाबी भाषा को दूसरी ऑफिशियल भाषा बनाने के बिल में जो अर्मेंडमैट लेकर आई है उसके साथ-साथ इस भाषा को आगे बढ़ावा देने के लिए जहाँ अध्यापकों की जरूरत है वहाँ अध्यापकों का प्रबन्ध करायें। इसके अतिरिक्त गांवों, शहरों, वार्डों आदि में यदि पंजाबी भाषा की एकस्ट्रा क्लासिज लगाई जायेगी तो इस भाषा को और बढ़ावा मिलेगा।

**वित्त मन्त्री (प्रो० सम्पत्ति सिंह) :** उपाध्यक्ष महोदय, अरोड़ा साइब ने पंजाबीज के बारे में सारी बातें अभी बता दी हैं और जहाँ तक सरकार पंजाबी भाषा को दूसरी ऑफिशियल भाषा बनाने के बिल में जो अर्मेंडमैट लेकर आई है इस अर्मेंडमैट को सभी को सर्वसम्मति से पास करना चाहिए। उपाध्यक्ष महोदय, पंजाब और हरियाणा पहले होने एक स्टेट हुआ कराई थे। यहाँ पंजाबी और हिंदी दोनों भाषाएं बोली जाती थीं और आज भी हमारे राज्य में हिंदी के बाद पंजाबी बोलने वालों की संख्या अधिक है। हमारी सरकार ने इस बात की कदर करते हुए यह अर्मेंडमैट लेकर आई है ताकि ऑफिशियल तौर पर पंजाबी को दूसरी भाषा माना जाये। उपाध्यक्ष महोदय, अभी हम यह बिल लेकर आये हैं इसके बाद इस पर कार्यवाही होगी। जहाँ पर पंजाबी के अध्यापकों की आवश्यकता होगी उहाँ अध्यापक जी लगाये जायेंगे और इस भाषा को बढ़ावा मिलेगा। श्री कर्ण सिंह दलाल को सरकार का धन्यवाद करना चाहिए कि हमारी सरकार ने आते ही हरियाणा में पंजाबी एकेडमी बनाई ताकि यह एकेडमी पंजाबी के लिए चर पर रिसर्च कर सके और पंजाबी भाषा को बढ़ावा मिल सके। इसलिए मैं सभी से अनुरोध करता हूँ कि थह बिल यूनानीमसली पास किया जाए।

**Mr. Deputy Speaker :** Question is—

That the Haryana Official Language (Amendment) Bill be taken into consideration at once.

*The motion was carried.*

**Mr. Deputy Speaker :** Now, the House will consider the Bill Clause by Clause.

#### Clause-2

**Mr. Deputy Speaker :** Question is—

That Clause 2 stand part of the Bill.

*The motion was carried.*

#### Clause-3

**Mr. Deputy Speaker :** Question is—

That Clause 3 stand part of the Bill.

*The motion was carried.*

#### Clause-4

**Mr. Deputy Speaker :** Question is—

That Clause 4 stand part of the Bill.

*The motion was carried.*

#### Clause-1

**Mr. Deputy Speaker :** Question is—

That Clause 1 stand part of the Bill.

*The motion was carried.*

#### Enacting Formula

**Mr. Deputy Speaker :** Question is—

That Enacting Formula be the Enacting Formula of the Bill.

*The motion was carried.*

#### Title

**Mr. Deputy Speaker :** Question is—

That Title be the Title of the Bill.

*The motion was carried.*

**Mr. Deputy Speaker :** Now, a Minister will move that the Bill be passed.

**Finance Minister (Prof. Sampat Singh) :** Sir, I beg to move—

That the Bill be passed.

**Mr. Deputy Speaker :** Motion moved—

That the Bill be passed.

**Mr. Deputy Speaker :** Question is—

That the Bill be passed.

*The motion was carried*

---

### दि हरियाणा हेल्थ केयर वर्कर्स बिल, 2004

**Mr. Deputy Speaker :** Now, the Parliamentary Affairs Minister will introduce the Haryana Health Care Workers Bill, 2004 and will also move the motion for its consideration.

**Finance Minister (Prof. Sampat Singh) :** Sir, I beg to introduce the Haryana Health Care Workers Bill, 2004

Sir, I also beg to move—

That the Haryana Health Care Workers Bill be taken into consideration at once.

**Mr. Deputy Speaker :** Motion moved—

That the Haryana Health Care Workers Bill be taken into consideration at once.

**Mr. Deputy Speaker :** Question is—

That the Haryana Health Care Workers Bill be taken into consideration at once.

*The motion was carried*

**Mr. Deputy Speaker :** Now, the House will consider the Bill Clause by Clause.

#### Sub Clause (2) of Clause 1

**Mr. Deputy Speaker :** Question is—

That Sub Clause (2) of Clause 1 stand part of the Bill.

*The motion was carried.*

**Sub Clause (3) of Clause 1**

**Mr. Deputy Speaker :** Question is—

That Sub Clause (3) of Clause 1 stand part of the Bill.

*The motion was carried.*

**Clauses 2 to 24**

**Mr. Deputy Speaker :** Question is—

That Clauses 2 to 24 stand part of the Bill.

*The motion was carried.*

**Sub Clause (1) of Clause 1**

**Mr. Deputy Speaker :** Question is—

That Sub Clause (1) of Clause 1 stand part of the Bill.

*The motion was carried.*

**Enacting Formula**

**Mr. Deputy Speaker :** Question is—

That Enacting Formula be the Enacting Formula of the Bill.

*The motion was carried.*

**Title**

**Mr. Deputy Speaker :** Question is—

That Title be the Title of the Bill.

*The motion was carried.*

**Mr. Deputy Speaker :** Now, a Minister will move that the Bill be passed.

**Finance Minister (Prof. Samrat Singh) :** Sir, I beg to move—

That the Bill be passed.

**Mr. Deputy Speaker :** Motion moved—

That the Bill be passed.

**Mr. Deputy Speaker :** Question is—

That the Bill be passed.

*The motion was carried*

**Mr. Deputy Speaker :** Now, the House stands adjourned till 9.30 A.M. tomorrow.

**18.35 hrs**

(The Sabha then adjourned till 9.30 A.M. on Thursday, the 2nd December, 2004.)

